

کتابخانه  
موزه ملی ایران  
۱۳۰۵  
۱۳۰۵

کتابخانه  
موزه ملی ایران  
۱۳۰۵



کتابخانه مجلس شورای اسلامی		جمهوری اسلامی ایران
کتاب مخم غارسی (کتاب الطهارة تألیف)		
مؤلف		شماره ثبت کتاب
مترجم		۲۰۸۶۵۲
شماره قفسه	۷۴۴۸۷	

کتابخانه مجلس شورای اسلامی		جمهوری اسلامی ایران
کتاب مخم غارسی (کتاب الطهارة تألیف)		
مؤلف		شماره ثبت کتاب
مترجم		۲۰۸۶۵۲
شماره قفسه	۷۴۴۸۷	







وضو و غسل آن صحیح نباشد و از آنکه نجاست نکند و آب مطلق برسد  
قسم است اول آب روان و آن آب است که از منبع آید مثل آب جویها  
و رودها پاکست و پاک کننده ماندام که بان نجاستی نرسد و چون  
نجاستی رسد و بر آنک طایعه یا بوی آن نجاست نکرده پلید نشود و  
اگر یکی از آنها بر آید آنقدر که گویید باشد پلید بود و آنچه بالک است پاک است  
و آنچه در شیب نجاست است اگر گری هست هم پاک و اگر بکثر است و نجاست  
پنهان و غیر جوی را فرافشته پلید و اگر فرافشته پاک و اما آنچه پلید گشته  
چون آب بسیار گردد یا بر خود ورنک و طعم یا بوی که از نجاست حاصل  
شده برود پاک گردد و آب باران در حالتی که بار در حکم آب جاری وارد  
و هم چنین است آب حمام و چون آنجوش آید که گری باشد یا نجاست  
استاده و چون آب حوض و حمام و کوزه و مانند آن نیز پاک است و پاک کننده  
ماندام که نجاست بان نرسد و آن سه قسم است یک که کمتر و زیاده اما  
کثر از گری چون نجاستی در آن افتد اگر چه اندک باشد پلید شود و  
چون خواهد که پاک گرداند پاک کر آب یا زیاده بیک بار در آن ریزند  
و مقدار یک بار هر روز و بیست بار طریقی بود که بوزن تریز یکصد و هفتاد  
نیم من باشد و تقیبات یا حوض آب است که هر یک از طول و عرض و عمق آن سه  
شبر و نیم باشد و مساحت آن چهل و دو شبر و هفت شبر و شش است پس  
هر قدر آب که باین مساحت بود گری باشد پس اگر عرض آب دو شبر باشد و عمق  
دو شبر باید که طول آن ده شبر و پنج شبر و سه ربع شبر باشد تا گری بود

بشرطیکه هیچ از پوست با آن نباشد چه پوست مرده باشد یا زنده که نمیکرد **ششم** مقتضی  
سک و تحرک و هر چه از ایشان باشد خواه موی و یا پشم یا ناخن **هشتم** کافر اصلی  
باشد یا مرده یا زنده یا حیوانی و غیره اصل آن و اندک چون عاری و ناصبی و  
غالبی و بعضی **نهم** مست کنند مایع همچون شراب و برون و مانند آن  
**دهم** قطع ویدانک و اجبت از آن نجاست از بدن و جامه از برای غایط و طولانی  
خان کعبه و مسجد رفتن چون مسجد بدان موقوف نشود از نظر یا از برای خود و  
و از مییدن و از مسجد و مصحف و شاه مسجد را اگر چه اندک باشد یا بسیار غیر  
از خون که عفو نموده اند در نماز و آن خون نیست که کمتر از پهنی یک درهم بغلی باشد  
الاعوان حیض و استحاضه و نفاس و خون نجس العین یعنی سست و نوح  
و کافر و از جمله خون که عفو نموده اند خون ریشهای کهنه و جراحات و از آن  
است چون از محل خود تجاوز نموده باشد و اگر چه بسیار بود گاهی که از آنکه آن  
مشکل بود و نیز عفو نموده اند از نجاست چیزی که در آنجا نماز نهد است نیست  
همچون بندهزار و جویب و کلاه و غیره عفو نموده اند از نجاست جامه و بدن  
زنی که تربیت طفل کند و از غیر از آن جامه نباشد چون شبانه و دیگر  
بشود که گاهی که بغیر از بول و غایط طفل نجس نگشته باشد و اجبت شست  
نجاست ظاهر از بدن و جامه چندان که عین آن برود و اما رنک و بوی  
لازم نیست از آنکه آن چون مشکل باشد و نجاست غیر ظاهر همچون برافش  
دو بار باید شست و اگر در آب روان یا آب بسیار شویند روا باشد که با آب  
غریبند و پیش از آنکه عین نجاست برود و اما آب اندک که نجس را در آنجا ریخته

اما اگر چون نجاستی در آن افتد ورنک و طعم و بوی آن نکرده پلید  
نشود و اگر یکی از آنها بر آید تمام پلید شود و چون خواهد که پاک گرداند پاک  
کر آب یا زیاده بیک بار در آن ریزند اگر تغیرش برود پاک شود و اما اگر یکی  
و هم چنین تا تغیرش برود و اگر آب جاری نبوده کرد و تغیرش برود پاک  
گردد و اما بیشتر از گری چون نجاستی در آن افتد و تغیر نکند پلید نشود و اگر  
تغیر کند آنچه تغیر کرده پلید و آنچه تغیر نکرده اگر گری هست یا زیاده پاک  
و اما آن نیز پلید و اگر همین گری باشد نه زیاده چون از آنجا یک کف آب بر آید  
باقی باشد پاک ساختن آن بر ریختن گری است چنانکه گذشت **سیم**  
آب چاه و آن هم پاکست و پاک کننده و چون نجاست در آن افتد اگر تغیر نشود  
یعنی رنک و طعم و بوی آن نکرده پلید نشود و اگر نکرده پلید شود و  
چندانکه نباید کشید که تغیرش برود پاک شود بنا بر مذکور و بعضی  
از برای هر نجاستی تعیین مقدار می نموده اند که پی نکشیدند آن پاک نمیشود  
**یازدهم** و نجاست و آن ده است **اول** و دویم بول و غایط از هر حیوانی که  
خون روان داشته باشد و او را غریزند شرابا و هر حیوانی که حلال باشد  
بول و سرکه آن پاک بود و هر حیوانی که مکروه باشد خوردن آن بول و سرکه  
آن مکروه بود **سیم** و چنان منی و خون است از هر حیوانی که خون روان  
داشته باشد و پاره های آن حیوان که خون داشته باشد همچون پوست و گوشت  
و اگر چه از زنده بریده باشند آن مکروه اند و آنچه در آن حیوانی نباشد  
مثلاً چشم و موی پاکست چون ببرند یا طرفی که از پوست جدا شده باشند

آب هم نجس شود و آن پاک نکرده پس باید که ابرار را نجس زنند و بپوشند و اما غایطها  
مشرک و عینک و کاسه در آب روان یا آب بسیار فرو برند یا آب را در آنجا ریزند  
و بپایانند سه بار و بپزند و ظرفها را از دهن سست سه بار بشویند نیت اول  
بخاک و از خون هفت بار و ظرفهای خمر سه بار اگر چه نیکین نباشد و اگر آنها را در  
آب روان یا آب بسیار شویند عدد را اعتبار نباشد **یازدهم** و در طهارت و  
ان هم ده است **اول** آب چنانکه گذشت **دویم** افتاب و آن پاک نمیکردند  
نیز و حصیر و بوریا را و چوب و سنگ و نباتات را از نجاست بول و مانند  
چون خفتل کردند و اگر نجاست برود چیزی را که اثر در آن ماند باقی **سیم**  
آتش و آن پاک نمیکردند چیزی را که به خاک تریاود و یا اگر با سفال کرده اند **چهارم**  
خاک و سنگ و آن پاک نمیکردند زیرا که خش و موی و زبر قدیم و سر عصارا چون  
عین نجاست زایل شود براه رفتن یا زمین مالیدن **پنجم** استعماله و آن پاک  
نمیکردند نطفه و علقه را چون حیوان شوند و نجس که نمک یا خاک  
شود **ششم** اسلام و آن پاک نمیکردند کافر را چون مسلمان شود **مقتضی**  
انقلاب و آن پاک نمیکردند **ششم** انکویرا که به جوشیدن تحریر چون بر سر  
شود و هم چنین است شیء جوشیده **هشتم** نقصان و آن پاک نمیکردند  
شیء انکویرا که به جوشیدن چون ذرات از آن بجوشیدند که شود **نهم** چهارم  
استر چون دهن یا عضوی دیگر از حیوانی غیر آدمی نجس شود پاک شد  
آن بزرگ عین نجاست است و استرایی آن **دهم** انتقال و آن پاک نمیکردند  
خون نجس را چون بدن یک یا پیش یا مکیس و مانند آن انتقال کند و در آب

کثر از گری

نکته در نجاست  
کشتن در آن نجس است  
و اگر نجس را در آن ریختند  
و اگر نجس را در آن ریختند







و در شهر رنک و مسجد حرام و خانه کعبه و مدینه و مسجد پختی رفتن و از برای کثرت  
غنا حاجت و غنا استخوان و قضا و غنا و کثرت کتاب چون قاضی قریش گفته باشد  
و بعد از آن ترسیده باشد و از برای قوت رفتن و یا کثرت رفتن و دیدن کعبه که سه  
نزد باشد که او را اندازد و بخته باشد و غسل بطل چون از راه و متولد شود و  
غسل که از برای زمانت و زمان کند و غسل که از برای فعل است مثل اهل  
بستن و در مکه و مدینه رفتن پیش از آن فعل کند یا غسل ببرد و بعد از آن  
که بعد از آن هاید که هرگاه که بعضی از این اسباب جمع شوند آن برای هر یکی غسل کند  
و یک غسل کافی نباشد و الله اعلم **باب هفتم** در جنابت و احکام آن بدانکه  
جنابت حاصل میشود و زن را به اثر الهی و غریب و بی ادبی و دخول حشفه  
در پیش پای پیش و اگر چه انزال نشود و معقول مرد باشد یا زن حکم فاعل دارد و در پیش  
اگر حشفه افتاده باشد دخول مقدار حشفه جنابت حاصل شود و دخول حشفه و دفع  
حیوانات بی انزال احتیاط است که غسل باید کرد و اگر کسی بریدن یا کلام متخاص  
خمری یا بی تقدیم غسل کرده و هر نمازی را که نتواند بود که مقدم بر آن  
جنابت باشد در روز سیم و اگر کسی در جامه مشتمل یا بد غسل بر هیچ یک واجب  
نگردد و لیکن سنت هر یک را که غسل کنند و اعراس بر حسب نماز و طهارت و کعبه  
و دست یا عضو بر شسته قرآن نماند و بر نام خدا و انبیا و ائمه علیه السلام بخواند  
سوره های غزیم یا یا یا ان الله یسمی بسم الله باشد بخت آنکه از سوره های غزیم است و در  
مسجد مکه و مدینه رفتن و در باقی مساجد جنابت کردن یا چیزی نماند و در اول  
چیزی از اینها بر داشتن و مکر و هفت و اورا خواندن زیاد از هفت آیه از قرآن هر آن سوره

عزیم و دست یا عضو دیگر بر حاشیه قرآن نماند و در داشتن قرآن واجب کردن پیش از  
وضو بخورد و اسلامیدن پیش از وضو و استسقاء و جنابت دست و پای نهادن  
**باب نهم** در کیفیت غسل تلبیس و غسل اتماس و شبه آن و در هر یک واجب  
است نیت و آن قصه معنی این عبارت است که غسل جنابت می کند از برای برداشتن حدیث  
واجب تقرب بخدا و اگر بجای برداشتن حدیث کوبید تا غلظت و نرم و بود صحیح باشد و اگر  
هر دو را کوبید بهتر و در حکم نیت باشد تا غلظت شود یعنی باین شستن قصد امری متعارف  
نیت نکند و پیوسته دارد آخر نیت را برسانید آن آب بر سر و غسل تلبیس و سر را با کوب  
بشویید بعد از آن جانب راست از دوش تا پایای بعد از آن نیت چپ و عورتین را بر  
جانب که بشوید رو باشد یا هر دو جانب بهتر باشد و دست بمالد بر جایی که آب چپ  
ان نمی رسد و تلبیس نگاه دارد اول سر را با کوبن شویید پس جانب راست پس  
جانب چپ اما غسل اتماس چنانست که در میان آب رفتن نیت کند و آخر  
نیت را پیوسته دارد به رسیدن آب بجمع بدن و شبه اتماس چنانست که نیت را  
پیوسته دارد به رسیدن آب بعضی و بلا فاصله در آب فرو برد و بر آب  
بایستد و در جایی که آب از بالا برود در این هر دو صورت تلبیس لازم نباشد و تقا  
است که اعضا در حین شستن پاک باشد و آب پاک و پاک کنند و ملامت یا مباح  
و ممکن غسل نیز مباح یا مکمل است و مستحب که پیش از غسل استراحت کند اگر با وضو  
حاصل شده باشد و آن چنانست که بول کند و اگر بول نباشد دست بکشد بقتضی  
چنان که در استراحت بول نکند پس اگر بعد از استراحتی تلبیس ظاهر کرد و معلوم شد  
که تلبیس بکشد و اگر استراحت کرد و بعد از غسل با سر بر کرد و بعضی گفته اند که

در وضو و غسل

استبرأ واجب و این با احتیاط از یک است و همچنین سنت که پیش از غسل  
سه بار دست بپوشد و سه بار آب در دهان کند و سه بار بدینی و یا باشد که  
نیت را پیوسته دارد یکی از اینها و هنگام غسل این دعا را بخواند که اللهم طهر  
و طهر قلبی و طهر عظمی و طهر عظمی و طهر عظمی و طهر عظمی و طهر عظمی  
اللهم اجعل لی طهورا و طهورا و طهورا و طهورا و طهورا و طهورا و طهورا و طهورا  
بدن بمالد و پیای بشوید و قریب یکون و نیم آب بوزن نیم غسل کند و مکر و هفت  
از کسی بد و جستن و جایز نیست که دیگری او را غسل کند و اگر در میان غسل چیزی  
کنند مثل بول و غایب و مانند آن غسل با سر ببرد و بعضی گفته اند که آن غسل را تمام  
کرده بعد از آن وضو کند و الله اعلم **باب دهم** در حیض و غسل آن حیض خونین  
سیاه که از رحم زن آید بجز اریق و سوزش و بیشتر اوقات از زردی که تا پنج  
سالگی اگر قرصه و بطنه نباشد و تا پیش سالگی اگر یک زائمه باشد و بطنه  
زنی را گویند که سواد عرق عرب بود و بعضی گویند زینت آن طایفه عرب کبر  
چشم چرخیده آمده و یا از عجم عرب رفته و اگر حیض مشبه شود بخون بکارت  
اگر بر روی پنبه حلقه زده است خون بکارت و الا حیض و اقل ایام حیض  
سه روز یا چهار است و اگر در روزان اقل ایام طهر است و زنی که خون بیند  
از سه حال بیرون نیت میباشد و مقطر برتر و خداوند عادت بقتل آنست که او را عادت  
نبوده و نیت او عمل متخاصه کند و نماز کند و روزی دارد پس اگر خون از ده روز بگذرد  
بعد از حیض بوده و در آن ایام را قضا کند و اگر از ده روز بگذرد و بچرخد به پنبه که اگر باشد  
و آن اختلاف کسه یا زیاد تا ده روز خون سیاه و غلیظ باشد و باقی ایام برنگ دیگر

روزها را حیض کبر و روزها را قضا کند و اگر قریب نباشد که خون در ده اوقات بیک نماند  
بود یا کمتر از سه روز یا بیشتر از ده روز سیاه بود و رجوع بخون نشان خود کند و بطریق ایضا  
حیض کبر و اگر نباشد یا مختلف باشد رجوع کند به سران خود در آن شهر و اگر  
نباشد یا مختلف باشد عمل بر ایام کند و یا باشد اول آنکه هر ماه هفت روز  
گیرد و دوم آنکه شش روز سیم آنکه در هر ماهی سه روز و در ماه دیگر دو روز و  
و غیره که خون از ده روز بگذرد و در آن حیض باشد و اگر از ده رجوع بپنبه کند و اگر نباشد  
بعادت زمان خونیش که نباشد یا مختلف باشد بر ایام نیت عمل کند چنانکه  
گذشت و همچنین عمل میکند تا خداوند عادت کرد و تا مضطر بود و آن نیت که  
عادت مقرونه را فراموش کرده باشد چون خون او از ده روز بگذرد رجوع بپنبه کند و اگر  
نباشد بر ایام گذشت عمل کند چنانکه گذشت و اما خداوند عادت و آن نیت که  
ده ماه بیک حیض بیند او رجوع بعادت خود کند خون زرد رنگ و یا با حیض  
گیرد و خون سیاه و یا با طهر استخاصه و اگر چه پیشتر اوقات بخلاف این باشد  
و عادت کاهست که بیک روز و دو روز مقدم میشود و خون **باب دهم** در احکام زن  
حایض بر زن حاضر حرامست نماز و روزه و طواف خانه کعبه و دست یا عضو  
دیگر بر شسته قرآن نماند و همچنین بر نام خدا و انبیا و ائمه علیه السلام و در  
مسجد مکه و مدینه رفتن و در باقی مساجد و در آن چیزی نماند و خواندن  
سوره های غزیم و یا از آن مکر و هفت و اورا خواندن زیاد از هفت آیه از قرآن هر آن سوره  
گذشتن کاه که اگر نباشد از او شده شدن مسجد و برداشتن قرآن و دست بر حاشیه اش  
نماند و بر دست و پای خالصان و عزامت بر شوهر که بر او نیت کند و بچرخد و چون















کند و اگر پیش از وقت بریزد قضا نباشد و دوم نبودن اسباب تحصیل است مثلاً اگر  
یا در میان و یا بعد از چیزی که آب یا آلت را بخورد اگر داشته باشد و گران فرودند  
مادام که خبری از آن حال بوی نرسد و اگر خبری حلی نرسد واجب نباشد تفریط  
اگرچه در غلبه آن زانی باشد و اگر این باشد و آلت را بیاورد و بدهد واجب  
باشد قبول آن بخلاف آنکه بیاورد و آلت را بیاورد و بدهد واجب  
بعد از انقضای وقت و بعد از او هرگاه که واجب است که بخورد سیم ترس اندود  
یا ظالمی یا سببی بر نفس یا مال یا عرض خود یا آنکه بر سر آب یکی از اینها باشد یا آنکه  
اگر در آب رود از اینها در منزل امن نباشد چهارم مرض است یا سمر یا تشنگی  
خوش یا غریب یا حیوانی که از احرمتی باشد یا آنکه با وجود مرض اگر استعمال آب  
کند موجب فوت نفس یا زنا یا قرض باشد و همچنین استعمال سر یا آنکه اندک آن  
ذات باشد یا خدا کرد و رعایت است استعمال غایب خود یا رفیق یا حیوان ذی حرمت او  
بسیب تشنگی فریاد و اگر اندک آن باشد باشد و بدن یا جامه ضروری و غیر  
باشد و آن آب بطهارت و از آن نجاست و فائدت اول از آن نجاست غایب و سیم  
کند اما چیزی که بان تیمم صحیح است خاک است یا سنگ یا کلبه یا چیز نیت بعد  
و خاکستر و خاک نجس و مقصود آنکه هیچ یک از اینها نباشد تیمم کند بجز اینها  
و نمید و زین و یال این و اگر نباشد بکلی تیمم کند و سنت که تیمم کند بکلی که  
بریندی باشد و بجز نیت پیش از وقت و آمدن وقت و موضع چون طریقی یافت شدن  
آب یا سبب حصول آن یا ناحت یا فتن از عرض یا اگر شدن یا در سر یا از اینها  
خوف و وحشت باشد یا تیمم نکند تا با غیبت و اگر نیت باشد و بعضی گفته اند

باجات

باجات تیمم در اقل وقت و احتیاطاً آنست که تا خبر کند با غیبت امتناع تیمم  
واجب است که نیت کند که تیمم میکنم بدل از وضو تا نماز گذرد و اگر واجب تفریط  
بعد از آنکه تیمم بدل از غسل بود بجای وضو غسل کرد و پیوسته دارد آخر نیت را  
بزیمنه هر دو کف دست بزیمنه پیش از مسح پیشانی که در آنست نگاه موی سر را بپوشد  
و هر دو کف دست بزیمنه زند و دو بدل وضو بکوبد اول کافی بود پس پشت دست  
دست راست را مسح کند از کف دست چپ تا بند دست و پشت دست چپ را مسح کند یکبار  
دست راست را مسح کند و واجب است که موضع مسح پاک باشد و اگر نجس باشد و آب  
نداشته باشد که بشوید خشک گرداند و تفریط را نگاه دارد اول مسح پیشانی  
کند پس مسح دست راست پس دست چپ و در تیمم غسل بعد از مسح پیشانی  
هر دو کف دست بزیمنه پس دست ها کند و انگشتی و هر چیزی که مانع مسح  
باشد بکشد و اگر باقی نماند دست باشد یا نباشد باقی را مسح کند و انفعال  
تیمم را بپای کند و سنت که بسم الله را گوید و در وقت شهادت نیز این انگشتان  
را بکشد و لازم نیست که گوید دست ها کند بلکه سنت است که دست ها را بپوشاند و مسح  
میشود به تیمم هر آنچه وضو و غسل مباح میشود و باطل میشود هر چیزی که آنها را  
باطل میکند و در تیمم شدن از استعمال آب و اگر بعد از شروع در نماز از آب  
یاب نماز را با سر ببرد و اگر بعد از تیمم غسل حلق کند مثل بول و غایب و یاب و  
مانندان تیمم بدل غسل کند و بدل وضو و اگر انگشت یا عضوی دیگر بپوشد  
و نتواند کشود هم چنان مسح کند و با وجود حیوان غیره یا اگر نماز جایز نیست اگر چه  
تذکیر و با غیبت شده باشد یا اگر خالص و در پورت و پیش رو یا در خوش و در سجده

باجات جامه یا بدن نماز گذارد بعد از آنکه باطل بود و اگر جاهل نجاست اینها  
باشد نماز او صحیح باشد و بعضی گفته اند که اگر در وقت نداند نماز با سر ببرد و اگر  
میان نماز بداند جامه را بپوشد و نماز را تمام کند مگر آنکه محتاج بفعل بسیار  
باشد که نماز باطل بود و اگر فراموش کند که جامه بپوشد و در آنجا نماز گذارد  
باطل باشد و اگر چه جامه پوشیده باشد بعضی از آنها نجس نداند که کدام جامه  
پاک است و غیر از اینها نباشد و در هر یک نماز صحیح گذارد و اگر فراموش کند که  
جمله معصوم است و نماز گذارد و در وقت یا بداند یا با سر گذارد و اگر جاهل بود به  
غصبه جامه یا مکان نماز دست باشد که از او نداند و نداند که نماز را بجا درست  
نمود نماز صحیح نباشد و هم چنان نماز دست نباشد اگر چیزی مخصوص با خود  
دارد مثل انگشتی و زره غیر آن واجب خریدن جامه از برای متر و عورت  
و اگر چه زیاده از اینها باشد چون تواند و جایز نیست نماز در چیزی که پشت قدم نشاند  
هم چون کفش مگر آنکه ساق را بپوشد چون موز و کفش عربی و مکره است نماز  
در جامه سیاه و سرخ و زرد مگر دستار سیاه و شبای تنگ بسته و دیگر چیزیکه  
و این ظاهر با خود داشتن و در جامه که بر روی یاد و شیب آن موی زرد یا غیر  
کوش و مانند آن بوده باشد **باب مقدم** در مکان نماز واجب است که مکان  
نماز در معصوب نباشد بلکه موضعی باشد یا موضعی از برای نماز و عبادت هم چو  
مساجد و معابد و مشاهد و مانند آن یا مملکت مصلی باشد یا اماکنش را  
بود نماز گذاردن یا مملکت کسی باشد هم چو ای غیر معصوم و موضع مسجد پاک  
باشد و باقی خطایی باشد از نجاست که بان جامه و بدن او در نشود و اگر کسی در مکان معصوم

دعوات و بجز اینها زنا را جامه ابریشمی پوشیدن و در آنجا نماز گذاردن و مرد را  
بر روی فراش ابریشمی نشستن و بر آنجا نماز گذاردن و بر آنجا کف کردن و اگر کسی  
جامه از برای متر عورت نداشته باشد **باب شایسته** در متر عورت و آن از پیش  
نماز است باطل میشود نماز بشرط آن که با اختیار سهواً و عورت مرد پیش  
و پس است و عورت زن هر سه وقت نجس از روی هر دو کف دست و هر دو پشت  
قدم الا کتیر و دختر طفل که ایشان را رواست کشودن سرهای خود و سنت  
مرد از اهر بدن پوشیدن خصوصاً از ناف تا بران و کفایت یک جامه  
که رنگ پوست بدن را بپوشاند و جامه که متر عورت را بپوشاند در نماز شرط  
است اول آنکه پاک باشد از نجاست دوم آنکه مملکت آنکس باشد یا اما اکثر  
راضی بود بر پوشیدن آن سیم آنکه از نباتات باشد یا از حیوانی که گوشت او  
خورد شرعاً و اگر چه مرده باشد که هر که آن پوشد و عورت ابرین باشد یا موضع  
بر بدن که را شسته یا از پوست حیوان مذکور بشرط آنکه کشته بود یا از ابریشم  
فرز و ج یا اینها و اگر چه ابریشم بیشتر باشد مادام که از آن جامه ابریشم نکند یا از  
نرخا لیس متر عورت نداشته باشد پوشیدن بر بدن درخت و گیاه عورت  
پوشاند و اگر آن هم نباشد بر عورت کل بمالد و اگر متر پیش و پس تواند کرد او  
پیش است و اگر کسی هیچ بر پوش نداشته باشد برهنه نماز گذارد و ایستاد و کلاه  
که امن باشد از بدن کسی یا اگر امن نباشد نشسته گذارد و از برای یکبار و سجود  
اشارت کند و اگر غیر از جامه نجس نداشته باشد و مضطرب باشد پوشیدن از  
در آنجا نماز گذارد و اگر ضرورتی نباشد بجز این است که در آنجا یا برهنه نماز گذارد و اگر

باجات







































المشرك

روی راند

[illegible][illegible]

نفسود تقصیر کند و اگر بگوید که هر وقت باغش را بخواهد ببرد آن کند نه روزی و نه آن  
و حصا بیلند اعتبار ندارند و اگر کسی بی بیلندش واقع شود یا در پیش قیاس کند  
و دیگران را و اگر کسی بی بیلند باشد و آنرا بخواهد ببرد ملاحظه فرمایند که بخواهد کند  
و بعد از آن زمان شدن ببرد و از آن بابت بدیجست انتظار و رفقان با بصیرت  
مانع تقصیر کند ما دام که بیلندت سفر باشد **شرح جلد** آنکه سفر منقطع نکند و پسکی  
ازجا بجز **قل** نیست اقامت ده روز و در طی **دو** رسیدن منتهی بی کنایه  
ملکی باشد و اینجا بعد از ملکیت ششم ماه و اینجا اقامت نموده باشد و اگر چه  
بچند نوبت سفر باشد **مهر** مریخ از نیت سفر پیش از سافه **چهارم** بتوقف در  
شهری مدت بیک ماه پس اگر در غیر بی نیت اقامت کند ده روز غایب اتمام گذارد  
ما دام که در اینجا باشد و اگر چه رجوع کند از آن نیت چون غایب اتمام گذارد باشد یا  
که ترک کرده تا که در پیش گذشته و اگر در غیر بی نیت توقف نماید و نیت اقامت نکند تا بیک ماه  
تقصیر نکند و بعد از آن تمام کند و اگر چه یا غایب باشد و اگر در اول سفر نیت اقامت  
غیر بی نیت داشته باشد و در اول او را ملک باشد بشمار مذکور در ده تقصیر کند که اگر هفت  
فرسخ باشد و آن تمام کند و بعد از آن اعتبار سافه تا نیا از اینجا اگر کسی ببرد و او را چند  
مات باشد بشمار مذکور در میان هر دو مالت هفت فرسخ باشد تقصیر کند و اگر کسی بیلند تمام  
کند **شرح ششم** آنکه سفر مباح باشد پس اگر کسی بجهت دعوی یا قصد کسی یا حاجت یا بیان  
حرام یا بیک شخص یا اثر یا بخلاف امر و الدین و در غیر سفر یا بجهت یا با هم و طرب یا بخدمت  
و برای غایب **مهر** اقامت بدیجست ظلم و مانع است سفر کند قنار کند و کسی که قصد  
کند بجهت قوت خود و عیال یا بجهت تبیان یا صدمه بدیجست طرب و غایب















آن زمانه و احب کرد اگر مشغول بايد و اگر آرزوي اندك بنماید بعضی اخیل و خرم

116

کین











































[illegible]

ماشاء اللہ

سر بایدن باشد چنانکه بر دست پای و خالین از برای زینت تر اقامد بر زنان نظر کردند  
پس جمعی کوفه و آن فتنه لاش و الله و بی الله است بیست و یکبار دروغ گفتن و دشنام  
دادن بیست و دوم دندان کدنگ بست و سیم دست چرم بپایند از گدازان غریز دخت خوا  
و دخت سیوه و زوئره و غرغره و دخت او باشد و حلیم بکفر بخت و از انشا الله است  
**باب از در** در کاهان است و در آن دو فصل است **فصل اول** در کاهان است  
بجید شتر مرغ بیست و نه واجب شود و هر ایدین شتر است که در مرغی بود و یک شتر  
غلام یا بچه ایدین کند مرغ و شتر مسکین را طعام دهد و مسکین را نیم صاع  
آنچه فاضل آید او را باشد و اگر نه اندک اقامت آن را واجب نباشد یا آنکه بدهد مسکینان  
زود بدارد و اگر نتواند بدهد و نصیب جوید شتر مرغ شتر خوری واجب  
شود و بید کا و وحشی بخور یک کاه واجب شود یا آنکه هر کاه و یک یا خر و یک  
مسکین را طعام دهد و مسکینی را نیم صاع و فاضل او را باشد و اگر نه بدهد و اگر نه  
نکود و بدهد و مسکینان زود بدارد و اگر نتواند بدهد و نصیب جوید که یک کاه  
واجب شود یا بچه ایدین کوسفند یا گداز نیم خر و هر مسکینی را دو مده بدهد یا خر  
و مسکین فاضل آید او را باشد و اگر نه بدارد اقامت آن را باشد یا بدهد و مسکینی  
یکروز زود بدارد و اگر نتواند سه روز زود بدارد و بجهید و بکاه و خر و یک کاه  
کوسفند واجب شود و مشکین شتر مرغ و اگر نه آنجا جوید حرکت کند باشد و یک  
شتر مرغ آن داده واجب شود و اگر حرکت نکود و یا شاید یک شتر را بدهد و یا بکاه و شتر  
آن دهد یا باشد و اگر نتواند یک کوسفند بدهد و اگر نتواند و مسکین را طعام دهد  
و اگر نه بکاه و شتر آن دهد و زود زود بدارد و مشکین و یک شتر و یک کاه بکوسفند یا که

ماشاء اللہ























نباشد چنانچه رسیدن غلّه و آمدن کاروان مع باطل باشد و اگر چیزی را بفرستند فقط  
بر بهای آن غلّه یا بایق زیاد از آن باطل باشد و اگر چیزی را بفرستند و غلّه  
و بیش از رسیدن غلّه این را نیز بزرگوار یا کمتر نقد یا بر عهد صحیح باشد اگر در  
عقد اول شرط نکند در باشد و اگر عهد برسد و بعد از آن بایق این را نیز اگر در  
بخش ششم اول بخر صحیح باشد مطلقا و اگر بطلان مجلس بخر و بعضی غلّه  
و اجبت که بهای دوم مساوی بهای اول باشد و اگر چیزی را بر عهد بفرستند  
و شرط کنند که بایق را بخارنخ باشد اگر مدت معینه من نقد نشود بایق صحیح  
نباشد و واجب نیست بهای پیش از عهد دادن و اگر مشتری دهد بایق واجب  
نیست که بستاند و بعد از عهد و اجبت هر دو را پس اگر بایق نستاند مشتری  
بها که شرح دهد پس اگر آموال نیز حاکم تلف کرد فی تقصیر کسی از قبل باشد  
و همچنین است هر چه مال را بر عهد و ماندن اگر صاحب نستاند بها که  
شرح دهد و جایز نیست که بهای نقد را نسیه سازد بلکه چیزی را زیاد  
کند و جایز است که نسیه را نقد سازد بکه کردن چیزی **فصل دوم** در  
بیع ساده و سلف نیز که بداند آن است که چیزی را بفرستد که بعد از مدتی  
انرا بدهد و در آن وقت شرط است اول **تقریر** و آن ایجاب و قبول ایجاب  
گفتن بایعت که فروخته بایق فلان بخر که بعد از آن بکاه دیگر بخرم  
مثلا بخری یا بخری دیگر که دلالت بر این معنی کند و قبول گفتن مشتری  
است که خریدم و قبول کردم و ماندن در بیع ذکر جنس و وصف و بیع بر  
وجهی که بخرم نماید و لازم نیست ذکر جمیع اوصاف بلکه آنچه فایده

داشت

داشته باشد و غرض آن متعلق باشد ذکر باید کرد و جایز نیست نسیه بیع  
بموضع و محل معین پس اگر غلّه زمین معین یا مسوره درخت یا باغ معین یا  
از رسیدن غلّه زمین معین یا باغ معین یا زمین معین یا باغ معین یا  
فروشد صحیح نباشد سیم ذکر نقد بیع بیکل یا وزن معلوم و کافی نیست ذکر  
شمار در چیزی که تفاوت دارند همچون سبزه و باد بختان و انار و تخم مرغ و غلات  
بلکه با طاعت در آنها ذکر وزن کنند و اگر چه در بیع صحیح است شمار آنها  
بجهت آنکه مشاهده است و اما در چیز و با نام جایز است ذکر بیکل و وزن  
و شمار چه در آنها اتفاق است و اگر چه در بیع صحیح است بهمانند چیزی  
که باس و ماندن جایز است سلف فروختن به تعیین ذراع آن و بکر آن  
**صحیح** نیست صحیح نیست ذکر شمار در چیزی و ذکر دست در علف و تو  
ذکر شک در آن چهار تعیین مدت مضبوط بر وجهی که احتمال زیاد  
و که داشته باشد پس اگر کرد تا وقت رسیدن غلّه یا رسیدن کاروان  
و ماندن صحیح نباشد بیع آنکه بیع سلف دین باشد زمین یعنی آنکه بدهد  
متعلق باشد بلکه معین باشد پس اگر معین را بفرستد آن بیع باشد و سلف  
ششم آنکه امکان آن باشد عاده که پس رسیدن تعیین یافت شود در موضع  
تسلیم پس اگر از برای بیع ذکر عهد کند که پس رسیدن آن آن بیع باشد و صحیح  
نباشد و اگر بر سلف آتی نباشد بخر باشد مشتری که در بیع بیع کند هفت  
آنکه من در مجلس بیع قبض بایع دهد پس اگر متفرق شوند پیش از قبض من باطل باشد

میشود و واجب است بر بایع که بعد از رسیدن عهد بیع را بخارنخ و وصف کند  
بدهد و چنانکه بر آن وصف باشد که ذکر شد یا بخر باشد و اجبت بر مشتری که  
بستاند و جایز نیست مشتری را فروختن سلف پیش از رسیدن عهد و جایز  
است بعد از آن پیش از قبض بایع و غیره و لیکن هر که هفت و اگر بایع مشتری  
نقد را بخر نماید در آنکه من در مجلس بیع قبض من بایع قبول کند قول  
کسی که دعوی قبض میکند یا سلف **باب چهارم** در بیع بر وجهی و بکر  
و آن چهار است بهمانکه بایع یا فایده که بخر از آن مال میدهد یا نمیدهد که  
راسا و بخراند و اول فایده که بخر از آن مال میفرستد یا بخراند  
اول بایع قولیه خوانند دوم را امر ایجه و سیم را موهقه و عقد در امر ایجه  
و موهقه چنانست که بایع بگوید فروخته ام یا بخرم یا بخرم یا بخرم  
یا بخرم یا بخرم و اجبت که اول ذکر از آن مال کند و بگوید که بخرم  
چندینی یا از آن مال یا از آن مال این چندین است یا بخرم یا بخرم یا بخرم  
مال این چندین است یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم  
کرده باشد بگوید که از آن مال این چندین است و چندین در آن عمل کرده  
و اگر در آن عملی با جرت کرده باشد جایز باشد که آن مزد را یا از آن مال ختم کرده  
کرده بگوید که بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم  
که کند و از آن ختمی که نکند و چیزی که بایع کرده باشد از من و در  
بیع درخت و مکر و هفت که سود در آنست بر آن مال کند و چنانست  
که به مثالا بصد دیه یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم یا بخرم

میشود

و اگر متفرق شود بعد از قبض بعضی صحیح بیع باشد در مقدار که در بر آن  
قبض افتد و در بعضی باطل و بایع را میسر است که قبض بعضی من اشاع نماید و نشاند  
و اگر من نشانی بایع باشد در خانه مشتری مدتی معین یا خردت باشد  
یا ماندن صحیح باشد و قبض آن قبض خازن است و ماندن و اگر مشتری  
من را بر دیگری حواله نماید و بایع در مجلس قبض کند اقوی است که صحیح است  
بعضی گفته اند که صحیح نیست و لازم نیست که من معلوم باشد بیکل و با وزن  
معلوم اگر بایع را در آن کافی نیست دیدن آن و در خانه و مدتی و ماندن  
آن دیدن کافیست **قوله** ذکر موضع تسلیم در بیع سلف شرط نیست و اگر  
در عقد ذکر کنند لازم شود و چون ذکر نکنند واجب باشد تسلیم در  
موضع عقد و اگر در میان باشد یا در شهر غریب که پیش از رسیدن عهد  
البتة از آنجا خواهند رفت واجب باشد تعیین موضع تسلیم و صحیح است سلف  
در چیزی که اوصاف آن را میتوان شمره و کثیر و واجب است در بیع  
ذکر نوع یا آنکه ترکیت یا هندکی و وزن و مال و قد و در اکثر و اسب و  
است و اجبت ذکر نوع و سال و وزن و نری و مادی و مثل کا و کو و غنم  
و شیر و روشن و بید و گندم و جو و برنج و غنم و مین و قماش و مشک و زعفران  
و عقیق و زعفران و جوهر و مروارید کوچک که بسیار است چون ضبط وصف  
و وزن آن نشود و بعد از نام هر چه قیمت و سرب و آهن و طلا و نقره و مس  
و جایز نیست سلف در آن و کشت و بریت و جوهر و مروارید بزرگ که کما یاف















کند قبول کند قول او را باسود کند و اگر چه اعتراف بر کرده باشد **باب** در صدقه و در آن به شرط ایجاب و قبول و نیت و تقرب بقصد اوقاف یا اموال  
و صدقه و لایحه جازیه نیت از آن رجوع اصل آن از حقوق و نه از یک کانه یا تصرف و بی  
تصرف مصدق علیه چون شرايط معتق باشد و صدقه و صدقه را بهمان  
دادن افضل است از آنکه بفراش دهد مگر آنکه معتق باشد بقرایه صدقه و اظهار  
صدقه و اجبی افضل است و صدقه بر همتای بهتر است و بر خویش بهتر از یک کار و صدقه  
و مضان میالغه در آن بسیار است و جایز است صدقه بر کار و اگر چه بکار باشد  
و بر مخالف مگر آنکه ناصح باشد و بعضی غیر از مؤمن صدقه دادن روا نیست  
و شخصی که محتاج است از برای عیال خود دست نیت او را صدقه دادن و  
مگر دست صدقه دادن به جمیع مال خود مگر آنکه صابر بود و او را عیال نباشد  
و صدقه مفرضه اگر نیکو باشد حرام بود بر مؤمن مگر آنکه صدقه دهند هم ایشان  
باشد یا آنکه ایشان از ضرورت احتیاج باشد و از خمس معاف ایشان نگردد و صدقه  
مفرضه غیر از آن که صدقه دهند و بهای است بر مؤمن **باب** در صدقه و  
کلیه و قبل از آن انتقال منفعه است معین و شرط در آن ایجاب و قبول  
و قبض و نیت تقرب بقصد و ایجاب چنانکه مالک کوید که ساکن کوید  
ترا درین خانه مثلا مدت عمر تو یا عمر من یا یکسال مثلا یا آنکه تر است  
در این خانه یا نفع گرفتن از این چیزها دام که باقی باقی از این و آن من یا چیزی  
مدت پس از من یا بعد از من یا بعد از من یا بعد از من یا بعد از من یا بعد از من  
خواری و اگر عرض بگویند باشد بی قید مسکن نامند و بعد از قبول و قبض از آن میشود

جایز

جایز نباشد از آن رجوع و از مدت یا عمری که ذکر شد و اگر قید مدت یا عمری  
نشد باشد مالک را برسد از آن رجوع هرگاه که خواهد پس اگر قید بعد از مالک  
یا بعد از بی شده و ساکن وفات یابد و رفته او را برسد مسکن در اینجا تا آخر آن  
مدت یا عمر مالک و اگر قید بعد از بی شده باشد و مالک وفات  
یابد و رفته او را برسد خارج او پیش از وفات او یا گذشتن آن مدت و چون تعیین  
ساکن نشد باشد ساکن را برسد که خود بنشیند یا اهل عیال و مهمان و او را رفته  
که دیگر بنشیند الا باذن مالک و واجب نیست عمارت خانه بر هیچ یک از مالک  
و ساکن و منع نتواند کرد چیزی که مغرب تر باشد و هر چیزی که صحیح است وقف کرد  
صحیح است از برای دادن از در زمین و حیوان و غیر آن و جایز است حبس اسب  
و شتر در راه خدا بقیع و بند در خدمت مسجد و یا بنیامنه و بعد از صیغه عقد  
لازمی شود جایز نباشد از آن رجوع و تغییر آن **باب** چهارم در وقف و در آن سه  
نقل است **اول** در شرط ایجاب و در آن وقت است اول عقد و آن ایجاب هم چو  
وقف و حبس کردن یا صدقه نمودن یا قریه که دلائل بر وقف کند و قبول و  
لفظی که بر آن دلائل کند و قبول شرط اگر وقف بر کسی باشد که ممکن باشد  
از اوقاف و در وقف بر طفل و مجنون و بی از قبل ایشان قبول نماید اگر شرط  
و مصلحت ایشان در آن بود و اما در وقف بر فقیر و مساکین و سادات و علما و  
مانند ایشان و بر مساجد و مشاهد و بقیع الخیر قبول شرط نیست و بعضی شرط  
داشته اند گفته اند که اگر شرط قبول نماید و نزد اکثر تقرب بر نیت دوم آنکه  
لوقت بالغ و عاقل جایز تصرف باشد و بعضی وقف طفل ده ساله که از او بزرگتر

بر او بزرگتر

صحیح داشته اند و وقف بر کسی که در آن خستگی میرود و در آن وقت که معتبر باشد  
اگر چه او را اجازت ندهند سیم که موقوف بر غیر خود اوقاف میکنند مابین باشد  
معین و مالک ملک و وقف بر او از آن تنافع قریب بقیع یا بقیع صحیح  
نباشد و وقف منفعه میسر نیست در خانه و خدمت بند و وقف دین و وقف  
بند از اینها بی تعیین و وقف ملک دیگری و اگر چه بعد از آن مالک  
اجازت دهد بر قبول و وقف چیزی که از آن نفع نباشد و وقف چیزی که از نفع  
گرفتن فایده شود همچون ان و میوه و مسکنان و شرط نیست که موقوف باقی  
ماند پس صحیح باشد وقف بند و جامه و اسب و اسر و کلاه و کفش و مانند آن  
و حیض و وقف مشاع چون معین باشد هر چه کاروان سراج و حمام چنانکه  
دایمی باشد بدوام عین موقوف پس اگر موقوف سازد بمالک آن حبس برده وقف  
و باطل شود بگذشتن آن مدت و اگر وقف کند بر کسی که غالب آن بود که نیت  
که اشته باشد بخاری باشد بر آن چیزی که آخر نشود مستمر بود و اگر یا آخر بعضی  
گفته اند که رجوع بر وقف کند موقوف یا بر رفته او و بعضی گفته اند که در وقف  
موقوف علیه را ببرد و بعضی گفته اند که در رجوع بر صرف شود بقیع آنکه معلوم  
بشرط نباشد بقیع موقوف علیه است باذن و وقف پس اگر وقف بر آن که  
بقض دهد بمیرد وقف باطل شود و اگر وقف بر اطفال خود وقف کند یا بقیع  
بقض خود نباشد پس اگر وقف بر معین باشد و بقض کند و در وقف بر جهات  
علیه یا اگر شرط کند وقف بر فقیر و علما و مانند آن حاکم نصب قیمی نماید که او  
قبض کند و اگر وقف بر خود نباشد قیمی نماید بقض او صحیح باشد و اگر جهت وقف را

مناظری

و ناظری باشد او بقیع کند بی نیت حاکم و قبض مسجد نماز است که در اینجا نگارند  
و قبض مقرر بآن است که موقوف بر آن باشد و اگر چه شرط قبض نماید صحیح باشد  
مقیم آنکه خود او احوال موقوف علیه نماید پس اگر وقف نماید بر غیر خود یا بر کسی  
که در جمعی از آن نگارند شود یا معاش او را از اینجا بطل باشد و اگر وقف بر خود  
کند و وقف از ایشان برده شد آنکه بر سادات یا علما یا فقیر اوقف کند و او سید یا علما  
یا فقیر باشد ظاهر است که شرط ایشان بود و او را حصه از اینجا برسد و اگر بعد از وقف  
عالم یا فقیر گردد در شرکت او ظاهر باشد و اگر شرط کند که اهل او را از اینجا اکل بود  
صحیح باشد زیرا که حضرت رسالت بنی صلی الله علیه و آله در وقف خود این را  
شرط کرد از برای جعفر طایفه علیها السلام هشتم آنکه موقوف علیه موجود معین  
باشد و صحیح بود مالکیت او و وقف کند بر موقوف علیه و گوید که من چنین وقف  
است بی تعیین و صرف باطل باشد و هم چنین باطل بود اگر وقف کند بر فردی که  
بعد از این متولد گردد و اما اگر وقف کند بر فردی که موجود بر او لا که بعد از  
این متولد شود صحیح باشد و چنانکه وجود موقوف علیه در بطن او شرط قبول  
و قبض بر موقوف آن شرط نه در سایر بطن و همچنین باطل باشد اگر وقف  
کند بر اسب یا مشک یا فرشته یا جن و اما وقف بر مساجد و مشاهد صحیح است زیرا که  
حق الحقیق و وقف است بر مسکنان و جهات و بعضی مصالح ایشان و نیز صحیح باشد  
اگر وقف بر فردی از بی آدم یا بر یکی از دو شخص یا بر یکی از دو مسجد بی تعیین و شرط نیست که  
موقوف علیه معین باشد زیرا که جایز است وقف بر فقیر و مساکین و صحیح نیست وقف  
بر زنان و شایان و بر کتاب و ترانه و تخیل و عمارت کلیسا و راه و آذین و







تفاوتی نباشد چنانچه چنانچه فقر و کمبود وجود برنج و مانند آن و قیاسی است که در چنین  
باشد هر چه قاش و زیناس و حیوانات و مانند آن پس اگر مال قرضی باشد بر مایه آن مال  
شود که مثل آن باشد و بعد از آن قیاسی و قیاسی است که در هر قرضی لازم شود که باز  
دهد و جایز است قرض گرفتن لب و غلام و کنیز و هر چه و غیر آن و بر قرضی مال لازم  
باشد قیمت آنها در روز قرض نه روز طلب و قرض گیرنده مالک مال قرض میشود و قرض  
دهنده را بجز آنکه مال طلب دارد و ستاند و اگر چنانچه باشد و تلف افتد و قرض چاک  
میشود و موجبات میشود مگر آنکه شرط کند در عقد لازم چنانکه گوید این خانه را  
بفروخته ختم بشرط آنکه صد دینار بمن قرض دهی تا یک ماه مثلا و اگر خرید باین شرط  
پس آن قرض موجب شود و اگر مال قرض چیزی زیاد کند که موجب کرد و هیچ یک از  
اجل و زیادتی لازم نشود و اگر مال موجب چیزی که کند تا حال کرد و برضای جایز  
درست باشد **فصل دوم** واجب بر مدیون که نیت قضا درین داشته باشد  
و در خستگی که بخواد مردان مال بیرون کرده و حبس کند که مالات رساند اگر غایب  
باشد و اگر مالک سفر رود و نیاید و از او نایسد که بعضی گفته اند که مال قرض را  
از برای او صدقه کند و اگر نرسد صدقه و بجز خود قرض کرده باشد واجب بود  
برود که عرض آن بهاء و جایز است فروختن دین بکسی که بر ذمت اوست و بهر  
غیر او و چون غیر مدیون خود واجب باشد بر مدیون که تمامی آنچه مشق از ضرر  
از مال قرض باود دهد و اگر بیک نفر خرید باشد و صحیح نیت فروختن دین  
بدینی و نه بنسبه فروختن و اگر بیع و قس او چیزی باشد که در آن ربا  
افتد شرط است که برابر باشند و در مقدار و حال باشند و اگر مدیون در بعضی

دین قاش و متاعی چند دهد و تعیین قیمت آن نکند آن قهارش بهای نفعی  
داده حساب باشد نه روز عاسب و اگر تنگهای که قرض کرده باشد از آن تنگها  
نزد و واجب نباشد بر مدیون غیر از تنگهای او پس نه تنگهای تان سکه و اگر تنگهای  
اولین یافت نشود قیمت آنها در روز قرض از آن جنس و همچنین است اگر قیمت تنگها  
شود ترسد صاحب قرض را الا همان تنگهای یا قیمت آن و اگر کسی که رخصت  
دهد غلام خود را که قرض کند بر بوی او لازم باشد که انقراض را ادا نماید  
و اگر غلام را رخصت دهد بچهار و خرید و فروخت نه قرض کردن و غلام قرض  
کند و تلف شود انقراض در ذمت غلام باشد که بعد از آن قیاسی از انباشته بقیه منت  
خواهد و اگر بخواهد بستاند آنچه غلام قرض کرده قرض دهند اختیار دارد که از  
خوایه طلب کند یا از غلام بعد از آزادی و اگر کسی که قرض کند و با او و هر کس  
او را رسد که قرض دهند بدعا بدی ضمیمه کلهر که بر او نقصانی شود و اگر تنگها آید  
شود ثم لازم جایز نباشد رد او بلکه واجب باشد که قیمت او را دهد **باب دوم** در  
رهن و در آن مقدمه است و در فصل مقدمه رهن در رخت یعنی دو نیم و شش  
است و بعضی گفته اند که رهن یعنی حبس است و در رخت عبارت است از مالی که از او وثیقه  
دینی گرفته اند که از آنجا استفاده آن دین شود کاهی که متعذر باشد استفاده آن از  
مدیون و آن مال را همچون رهن نیز بکنند و رهن کسی را که بیکه آن مال را ساخته  
و رهن کسی را که بیکه که رهن گرفته و رهن عقد است مشروع و بعضی میگویند ابلت که  
حضرت رسالت بنام صلی الله علیه و آله از خود رهن ساخته بود نزد یهودی که از او  
طعام خرید **فصل اول** در ارکان رهن و آن چهار است اول عقد و آن ایجاب است

اجازت دهد چنانچه حقی که بران رهن کند بشرط آن است که دینی باشد تا بیکه  
استفاده آن از رهن میسر شود پس صحیح نباشد رهن بر عین چنانکه کسی لب را بر رهن  
کرده بران رهن دهد و مانند آن و در رهن بر عین شخصی معین چه از رهن عقد  
انحصاری است و غیره و نیز آن نمرد و اگر خدمت و عمل خلق باشد نه متعلق بخصی معین  
چنانکه در رخت جامه و کتد قنای هر کس که بدهد و بکند رهن بران صحیح باشد  
**فصل دوم** در احکام عقد رهن لازم است از طرف رهن غیر رسد از ابطال آن  
از طرف مرتهن و در رهن شرط است که مرتهن قرضه رهن کند نزد اگر قرضه او بیکه در  
عقد رهن شرط کند که مرتهن بهر مرتهن باشد یا بدست دیگری لازم شود و هر کس  
مرتهن نزد است چون بپارده بود و تسلیم کند یا بکسی که هر دو اتفاق داشته باشند نزدیک  
از ایشان الا بر رخت آن دیگر و اگر هر دو یا یکی از ایشان غایب باشد بکسی تسلیم کند  
بغیر و رقی و چون خد رقی باشد بجا که تسلیم کند و اگر نه چنین کند ضامن  
باشد و جایز است که در عقد رهن شرط کند که مرتهن یا دیگری وکیل باشد و بیع  
مرتهن و این هنگام و کالاه لازم میشود و موکال رسد ابطال آن پس اگر رهن  
بپارده و کالت باطل شود نه رهن است و اگر مرتهن بپارده و کالت او منتقل بپارده و بیکه  
آنکه شرط کرده باشند و اگر کالت را در عقد رهن شرط نکرده باشند رهن را رسد که ابطال  
و کالت کند و اگر دیگری وکیل باشد مرتهن او را رهن بپارده و بیکه او را رسد بیع مرتهن  
الا باذن مرتهن بعد از طول دین زیرا که فروختن آن برای حق است و مرتهن در دست مرتهن  
بامانت باشد ضامن آن نباشد مگر آنکه تصریح کند و آن در قرضی غایب باشد بر او اگر  
تلف شود و این تصریح در عقد و تلف مرتهن چیزی از مرتهن ساقط نکرده و اگر رسد که

و قبول ایجاب چنانکه رهن گوید رهن تو کردم این مال را بفلان دین یا این وثیقه  
است نزد تو بفلان دین یا آنچه دلالت بر این معنی کند و قبول هر فعلی از  
مرتهن که دلالت کند بر رضای او باشد قبول کردم و راضی شدم و مرتهن گرفتن  
و مانند آن و عقد رهن لازم است از طرف رهن نه مرتهن و مرتهن و شرط  
در آن است که عین معلوم باشد و صحیح بود مرتهن را قرض آن و ممکن باشد بیع است  
پس صحیح نباشد رهن منفعه هر چون منفعه خدمت بند و شستن در خانه و مانند آن  
و رهن دین زیرا که شرط عین شده و اگر کسی ملک دیگری را بر رهن بپارده باشد یا از  
مالک و صحیح نباشد رهن بنده مسلما آن و صحیح نزد کافری زیرا که صحیح نیست  
مرتهن را قبول آنها و اگر شرط کند که بدست مسلما فی باشد صحیح باشد و نه بر هر چیزی  
صحیح نباشد بیع آن و صحیح وقف است تسلیم متعاقدان یعنی رهن و مرتهن و شرط است که  
جایز آنقرض باشد و رهن مالک باشد یا بیکه مالک هر کس که عاریت کرده ملک دیگر  
رهن نماید و ولی طفل چون مصلحت در آن باشد چنانکه قرض نماید بجهت خرج  
معاش طفل یا بجهت عمارت خانه و باغ و مزرعه او و غیر آن ولی رهن قرض میشود  
نباشد چنانکه ولی طفل را میسر است که مال طفل را رهن نماید با مصلحت و مانند  
او اگر که مال طفل را قرض دهد با مصلحت مانند خوف از دزد یا غارت و بران مرتهن  
بستاند و اگر رهن سندان میسر نباشد قرض بجهت مایه حفظ مال او  
و صحیح است از رهن و مرتهن را میسر است تصرف در مرتهن اگر بر رخت آن دیگر و اگر  
یک نفر بکند بی رخت موقوف بود پس اگر آن دیگر اجازت دهد آن تصرف صحیح  
باشد مگر آنکه مرتهن بنده مرتهن را از آن نماید که آن باطل است و اگر چنانچه بعد از آن







و ولایت در مال و ازان حاکم و اگر چیزی بر اخروی رخصت و بی باطل باشد و با یاع  
عین المال خود را باز ستاند و اگر تلف شد باشد بعد از آن که می یازد مال قرض خود  
ضایع باشد با یاع را بر عی باشد خواه آنکه عالم بوده باشد یا جاهل و هر چنان است اگر قرض  
کند و مال تلف کند و اگر رخصت دهد او را ولی در هیچ چیزی نه بین تعیین نماید  
یا بعد از این اجازت دهد صحیح باشد و اجازت است که وکیل غیر شود در هیچ و هر و مانند  
و چنانچه او بر غیر و الا حکم حکام و بی شک حاکم نزد اکثر علما و او را از هیچ  
منع نتوان کرد و خرج آن بقدر کفایت داده شود و همچنین آنچه مستمنع نمایند که  
خرج او در سفر و حضر برابر باشد یا آنکه در سفر خرج زیادی را کتب تواند کرد و الا  
اگر چنانکه احرام بسته باشد ولی از ازان بیرون آورد برون **چهارم** بند که  
بنای خود غلام باشد و خواه آئین ممنوعیت از تصرف در نفس خود و در چیزی که  
در دست او باشد از قرض و عین و هر یک و اجازت دادن و قرض کردن و غیر آن مگر  
بر رخصت خواهی غیر از طلاق که او را می رسد که زن خود را طلاق دهد و اگر چه خواه  
غیر احد و مالک چیزی نمیشود بر تزلزل او و اگر چه خواه او را مالک کرد اند و اگر قرض  
کند چنان رخصت خواه صحیح نباشد باز گفته شود و اگر تلف شد باشد در دست او  
بعد از آن که او کرده و اقامت دهد و الا ضایع باشد خواه آنکه قرض دهند عالم بر بندگی باشد  
و خواه جاهل و اگر خواه بستاند آنچه او قرض گرفت قرض دهند غیر باشد که از خواه طلب  
کند یا بستاند بعد از ادا و اگر خواه او را رخصت قرض کردن دهد بر او لازم باشد  
اداء آن و اگر چه او را از او کرده اند و اگر رخصت دهد او را در قمار جایز نباشد او را  
تجاوز از شرطی که تعیین نموده و قبول کرده شود از اقرارهای بند بقرضه معامله و در

دعوی مالی نباشد قبول کند قول او را با سوگند **باب چهارم** در بقیه اسباب  
حجر حجر در لغت بمعنی منع است و در شرح منع کی باشد از تصرف در مال خود و لایا  
انفصال **اول** افلاس **دوم** کدک **سیم** دیوانگی **چهارم** سفی **پنجم**  
بندگی **ششم** خستگی افلاس گذشت و در اینجا بحث پنج دیگر است **اول** کدک  
منع کرده شود کدک از انجم تصرفات تا آنکه بالغ و رشید گردد و بلوغ مرد معلوم میشود  
به بیرون آمدن آب منی از او و برستن منی در شرت بر نظایر و بیایزده سالگی است  
قوی و بلوغ زن بآب منی و برستن منی بر نظایر و بیایزده سالگی و اما حیض و استی و لیل  
اند بر آنکه بیشتر بالغ شدن و خنثی مشکل بیایزده سالگی و بآمدن منی از ذکر و فرج یا آمدن  
منی از ذکر و حیض از فرج و رشید معلوم شود بلکه ضبط و حفظ اموال خود کند چنانچه  
در معاملات قریب بخود و زیان زده نکرده و بر کاستی و بیشه خود قیام نماید  
اگر بیشه کار باشد و مانند این و رشید ثابت شود یا آنکه دوم در عدل که او میدهد  
در مورد قرض و چهار زن برشد زن و اگر کسی بیایزده سال شود و رشید نباشد حجر از وی  
برنجند و ولی کودک بدست و جد پدری و اگر نباشد وصی ایشان و اگر نباشد  
حاکم شرع و دیگری را از مادر و برادران و عیان و غیر ایشان و لایق بقت **دو سیم**  
دیوانگی در پاره منع کرده شود از جمیع تصرفات تا آنکه عاقل گردد و ولی او پدر است و جد  
پدری و اگر نباشد وصی ایشان و اگر نباشد حاکم شرع **سیم** سفی و سفی شخصیت  
که صرف کند مال خود را نه بر چیزی که لازم بحال او باشد و او منع کرده شود از تصرفات  
مالی خود و غیره و بنشیند و خریدن و اقرار بمال و وزن خواندن و وقف کردن و هیچ  
است از او تصرفات غیر مالی و غیر طلاق و خلع و رجوع و لعان و اقرار و جحد و قصاص و یریب

اقتدار که رخصت شدن و جایزیت معامله یا آنچه آنکه دعوی اجازت کند مادام که از تصرف  
نشده یا اگر عدل نکند زنده ماند که شایع باشد که او ادا و وقت و قبول نباشد و همچنین  
خواه موجب قصاص شود یا نه و اگر از بیند غیر مذکور و نه مال و نه جحد و اقرار بر بند  
قول نباشد جحد و نه حیثیت خواه موجب قصاص بود یا نه مال مگر اگر خواه تصدیق نماید  
**پنجم** خستگی مرضی که در آن مرض میرد ممنوعیت از وصیت بر او داده اند و ائمه ترک  
مادام که در رفته اجازت ندهند و اما در رجعتش که معلق بموت نباشد و در وقت  
که حکم وصیت داده اند و اقرار چنین است اگر چه باشد **باب پنجم** در ضمانت  
و در آن مقدمه ایست و در فصل مقدمه ضامنی عقدیت مشروط بهیبت آنکه  
کسی متعهد مال شود که در وقت دیگری باشد و ضامن کسی را بگوید که متعهد مال میشود  
مضمون عنه کسی را که مال در دست اوست مضمون له کسی را که مالش بپایه گرفت  
**فصل اول** در اذعان ضمانت و انضاج است اول ضمیمه و این آفت که ضامن کویده ضامن  
شد **فصل دوم** در اذعان ضمانت مالی را که در وقت زید است مثلاً یا لفظی دیگر که دلالت  
بر این معنی کند و اگر بگوید که من بدهم یا ادا کنم ضامن نباشد و اگر شرط کند که حق رجوع  
شود صحیح باشد و بعضی محکم را از رجوع نموده اند یعنی آنکه حق رجوع را شرط کنند که  
حال باشد **فصل سوم** ضامن و شرط که بالغ رشید باشد و جایز القرض و تراکیر و در کتب  
ضامنی یا مضمون له عالم برده بر فقیر او و اگر بعد از ضامنی فقیر کرد مضمون له را فسخ  
ضامنی نیست **سیم** مضمون عنه و شرط که او را ضامن نباشد یا صحیح است ضمانت  
مرده و اگر چه مفلس باشد و چون کسی بر شرط و بستان مضمون عنه ضامن شده بعد از  
ادای دین او را بر او رجوعی نباشد و اگر بایزده اوضاع من شود آنچه داده بستاند مضمون



عنه اگر زیاده از دین نباشد چه تمام مضمون له و آن کس که مستحق مالیت و شرط  
نیست که ضامن امر باشد بلکه او برضی باید که باشد بان ضمانتی و در این که  
باید که اوصافی را قبول کند خلافت بیستم حق که ضمانتی آن میشود و شرط  
آن است که مالی باشد ثابت در وقت و اگر چه متزلزل بوده همچو ثمن در مدت  
خیال و ثمن پیش از دخول بیستم ضامن نباشد ضمانتی مالی که بقرض خواهد گرفت و قضا  
برای چیزی که خواهد فروخت و بیست و هجده ضامن مضمون همچو عینی که مقصود  
باشد یا قبض شده باشد یا عقد فاسد بجهت خریدن و امانتی که در آن تعهد و تقصیر  
شده باشد و بیست و نهم ضامن عینی که امانت برده همچو ودیعه و مال مضارب و کلا  
نیست که ضامن را معلوم باشد که اتمال چند است پس اگر ضامن شود مالی را که در  
ذمت زیادت بیستم برده پس لازم شود بر او آنچه گواه بر آن گذارد که در ذمت او بود  
وقت ضمانتی نه چیزی که بان مضمون عنه اقرار کند مضمون له سوگند خود یا  
در جنت و قبله نوشته باشد و اگر ضامن شود چیزی را که بر آن گواه کند و بیست و یازده  
نباشد و جایز است ضمانت عهد از برای مشتری بآنکه کسی ضامن ثمن شود بعد از آنکه بیع  
قبض کرده که هرگاه کسی دعوی بیع کند و باز ستاند مشتری را بیع بر ضامن باشد ثمن و بیع  
چنین جایز است ضمانت عهد از برای بیع بآنکه ضامن ثمن شود پیش از تسلیم آن بیع  
یا بعد از تسلیم که اگر کسی دعوی کند و ثمن را باز ستاند بیع را بیع بر ضامن باشد و بیع  
بر ضامن عهد ثمن بیع جاری بیست و یک اصل بیع باطل باشد هرگاه که بیع را باطل  
کنند بسبب بیعی و غیر آن که بیع را مایل آن نباشد فصل دوم در احکام  
ناقلات یعنی نقل مال میکند از ذمت مضمون عنه بذمت ضامن و جایز

نیت

نیت صاحب حق را طلب آن از مضمون عنه خواهد بود و باشد خواه زند و اگر چه ضامن  
برضای مضمون عنه بدین اگر مستحق از مضمون عنه گذارد از ضامن نگذاشته باشد  
و اگر از ضامن گذارد و هر دو گذاشته باشد و چون ضمانتی بی ذن مضمون عنه بر وضامن  
اصلا رجعی و طلبی از او نباشد و چون باذن او بوده باشد و او اعلی از او نباشد پس از  
آنکه از او طلب رود و از آن سو که طلب تسلیم مال کند پس خود پیش از ادای آن مستحق  
بعد از ادای طلب کند از مدیون آنچه او کرده اگر زیاده از دین نباشد و الا دین را طلب  
نماید و اگر صاحب حق از بعضی یا از مجموع گذاشته باشد ضامن را رسد طلب آن از مدیون  
و هر که دین کبی را گذارد بی ضمان و بی ذن او را طلبی از مدیون نباشد و اگر باذن او باشد  
بشرط رجوع رجوع کند و اگر ضامن قاضی دهد در عوض دین رجوع کند بر مدیون هر گاه که  
کسالت از دین و تحت قاضی و اگر مدیون دین را بخواهد که دهد از وضامن هر دو بر می  
گردد و اگر چه بی ذن ضامن برود و جایز است که ضامن را کسی دیگر ضامن شود و مضمون عنه  
او را ضامن شود و اگر ضامن که با قاضی مدیون ضامن خود شده باشد دعوی او بر  
کند و مضمون له متکثر قبول باشد با سوگند و اگر مضمون عنه کرامی دهد قبول کند آن  
تتمتی نباشد و چون قبول نیفتد و مضمون له سوگند بخورد ضامن تا وان بکشد و بیع  
یا رجوع کند بر مضمون عنه یا بخرید اول داده اگر زیاده از دین نباشد و اگر کرامی نداده  
باشد رجوع کند ضامن بر او یا بخرید کسالت از دین و آنچه در این دو دفعه داده باید  
ششم در کفالت و آن عقد است مشروع بیعت آنکه کسی متعهد  
افسردگی شود کفیل کسی را گیرند که شهادت شود و مکتول کسی را گیرند که

بکفیل را و بگذارد حق از آنکه باشد کفیل خلاص نشود بآنکه مکتول را تسلیم نماید و او  
درست غایبی باشد مانع از تسلیم یا در حجب غایبی بآنکه پیش از اجل بود یا آنکه نرد موقع  
واجب التسلیم بود و اگر در حجب حاکم بود بیست و یک تسلیم و اگر مکتول غایب باشد مهلت  
دهند کفیل را بعد از حلول کفالت له بمقدار آنکه ممکن باشد رفتن آنجا و او را  
گردانند و اگر کفیل مکتول حاضر نگردد آن حجب کرده شود تا که او را حاضر گردانند  
یا او آنکه حق را که بر ذمت اوست و کفر خصمی یا از دست صاحب حق بستاند و خلاص  
کند بقیه لازم شود بر او احضار او یا از آن بقیه بر او است و اگر خوبی باشد لازم بود  
بر او احضار او یا دیت و چون که دیت دهد و خوبی حاضر گردد و صاحب حق  
مسلط شود بر قتل او یا زده یا بخرید ستاد و اگر چه او را زنده و اگر گوشتی  
گوید اگر حاضر گردانم او را بر من چند مال باشد لازم بود بر او احضار او و نه  
مال و اگر گوید بر من چندین باشد تا بیکگاه او را حاضر نگردانم لازم باشد  
بر او مال و اگر کفیل دعوی کند که مکتول له را حق نیت یا ابرافوده قول مکتول له  
معتبر باشد با سوگند پس اگر رد سوگند کند و کفیل بر او سوگند خورد از کفالت بری  
گردد و مکتول از حق بری نشود **باب هفتم** در حواله و آن عقد است مشروع  
بجهت انتقال مال از ذمت مدتی دیگر متعلق میباشد به شخص حیل آن که است که  
حواله میکند مالی را که در ذمت اوست و حواله و آن کسیت که حواله می کند  
و حواله علیه کسیت که حواله بر او است و حواله به مالی را گیرند که حواله بان است  
در شرط که هر سه را نفی باشند و حال بقیه مال و اتمال در ذمت حیل نباشد و  
حال علیه تر آنکه بود یا حواله عالم بر ذمت است و واجب نیت به حواله که حواله را بزند

بکفیل را

متعهد او شود مکتول له کسی را گیرند که از برای او متعهد شوند یعنی صاحب  
حق و شرط است در کفالت رضای کفیل و مکتول له و تعیین مکتول  
پس اگر کفیل شود یکی از دو کس را یا آنکه کفیل شود یکی را و اگر او را حاضر  
نگرداند دیگری حاضر گرداند باطل باشد و بیست و یک است کفالت بدون هر کسی که واجب  
بر او حضور مجلس حکم و اگر چه طفل یا بزرگ باشد زیرا که گاه است که واجبیت  
احضار ایشان تا گواهی بر ایشان دهند یا لایقی که کرده باشند باشند و باید که  
حضور او بر وجه حق آری باشد از مال یا قصاص یا حق زوجیت یا غیر آن  
و بیست و یک کفالت بدون کسی که بر او دعویست و اگر چه بر او گاه نگذاشته و او  
منکر باشد و کفالت بدون مروه زیرا که گاه است که حاضر میاید گردانند تا گواهی بر ضرورت  
او داده شود و بیست و یک است کفالت بدون کفیل و کفالت له حال و جمل و چون  
شرط اجل کنند باید که مضبوط باشد که احتمال زیاده و کم نگذاشته باشد و چون  
تعیین مکان تسلیم نمایند واجب باشد که در مکان عقد تعیین و اگر غایب مکان  
کنند لازم شود او را حاضر گردانند و چون کفالت باذن مکتول باشد  
واجب بود بر او حضور و کفیل چون او را به تسلیم خواند و اگر باذن او باشد اگر مکتول له  
از کفیل طلب مکتول کند واجب بود بر او حضور و با او طلب نکند حضور لازم  
نباشد و کفیل از عهده کفالت بیرون میاید چون مکتول را تسلیم تمام نماید بعد از آن  
اجل و دانستی که واجب التسلیم است یا آنکه مکتول خود را تسلیم نماید یا کفیل را و اگر  
تسلیم نماید و بیست و یک مکتول اگر نه غرض کرامی برین او باشد و یا بر او صاحب حق مکتول



نماید و اگرچه محال علیه نژاد کند و چون که قبول کند لازم شود از آن رجوع نتوان کرد و اگرچه محال علیه فقیر گردد و حواله ناقص است یعنی نقیصه است و بیکد از دست عیال نیست محال علیه و عیال از دست محال بری میگردد و اگرچه محال او را بر نگیرد و درین و بیعت محال علیه متعلق میشود و محال علیه از دست محال بری میگردد و صحیح است حواله بر کسی که او را چیزی را ادنی بخیال نباشد یا بر او غیر از آن چیزی نباشد که بر او حواله میشود چون قبول نماید و صحیح است که محال علیه محال را حواله نماید بر دیگری و اگرچه عیال باشد و صحیح است حواله بچیزی که مثالی نیست و شیز در مدت اختیار و اگر محال علیه او کند مال حواله را و بعد از آن آنرا از عیال طلب نماید بخیال دعوی کند که او را آن مال بری دادنی بوده قول محال علیه معتبر باشد یا سوا کند و اگر خواه کند کسی را که او را چیزی را ادنی نیست بر کسی که از او گرفته نماید آن و کالت باطل باشد بلفظ حواله جاری شده و ثابت باشد در اینجا احکام و کالت و اگر بعکس بود یعنی حواله کند کسی که بر او چیزی نیست بر کسی که بر او چیزی نیست آن حواله صحیح باشد چنانکه گذشت و بعضی گفته اند که انقضی کردن باطل است اگر محال علیه دهد رجوع بر عیال کند و اگر ندهد و محال بخشد صحیح نباشد و اگر چه بیعت را از عیال و محال علیه دینی دادنی نباشد آن کالت بود در فرض کردن **باب هشتم** در صلح و ان عقدیت مشروط از برای قطع نزاع میان مردمان و صحیح است صلح با اقرار خصم یا انکار او مادام که حلالی را حرام نماند و حوالی را حلال نخراند آنکه عالم باشد بقدر مال که بر سر آن نزاع دارند خواه جاهل باشد و خواه دین باشد و خواه عین و شرطت که مال مصالحه معلوم باشد و اگر مال متنازع نی

یکی

یکی با معلوم باشد باید که اندک و معلوم گرداند و بی آن صلح صحیح نباشد و صلح بر انکار صحیح است کاهی که مدعی اعتقاد حقیقت دعوی خود داشته باشد و مدعی علیه اعتقاد بر آنست قدمت خود و اگر یکی کاذب باشد بحسب اعتقاد خود صلح باطل بود فی نفس الامر و چون مدعی دعوی خود کرده باشد بلفظ صحیح استند حرام بود و ملکت او نشود و چون منکر بدو بی انکار نموده باشد آنچه کم کنند قدمت او از آن بری میگردد و بیکر ظاهر حکم کرده شود بر ایشان صحیح است صلح و صلح عقدیت بر شرط دفع عقاید دیگریت و اگرچه نایب آن میباشد و صحیح است بعد از خصومت و نزاع و پیش از آن و لازمت از هر دو طرف باطل نیست و مکرر و هر دو اتفاق نماید بین بر منع آن و ناچار است در صلح از متعاندان عاقل بالغ عاجز القرب و ارحم که از آن صلح میکنند و حتی که بر آن صلح شود و صحیح است از چیزی که جایز است اخذ عوض از آن خواه عین باشد خواه منفعة یا قصاص یا ارض جنایت یا ارض عیب سیمع و جایز نیست که صلح سکند با نانی تا از آن کداری او بر وجهی بماند چیزی بعد از دعوی زوجیت بگذرد و با صلح کند با کسی تا که از آن کداری او بر وجهی دیگر از آن کداری لازم شود و اگر دعوی نکاح یا بی بر کسی او منکر باشد بر چیزی یا و در تا که از آن کداری صحیح نباشد و چون که از آن کداری لازم شود بر او اقرار و باز بر وجهی ستم و اگر صلح کند در دام بر دنا بر یا بعکس صحیح باشد و اگرچه قبض و معضی شود و طلب صلح از ارضیت بخلال طلب بیع و قلیات و اگر شرکاف صلح کنند بر آنکه یکی را اصل مال باشد و دیگری بر اسود و زیان صحیح باشد و اگر ظاهر شود که یکی از عرضین حق دیگری بوده صلح باطل باشد **فصل** در نزاع میان خصمان اگر دو کسی دعوی کنند چیزی را که در دست و دیگریت بیسی که موجب شرکت باشد هم هر دو شریک و مدعی علیه یکی را تصدیق کند و با صلح کند از نصف او بر مال بی بی اگر صلح باذن شریک دیگر باشد صحیح بود در جمیع آن نصف و مال مصالحه مشترک باشد

کنند از برای طبقه بالا و بدو از برای طبقه **باب نهم** در اقرار و در آن مقدمیت و سه فصل مقدم اقرار بخیر و اذیت از حق باین بخیر و چیزی را ملکت کسی نباشد بلکه در حق میسازد ملکت سابق را مقوی می گرداند که با آن خبر میدهد و مقوله کسی را که آن خبر از برای اوست و مقوله آن حق **فصل اول** در اقرار اقرار و ان چهار است اول مقترض شرط که بالغ و رشید و عاقل و بالغ باشد و با اختیار اقرار کند نه بجز و اگر اکر و شرط نیست که مسلمان یا عادل باشد و اقرار کافر و فاسق صحیح و معتبر است و کون اگر اقرار کند که بالغ شده ام یا حلال شده ام در وقت که امکان آن داشته باشد قبول کند بی سوگند و اگر دعوی کند که شده ام بسال قبول نکند الا بکراه و بعضی که صدقه و وصیت کرده اند در دست داشته اند اقرار او با اینها نیز درست داشته اند و هر چیزی که سفیه و اگر دان ان رواست اقرار با آن صحیح است همچو طلاق و خلع و حد و قصاص نه اقرار او با آن اگر قسمی اقرار کند بدو اقرار قبول کنند بیعت بریدن و مال بر او ثابت نشود و اگر بیعت اقرار کنند در بیعت باشند که بعد از آزادی بان حال رود و اگر رخصت شده باشد و متجاریه و اقرار کند باینچه متعلق با نیت قبول کنند و بستانند از آن بجز آنکه در دست اوست و اگر مقربه زیاد باشد خواه ضامن آن نباشد بلکه در بیعت باشند که بعد از آزادی ستانند و صحیح نیست اقرار از خواهی در حق او نه بعد و بغیر آن و اقرار از صلح صحیح است اما ظاهر آنست که مقربه شریک در فضیلت است نشود در مال او و اقرار بر پیش آنست که نباشد در دست و با نیت حکم و وصیت دارد و بیعت مقربه و او را در شرط آنست که او را قابلیت مالکیت چیزی نباشد پس

کند

میان مدعیان و اگر صلح نه باذن او باشد صحیح باشد در حصه او که بر او است و در حصه شریک که بر او است باطل باشد و اگر دعوی شد بیسی باشد که موجب شرکت باشد در اینه اقرار کرده شریک نباشد و اگر در هر یک بیعت دو کسی باشد یکی دعوی رود و کند و یکی مدعی یکی کند مدعی هر دو را بیعت از آن داده شود و مدعی یکی را نماند باقی و صحیح است و اگر یکی و در هر دو یکی یکدوم یکی سپارند و یکدوم فی انقضی تلف کرده و تلف کرده شده معلوم نباشد که از مال کیت و اگر کسی دعوی خانه کند بر کسی با صلح کند به نیت از یکسال در اینه صحیح باشد خواه آنکه مدعی علیه اقرار کند که خانه از آن اوست و خواه انکار نماید و اگر کسی چار که بیعت در هر دو و دیگری دهد و او تلف کرده با صلح کند بدو در هر دو صحیح باشد و اگر دو کسی در ملکیت اسی نزاع داشته باشند و یکی خواه باشد و دیگری بخواهد داشته باشد حکم کنند از برای سواری و اگر در ملکیت شش یا در از نزاع باشد حکم کنند از برای هر دو برابر و اگر چه در دست یکی بخت باشد و اگر در ملکیت در از نزاع کنند حکم کنند از برای کسی که آندو بر اینه او متصل باشد یا عمارت او بر اینه است و اگر صاحب خانه بالا و خانه شیب در نزاع باین نزاع کنند حکم کنند از برای صاحب خانه بالا و این حکمها که گفته شد وقتی که کرمی نباشد و آنکس که حکم از برای او است سوگند یاد کند و اگر هر دو سوگند یاد کنند یا هیچ کدام سوگند نگویند شریک باشد در اینه او و اگر صاحب خانه زیر صاحب طبقه بالا در نزاع باشد حکم کنند از برای صاحب خانه زیر یا سوگند کند و حکم



اقرار از برای دیوار و از برای و اینست که باشد و اقرار از برای اینست که اقرار از برای  
او بود و اقرار از برای مرده و متعلق شود بر او و اگر متعلق بود که او را و اقرار  
نیت غیر از این کسی از آن مرده شود که با و تسلیم نماید و اگر اقرار کند از برای اینست که باشد  
یا مقیم قبول کند اگر نیت کند بجزی و مقیم باشد آنکه گوید که از وقف نجات و اگر  
بسیب حال ذکر کند مانند معامله اقرار است که اقرار اقرار حق باشد و اگر آن بیب  
باطل بود دوم بیک مقیم کند و اقرار از این اگر تکلیف مقیم کند یا و تسلیم کند  
بلکه حکم کارگاه دارد یا در دست مقیم یا امانت گذارد و اگر مقیم از آنکار خود برگردد یا و  
تسلیم کند و اگر مقیم از اقرار خود برگردد و در حالت آنکار مقیم قبول نکند و اگر اقرار  
کند به نیت از برای دیگری و مقیم از آنکار مقیم بجزی گفت و الله که آن نیت از اقرار  
باشد سیم صیغه و آن مطلقیت که دلالت کند بر خبر دادن از حق گذشته  
مثال آنکه او را بر من یا خود یا در دست من چنان نیت یا اقرار است این چنین مانند نیت  
و شرط است که معانی نباشد پس اگر گوید تر است بر من چنانی و اگر خواهی تو یا اگر بید بیاید  
یا اگر خواهد خدا یا اگر خواهی خود فلان کسی یا اگر خواهی دهد دست نباشد و اگر کسی بگوید  
چیزی کند چنانی بر دیگر و اگر بگوید فلان کسی را خواهی بدهم یا در دست است یا در دست  
است لازم شود بر او چنانی و اگر چه او که اقرار دهد و اگر گوید در دست است بر من چنانی  
چون سرمایه برسد دست برد اگر قصد و عهد کرده باشد و اگر گوید در این نزد من  
چنانی و دعوی افشادن آن قبول نکند مگر بگوید و مانند فلان و اگر مقیم گوید مرا از  
چنانی گرفتن است پس او گوید باینده داده ام یا رد کرده ام یا گوید باینده  
یا راست میگوئی یا متکرم نیست یا مقیم بر آن لازم شود بگوید و اگر گوید باینده

یا در دست

یا در دست که یا بر کسی یا باینده یا گوید اقرار خود را که یا مقیم لازم نشود و اگر مقیم  
گوید بجز این خاندان یا باینده یا باینده مدعی علیه گوید اقرار باشد یا خاندان  
از برای مدعی و مقیم چنین اگر گوید بفرقه یا باینده یا باینده یا باینده یا باینده یا باینده  
فروخته ام و بگوید ترا و او متکرم بود و سوگند خوردن بد را از او باشد و هیچ بنیادی  
پس بر نباشد چهارم مقیم بر و در آن در دست است بجز اول در اقرار بمال و در آن  
شرط است که در وجه تصرف مقیم باشد یا در دست او پس اگر اقرار کند بجزی که در دست  
دست و بیکیت از برای دیگری قبول نکند و اگر اقرار کند یا از او باشد و دیگری  
قبول نکند و لیکن و اگر او بجزی حاکم کند یا از او باشد و هیچ بیک یا مال  
بر او نباشد و چون نیت بگوید و او را نیت نباشد باشد مشتری مقدار زمین از آنکه او بگوید و  
شرط نیت که مقیم به معلوم بود بیک صحت بجز اول مثال آنکه گوید که او راست  
نزد من مالی یا چنانی یا فلان آن طلب باین آن طلب کنند و همچنین شرط  
نیت که ملک مقیم بود بلکه اگر ملک او باشد اقرار باطل بود پس اگر گوید باین خاندان  
من یا با من یا مال من از این نیت باطل باشد و بعضی و بعضی صحیح داشته اند  
بنابر آنکه لازم نیت که این اضافه از برای ملک بود و اگر گوید باین خاندان از این نیت  
ملک من بود تا مگر اقرار بجز اول نشوند و نیت را قبول نکند و اگر گوید در دست  
در میراث یا در من یا از میراث یا در من یا از این خاندان چنانی و اگر باین  
مسائل ذکر کند که بحق واجب یا سبب صحیح و مانند فلان صحیح باشد و چون کسی  
اقرار نماید بجهول مانند فلان که او راست نزد من مالی یا چنانی و مانند فلان از او بیایان آن  
طلب کنند و اگر بیایان نکند باین نیت باینده یا باینده یا باینده یا باینده یا باینده یا باینده

نیت دینار بر او لازم شود و اقرار بمال آنکه داخل در مال است بجز از آنجا که بیکار به دنیا  
اقرار کند و بیکار به یکدیگر لازم نشود و اگر گوید در دست هزار و بیست و در میان هر از هر چه  
کند قبول کند و اگر گوید او راست بیکدیگر و بیایان نیت هر چه کند قبول کند و اگر گوید  
او راست این چنان یا این نیت هر کدام که تعیین کند قبول کند و اگر مقیم از آنکار  
باشد مقیم گوید یا در دست که غیر از آن نزد او نیت است یا که مقیم تعیین نموده  
باشد یا نیت او را در دست او یا امانت گذارد بجز دوم در اقرار بر نیت مقیم  
یا فرزند است یا غیر او اما فرزند ثابت میشود و بوجه شرط آنکه مقیم بجهول  
الغیب باشد دوم آنکه فرزند او مقیم بر او پس اقرار بر نیت کسی که مثل او باشد در  
سال یا بیایان تر از او یا باین نیت که عاده فرزند او نیت او نیت بود صحیح نباشد سیم  
آنکه غیر از در آن باب نیت نباشد باشد و چون چند کسی دعوی فرزند میگویند یا نیت  
کنند ثابت نشود و بوجه او را بیک یا باین نیت چهارم آنکه مقیم بر نیت بالغ عاقل  
بود آنکار فرزند نیت او نباشد باشد بلکه تصدیق کند و اگر مرده یا طفلی یا دیوانه بود  
بجز اقرار مقیم قبول کنند و اگر بعد از آنکه بالغ گردد یا عاقل شود آنکار کند یا نیت  
الغایت نکند زیرا که نیت او پیش از بلوغ و عقل او ثابت نشده و اگر اقرار کند به  
صاحب مال باشد کمالی که او را نیت او نباشد فرزند مرده بجهول النیت  
او ثابت شود و اقرار بر نیت مرده و اگر چه مقیم بر نیت و صاحب مال باشد کمالی که  
واری غیر از او نباشد و اما غیر فرزند خواه فرزند مقیم باشد یا غیر از او چه برادر  
و هم و خاله و غیر ایشان شرط است که مقیم تصدیق مقیم کند یا که بر آن گذارد  
چونکه مقیم تصدیق مقیم لازم میراث ببرد و غیر از ایشان بر اسطر ایشان میراث

نیت دینار



بعد نبرد مکرر و ادای ایشان و اگر مقرر در شش ماه باشد قبول نمایند اقرار او را در  
نسب هر واری که اقرار کند بر ارفی که اولی از او باشد میراث آنچه در دست او باشد  
از میراث با و دهد چنانکه فرزندی اقرار کند بفرزند دیگر و اسباب ثابت نباشد  
الایکوار برادریست اقرار کند بفرزند از برای او و اگر اقرار کند بفرزند خودی  
شده او را چنانکه فرزندی اقرار کند بفرزند دیگر و اسباب ثابت نباشد الایکوار  
و موقوفه عدل پس اگر دکر و اگر دکر اقرار کند بفرزند میراث و هر دو عدل باشد  
ثابت شود نسب و میراث هر دو و اگر عدل نباشد نسب ثابت نشود و مقرب از حصه ایشان  
میراث ستاند و اگر دکر بر او دکر دهد بفرزند از برای میت و هر دو عدل باشد  
ثابت شود نسب و میراث او و اگر اسبق باشد میراث ستاند و نسب ثابت نگردد و اگر  
فرزندی اقرار کند بفرزند دیگر از برای میت و مقرب انکار کند بفرزند مقرب را گواه باید  
که مجهول النسب بود و چون گواه نداشته باشد مقرب مستحق جمیع ترک کرد و اگر اقرار  
کند فرزندی میت بفرزند دیگر پس هر دو اقرار کنند بفرزند میتی و سیمین دو  
میت را منکر باشد و گواهی نباشد سیمین را نصف ترک باشد و دو میت را و انکی  
و اولین را و در اولت و اگر زوج اقرار کند بفرزند و برادران میت قبول داشته  
باشد تمام ترک خود را ببرد و باقی فرزندان را و اگر قبول نداشته باشد بفرزند  
حق بود و زوج را نصف دیگر و باقی برادران را و اگر واری اقرار کند بفرزند  
نصیب خود با و دهد اگر میت و فرزندی باشد و الایکوار و اگر اقرار کند بر ارفی  
اولی از خود و پس از آن اقرار کند باولی از او پس اگر اولین قبول داشته باشد تمام مال را  
بدو میت و دهند و اگر قبول نداشته باشد مال را با اولین دهند و بقیه ان مقرر او را و دو



میت تاوان کند چنانکه اقرار کند بر اداری از برای میت پس او ان بفرندی از برای  
او و اگر اقرار کند دو میت یا دیکسی که شریک او این بود در میراث شریک باشد اگر  
اولین قبول داشته باشد و الایکوار از برای دو میت حصه او را تاوان بکشد و اقرار  
بفرندی کسی اقرار نیست بزن بود مادام و اگر چه ان زن با زادی منسوب بود و چونکه  
دو کس بخود شوهر داشته باشند از میراث برتد و اگر طلب نکند فصل دوم  
در آنکه مقرب بعد از اقرار حق کی دیگر متانی اقرار او باشد اگر کسی که بدو ملائکست راست نزد  
من هر از دینار از برای غراب یا از برای مالی که نستاند ام یا وقت شده و درست  
بایع یا برای چیزی که خریده ام بیع فاشد یا لازم نیست مرا لازم باشد بر او  
ان هر از دینار و قبول نکند قول او را در اسقاط ان و اگر گوید که نگارده ام یا  
انرا ان ناصد دینار نگارده ام قبول نکند قول او را و نگارده ان الایکوار و اگر  
گوید نزد من هر از دینار است بوالعد کمال دیکر یا از برای چیزی که خریده ام بیا  
یا از برای چیزی که بیاید در این تنها محتاج بگواه باشد و اگر گوید من را ناقصی و یا عیب  
در بیان نقصان و عیب بهر قریب باشد و اگر گوید راست نزد من صد من گندم بلکه  
دویست من عیب من معلوم است بگوید لازم شود و اگر گوید من صد من گندم  
اوراست نزد من صد من گندم بلکه دویست من دویست من بر او لازم شد و اگر بگوید  
صد من بلکه صد من بگوید لازم شد و اگر اقرار کند چیزی که درست ان باشد از برای  
زید پس رجوع کند و گوید ان عیب است رجوع او را قبول نکند و انرا بید دهد و انرا برای  
عمر تاوان بکشد چنانکه قیمت مکرر آنکه زید قبول داشته باشد که عیب است و هر یک  
دارد اگر گوید چیزی را غصب کرده ام از فلان کس بلکه از فلان کس دیکر و اگر گوید

در هر یک آنکه صد چیزی را صد در هر یک که استثناء چیزی باشد در هر  
کرده از او و اگر گوید که مراد من آن صد در هر یک بوده قبول نکند اگر بعد از  
استثناء چیزی بماند و اگر گوید او را است من را را لا امله از او طلب بیان قیمت  
انجام نکند و از ان هر از دینار بود اگر چیزی بماند قبول نکند و اگر فاند طلب  
قیمتی نکند که از ان هر از دینار بود چیزی بماند و اگر گوید او را است من را را لا امله  
طلب بیان هر هر دینار و قبول نکند اگر بعد از استثناء ذکر نکند که  
بهر دو راجع تواند بود ان استثناء از دو میت باشد چنانکه گوید او را است  
نزد من صد من گندم و صد من جو الا که من بر او صد من گندم و خود من جو  
بر او لازم شود مگر آنکه گوید مراد من استثناء هر دو بوده پس از هر یکی بزد و پنج  
من لازم شود و باطلت استثناء کی بعد از بیرون کردن آن چیزی فاشد  
چنانکه او را است ده الا که **باب** دهم در وکالت و در ان مقدمه  
ایت و سه فصل مقدمه وکالت عقد دیت مشروط از برای نایب داشتن  
در تصرف وکیل یعنی کارهای رجوع کردن و بازگشتن مولا کی یا گویند که  
کاری یکی رجوع میکند وکیل کی را گویند که کاری با و رجوع شده مافیه  
الوکاله آن کار را گویند **فصل** اول در ارکان وکالت و ان چهار است اول  
مکمل و شرط اولت که از او کردن ان امری که بدیگری رجوع شده مشروط باشد  
پس صحیح نباشد وکیل کردن طفل و بیوانه و کسی که  
او را حجب کرده اند در مالیات و نه بندگان الا باذن حاکم مکرر چیزی که از  
در ان هیچ طلاق و خلع و بیدار و وصی ایشان امیر رسد وکیل از

غصب کرده ام از فلان کس و از ان فلا نکس است یا نکس دهد که از او غضب کرده  
و اگر گوید از آن زید است و انرا غضب کرده ام بید دهد و تاوان در هر دو صورت  
بر او نباشد و اگر گوید او را است نزد من و دبیعه و قوت شد نشوند و اگر گوید بر نزد  
من و دبیعه و قوت شد قبول نکند و اگر گوید او را است نزد من ده و بدیعه نکرده بر او  
لازم شود **فصل** در اقرار استثناء بیرون کردن شئی است از شئی  
دیگر که اگر بیرون نکند در ان حکمی کشف داخل باشد چنانکه نزد من صد دینار  
الایکوار اگر بگوید دینار را بیرون نمیکرد اقرار بعد دینار بود چنانکه بیرون شد  
اقرار بود و دینار است و شئی اول را مستثنی منزه خواند و شئی دوم را مستثنی اگر  
گوید او را است نزد من ده الایکوار بر او لازم شود و اگر گوید نیست او را  
نزد من ده الایکوار یکی لازم شد و اگر دیکر اقرار استثناء از یکی یا دیکر باشد  
اگر چیزی عطف باشد چنانکه گوید فلا نکس را نزد من صد دینار الا که دینار و  
الایکوار دینار را که دبیعه مقدار اول باشد مانند الایکوار یا آنکه زیده از او باشد  
مانند الایکوار الا همت هر دو استثناء اصل راجع پس در مثال اول هشتاد و پنج دینار  
لازم شود و در مثال دوم نود دینار و در مثال سیم هشتاد و پنج دینار و اگر دینار  
باشد یعنی یک مقدار استثناء دوم کمتر از مقدار استثناء اول بود و چیزی عطف  
باشد استثناء دوم از استثناء اول بود و در اقرار داخل بود چنانکه گوید او را است نزد من  
دینار الا که الایکوار نود دینار بر او لازم باشد و اگر گوید او را است نزد من ده الا که  
الا همت الا همت و همچنین تا بیکی بر او لازم شود و اگر گوید او را است این سر  
الا این خانه یا این خانه از ان منت قبول نکند و اگر گوید او را است نزد من صد الا







مهر کردن و پیش دادن و اگر وکیل باشد در قرض آن او را نرسد دعوی اشیای آن و اگر وکیل عیب دار بر او نرسد و اگر عیب داشته باشد وکیل اختیار داشته باشد اگر خواهد باز پس دهد و اگر نخواهد نگاه دارد و وکیل را رسد که رد عیب کند با حضور موکل و عیب او و اگر موکل راضی نشود بان و وکیل را نرسد مخالفت او و اگر با عیب مهلت طلبد تا که موکل حاضر شود لازم نباشد اجابت او و اگر وکیل آن عیب را نداشته باشد بان راضی شود بعد از بیع پس موکل اقباض شود و خواهد کرد باز پس دهد و اگر رسد که در بیع بیع ذکر شد باشد که بیع یا بیع قبول داشته باشد که عقد بیع است برده یا آنکه کراه بر آن نگذرد و اگر چنین باشد عقد از برای وکیل باشد و بهر حال لازم و وکیل امین است ضامن نیست چیزی را که تلف شود دست او مگر آنکه تعدی و تقصیر او تلف شود و اگر چه وکالت او بجز رد باشد و چون که وکیل را وکیل گرداند در کاری و اگر چه موکل نگفته باشد که هر چه باهر باشد نرسد ایشان را که بهر حال کار کنند و نه آنکه کار را قیامت کنند و اگر یکی از ایشان بمیره و وکالت آن دیگر نیز باطل شود و حکم را نرسد که دیگری با او جفت کنند و اگر موکل رخصت دهد که شریات تنها آن کار کنند درست باشد و اگر وکیل را وکیل که حق را از آن نکست بستان و لکن بمیره و وکالت باطل شود بخلاف آنکه که بگوید که حق که مرا از آن نکست بستان که چون آنکس بمیره و وکیل را رسد که از وارث اوستاند و اگر کسی قرض را بخورد و وکیل کند که بان قرض که نزد او است چیزی بخرد آن برای او صحیح باشد و چون که ز سر تسلیم با عیب کند خلاص شود از قرض او و چون که وکیل از برای موکل چند چیز را

خردان

خرد آن چیز ملت موکل کرد و در ملت وکیل و اگر بهای او در ملت باشد در ملت موکل ثابت شود و با عیب را رسد که از وکیل طلب دارد اگر نداشته باشد که وکالت عیب و اگر چیز را فروشد هر یک از موکل و وکیل را رسد که طلب بها کنند از بیع و در صورتی که خریدن از برای موکل باطل باشد پس اگر در بیع عقد وکیل گفته گفته باشد که از برای موکل بخرم آن عقد از برای بیع از موکل و وکیل واقع نشود و اگر عقد نگفته باشد حکم کفایت از برای وکیل و هر چه است اگر موکل نمک و کاه باشد و بیع کراهی نباشد و سوگند بر آن یاد کند پس و اگر وکیل دوغ گفته باشد که وکیل آنچه که خریدن که عیب ملت او باشد در ظاهر و باطن و اگر راست گفته که وکیل آنچه در باطن ملت او نباشد پس باید که موکل کوید یا وکیل که اگر این چیز از آن منت بخرم و وکیل قبول کند تاحال آن کرد بر او و اگر موکل از این گفتن را بکند و بگوید حلال نباشد و وکیل را از آن منع گفتن و لیکن اگر بفرشد و آنچه در میان آن داده باشد و زیاده رد کند و نقصان طلب دارد و جایز نباشد او را قرضی بغیر از این فصل بسم در مسائل نزاع چون وکیل چیزی را بفرشد ببلخی پس موکل بگوید که رخصت نداده بدم که باین مبلغ فرشی بلکه بیشتر از این مبلغ گفته بدم که فرشی قبول قبول کند یا سوگند پس موکل آنچه را باز ستاند اگر موجود بود و الا تلف یا قیامت آنرا از هر کدام از وکیل و مشتری که خواهان است اگر مشتری ستاند و قبول داشته باشد که وکیل راست گویست در این قضیه و آن چیز درست تلف شده باشد باز نگردد و وکیل بتواند آن و اگر توان از وکیل بستاند و وکیل باز نگردد و در مشتری بهر کدام که گشت از بهای آن فروخته و از آنچه توان کشیده و اگر موکل بگوید که

نگشتند و کراه او نشوند و اگر دعوی کند وکیل که بعد از آنکه باز داد اوم ان دعوی کرد او را نشوند و اگر دعوی تلف کند سوگند خود و توان کشید همه در ثبوت وکالت ثابت میشود وکالت بدو چیز را از موکل بگوید و در عداد ذکیه و زنان و در بگوئی بلیت مرد و در وزن و نه بلیت کراه و سوگند و نه بقول دشمن و باید که هر دو کراه متفق باشند پس اگر یکی کراه دهد که وکیل کرد او را در روز جمعه یا با تلف عربی و دیگری کراه دهد که وکیل ساخت او را در روز شنبه یا با تلف فارسی ثابت نشود و اگر این اختلاف در اقرار بیکالت باشد ثابت شود چنانکه یکی کراه دهد که در روز شنبه یا با تلف عربی یا فارسی بیکالت کرد و دیگری کراه دهد که در روز جمعه یا با تلف فارسی اقرار کرد و ثابت نمیشود بجز یک کی و بجز پنجین است عزل وکالت و صحیح نشیند کراهی وکالت در حضور خصم و در غیبت او و قبول کند کراهی وکیل را از برای موکل و تقصیر وکیل نباشد و اگر محضر و نشود در آن قضیه نیز نشود اگر شروع در ستانند کرده باشد یا آنکه پیش از عزل کراهی نداده باشد و چون کسی وکیل باشد و باز داد او قرض یا بگوید چون قرض باز پس دهد که کراهی بر آن بگیرد و اگر کراهی نگردد و صاحب حق قبول نداشته باشد حق خود را ستاند و باز طلب وکیل تا او آن بکشد و نزد هر کسی که حق باشد او را رسد که باز داد او آن بکشد تا از زمان که کراهی بر آن کرده خواه بصاحب حق باشد یا وکیل او

**کتاب اجار است** و توابع آن و در آن چند بابیت باب اول در اجار و شرایط اجار است و در آن مقدم است و در فصل مقدمه اجار است عقاید از برای اشغال منفعت آنها بعضی معلوم بجزی معلوم و بعضی را گویند که اجار است میدهد مستاجر کسی را گویند که اجار است میدهد مستاجر بجزی نا کار اجار است میدهد

نگشتند

مهر دهد و اگر وکیل بگوید بهر حال استند ام و در دست من تلف شد و این بعد از آنکه







فخ طاری شود چنانکه گذشت شایسته آنکه مستاجر را بعد از  
پیدا شدن کشف شود و نه برون یکی از موجر است اجرت از آنکه موجر  
موقوف علیه باشد و شایسته آنکه در وقت مستاجر برود و چون کوهی را ولی یا جان داد  
باشد و یا غنای کرد اجاره مدت باقی باطل باشد و صحیح است شرط اختیار از برای هر دو  
تا یکی و از برای هر یک است و مستاجر این است تا او ان نکند مگر آنکه تقصیر یا قصور  
کند یا آنکه عین مستاجر بر ذراتی رخصت مالک بدیگری دهد و چون تقصیر  
مستاجر تلف شود قول او معتبر باشد یا سوا کند در آنکه قیمت آن چند است و صاحب  
صنعتی همچو کار ضمانت اگر کار را برون اندازد یا سوا کند و همچنین است عیایط  
و جلا و صیاح و دقاق و طباح و مانند ایشان تا او ان نکند هیچ فعل ایشان  
تلف شود و طبیب و جراح و حمام و قصاب و بظار چون چیزی تلف شود بفعل  
ایشان تا او ان نکند و اگر چه حلق باشد و اما اگر در فعل ایشان قصور و بی وفاء  
چیز افتد که چیزی تلف شود تا او ان برایشان نباشد و اگر کرد که باخت کنند و رخصت  
ولی یا آنکه بر اجرت یکدیگر رخصت او و جراح او و سرایت کند و زیاده که بخت کند  
کند و اگر بر رخصت باشد تا او ان نکند مگر آنکه تقصیر کند و آنچه بدست تلف کند  
تا او ان بر او اجاره ایستاده و او باشد و به ملاح و محار و و شیان تا او ان نباشد  
مگر آنکه تقصیر کند و بر جای لازم نیست تا او ان بقیه در تمام شود مگر آنکه با وسایع  
در کلاه داشتن آن تقصیر کند و اگر کسی اجرت بگیرد که برای او کاری کند و ان ملاک  
کرد و همان نباشد خواه آن اجرت بطلد بر او یا غنای بدد یا آقا و اگر کسی بدیگری  
نویسد یا آنکه تعیین مندر او کند یا آنکه وعده مندر کند پس اگر کار نگذرد از ان کسی باشد که عادت

او چنان باشد که بر کار مندر است آنکه مال یا آنکار را اجرتی باشد بر سبیل عادت مندر  
انکار لازم شود و اگر نه چنان باشد که لازم نشود و چون تعیین کنند که چندان بار  
بر الاغ یا رکنند پس مستاجر زیاد از ان بار نکند اجرت زیادتی را با اجرتی که تعیین  
شده دهد و ضامن نصف الاغ باشد و بعضی گفته اند که ضامن هیچ ان بود و اگر موجر  
عده زیادتی را بار کند بر مستاجر از اجرتی که تعیین است اجرتی از عده زیادتی که  
چند شده چیزی نباشد و مستاجر مالک منفعت میشود و بعد اجاره چون تعیین است  
آنقدر از عده و دیگر نکند و چون الاغ یا غیر آن مستاجر قلم شود و مدت گذرد که ان از ان  
نفع تران گرفت اجرت لازم شود و اگر قلم نگرفته باشد تا سه روز و مسایل از ان اگر کسی  
کند که این ملک یا غیر آن من اجاره داده و مدتی علیه منکر باشد یا مالک دعوی  
کند که مستاجر اجاره داده ام و او منکر بود قول منکر قبول باشد یا سوا کند و اگر در مقدار  
مال اجاره نزع کند قول مستاجر معتبر باشد یا سوا کند و اگر در مدت خلافت کند مثل  
آنکه موجر گوید که اجاره داده ام و او یکسال بدست کند و مستاجر گوید که اجاره گرفته ام  
یا در سال به بیست تنگه قول مالک معتبر باشد یا سوا کند و اگر مستاجر گوید که در سال  
اجاره گرفته ام بدست تنگه هر دو سو کند عین و عقل فسخ شود و اگر بعضی مدت گذشت  
باشد اجرت مثل لازم خود مگر آنکه زیاده از ان نباشد که موجر بخواهد و مگر از ان نکند  
میگوید که اگر مکاری و ملاح و مباح یا یا مانند ایشان دعوی کنند که متعلق فرد  
ند و مالک منکر باشد قول ایشان قبول کنند یا سوا کند و هر چنان است اگر خلاف گفته  
در تقصیر و اگر مستاجر یکدیگر عین مستاجر را رد و عده ام و مال منکر باشد قول مالک قبول  
باشد یا سوا کند و اگر مالک گوید که اجاره داده ام و تو بیست تنگه داده ام و او یکسال بدست  
مرا از ان بخواهد

داشت ان بدد و یا قول مالک معتبر باشد یا سوا کند این حکم اجرت است کاه که  
کوهی نباشد باب دوم در عده و ان عقدیت مشرع مبنی بر آنکه زمین را  
یکی دهند که در عده نماید و او حصه شایع از حاصل آن باشد و در ان دو  
فصل است فصل اول در شرایط ان تا اجاره است در عده اجاره اجرت اول عقد  
و ان ایجاب چنانکه مالک گوید که من عده کردم تا تو بر این زمین یکسال بدد و ان  
از حاصل ان مثلاً آنکه گوید من عده کن این زمین را تا قیام کریم تا تو بر این زمین را  
از برای در عده یا مانند ان قبول و ان هر قطعتی که دلالت برضا کند همچو قبضه  
و راضی شدن و نایب است که از عاقبت با تعجب از تصرف صادر شود و این عقدیت  
لازم از هر دو طرف باطل میشود مگر برضای یکدیگر که فسخ نمایند دوم تعیین  
مدت و لازم است ضبط آن سال و ماه و روز و کافی نیست تعیین نوع زراعت و  
عمل رسیدن غله و چنانچه از ان زیاده از یکسال هر چند که خواهند کاه و عضو  
باشد و اگر مدتی که شرط کرده باشند گذرد و زراعت نرسید باشد مالک را  
رسد که برگردد و ارض نقصان دهد یا آنکه کلاه مدتی و اجرت ان بستاند خواه  
آنکه و این اتقان محصول بسبب زراعت کنند باشد یا بسبب تاخیر آن  
و تغییر هوا و اگر در عقد شرط کنند که اگر دایمیت نرسد بعد از ان باقی باشد عقد  
باطل بود و اگر مزاج زراعت را نکند تا که مدت گذرد لازم شود بر او اجرت مثل  
زمین و شرط نیست که ابتدای مدت زمین عقد باشد بلکه انهم وقت که تعیین نمایند  
درست باشد سیم آنکه زمین را زراعت تران کرد یا آنکه انرا آبی باشد و اگر زمین را آبی  
نباشد مزاج باطل باشد مزاج راضی رسد مگر آنکه مزاج داند که چنین است و اگر

در انشاء مدت مالک یا از اینست چنانکه فسخ کند اجرت مدت گذشت دهد چهارم تعیین  
نسیب هر یک از ایشان بر وجه مشاع پس اگر در حصص نکنند یا شرط کنند که در عده  
و اشتریک را و ان دیگر بدیگری باشد یا آنکه انچه بر طرفی باشد یکی را بود و انچه بر طرف  
دیگر آن دیگر را یا از عده شتر یکی را و زراعت صغی و بکری را یا آنکه یکی را مقدار  
معین انحصار دهد و باقی ان دیگر را بر او یا شتر که مزاج باطل باشد و جایز است که  
در حصه برابر باشند یا زیاده و کمی باشد و اگر شرط کنند که تخم از میان بیرون کنند  
اولاً و در ان خلافت که در سنت باشد و اگر شرط کنند تخم بیرون نکنند و تمام حاصل  
قیمت کنند چنانچه شرط شد فصل دوم در احکام چون تعیین شدن با  
در عقد کچه جز را زراعت نمایند کدام یا جو یا غیر از ان زراعت کنند غیر باشد  
هر چنان که خواهد زراعت نماید و اگر تعیین نمایند لازم شود پس اگر انرا زراعت  
نمایند بلکه جز را زراعت نمایند که ضرر ان بیشتر باشد مالک عذر باشد که بعضی  
خود را بستاند یا ارض یا فسخ عقد نموده اجرة المثل را طلب دارد و اگر جز بر تر  
کند که ضرر ان کمتر باشد مالک را رسد که حصه خود را طلب دارد  
تنها یا اجرة المثل را و زراعت کنند را می رسد که دیگر بر ارض خود کند یا آنکه  
ان زراعت را بدیگری دهد بر رخصت مالک و اگر شرط شد باشد که خود بدان  
قیام نماید نتواند شریک گرفتن و بدیگری دادن و صحیح است عقد مزاجت بین دو نفر  
یکی آب و زمین باشد و از دیگری کاه و تخم و کار زراعت و یا آنکه ان یکی آب و زمین  
و تخم باشد و از دیگری کاه و کار یا آنکه ان یکی آب و زمین و عمل باشد و از دیگری  
تخم و جابری است که تخم از هر دو باشد برابر یا بر تفاوت و هر جا که عقد مزاج شرط



باشد در ارض از آن صاحب تخم بود و اجرت آب و زمین و کاه و عمل چون از دیگر  
باشد باو دهد و خرج زمین بر مالک بود مگر آنکه شرط کنند که باز ارض کنند  
باشد و جایز است که در ارض از آن صاحب تخم بود و اجرت آب و زمین و کاه و عمل چون از دیگر  
که حصه مالک دهد بشرط آنکه بسلامت مانند پیش از تلف کرد باقی است  
یا نه یعنی می تقصیر او را بر جای نباشد و اگر نزاع نمایند در قدر حصه قول صاحب  
تخم معتبر باشد یا سوگند و اگر در مدت نزاع کنند قول منکر زیادتر  
قبول باشد یا سوگند و اگر مالک دعوی حصه در ارض کند و عامل عود  
کند که بعمارت استند بر مالک سوگند خورد که عاریت نبوده و عامل  
سوگند خورد که ترا حصه نیست پس اجرة المثل لازم شود و اگر مالک دعوی  
کند که عامل غصب نموده سوگند خورد و اجرت بستاند بارش نقصان زمین  
و در ارض را بکند اگر خواهد بآب سیم در مسافات و آن سقالت یعنی آب  
دادن و در شرع عبارت از رجوع علی که متعلق بد رخت باشد بدیگری یا آنکه او را  
حصه از حاصل آن باشد و در آن چهار است از غیر چنانچه عقد و آن ایجاب است چنانچه  
مالک که بدین باغ را مسافات بنمودم یا آنکه ترا دانی از حاصل آن باشد بشماره  
بترتیب کردیم یا با معامله نمودم و مانند آن قبول و آن مرافقه است از عمل که در  
برقضا یا باین معامله داشته باشد و این عقد لازم است از هر طرف باطل  
نمیشود الا برضای هر دو و نه بحدی یکی از ایشان و بشرط و ختم درخت و در عمل آن  
و آن درختی است که آنکه او را میوه باشد و از آن نفع توان گرفت با وجود بقا و آن  
مثال درخت خرما و درختان میوهها و اگر در شرط تعیین چیزی که نفع آن برکت

هم چون و حنا یا شکرت مثل درخت کل و پید مشات جایز است مسافات بر آن  
نیز و اما درختی که بین و براند ندارد که از آن نفع گیرند همچو پید و چار و کاج مسافات  
بر آن جایز نیست و همچنین جایز نیست مسافات بر درختی که نفع آن است باشد سیم  
معت و بشرط آنکه مضبوط باشد که احتمال زیاد و کم نداشته باشد و میوه درخت  
در آمدت برسد غالباً پس اگر تعیین مدتی که غنای باشد میوه نرسد  
یا کم باشد و کاه نباشد مسافات درست نباشد و اگر مدت کند و میوه اصلاً نباشد  
عامل چیزی نرسد و اگر میوه باشد و لیکن نارسد باشد عامل را از آن نصیب خود  
رسد چنانچه عمل لازم است بر عامل قیام هر عملی که هنگام عقد شرط شود و اگر عملی  
را تعیین ننماید لازم باشد قیام هر عملی که هر سال مکرر میشود و صلاح میوه و زیادتی  
آن در آنست هر چو آب دادن و زمین و کندن و جوی رفتن و زمین را از مری و کاه و  
خار باک مسافات و مو بریدن و شاخ و برگ خشک شدن و بن فایک بریدن و مو بریدن یا فایک  
بریدن و خشک نمودن و اجرة ناطور دادن و خرما را کش دادن و میوه را نگاه داشتن  
برسد رخت و بر زمین تا که قیمت شود و اگر هر سال مکرر میشود و صلاح اصل درخت  
در ارض بر مالک لازم است و همچنین در کاه کردن و مو بریدن و بن فایک بریدن و مو بریدن  
و دو لایق نهادن بر سر شاخ و اگر احتیاج بود داشته باشد مالک بخرد و عامل در باغ  
نیز و اگر شرط کنند که چیزی را بر او عمل نماید یا با او عمل نماید یا با او عمل نماید  
کنند که عملها با مالک باشد مسافات باطل باشد و اگر شرط کنند که عامل مالک  
با عامل کار کند جایز باشد و اگر شرط کنند که نزد درویشی که بخت مدد دگر داشته  
بر مالک باشد یا بر هر دو باشد و اگر شرط کنند بر عامل باشد چنانچه تعیین حصه هر یک

بر وجه مشاع مثل اوقات و روز اوقات و چهار ایت و سه ایت و مانند آن پس اگر شرط کنند که  
تمامی حاصل آن را بکشد یا آنکه مقدار معین هر چه از آن یکی و بقیه از آن  
دیگری یا مشترک یا معین چند درخت یا درخت معین از آن یکی باشد و باقی از آن  
دیگری یا حصه را تعیین کنند همچو نصیبی و بآن درخت نباشد و جایز است که از میوهها  
حصه مختلف دهد چنانکه از آنکورد آید باشد و از میوه دیگر و اوقات و اگر شرط  
کنند که از آنچه آب باران خورد و در اوقات باشد و از آنچه آب و دو لایق  
خورد نصیبی است باشد فضل اول در احکام عامل مالک خودی که در باغ  
میوه ظاهر شد پس اگر همه آن تلف کرد الا یک میوه مشترک باشد میان  
ایشان و حصه هر کس که بکسب برسد واجب شود بر او زکاة و اگر عقد مسافات  
باطل باشد بین از آن مالک بود و اجرت بر عامل دهد و اگر عامل پیش از مدت  
بمیرد بر ورثه او واجب نباشد که بان عمل قیام نمایند و چونکه علی کنند حکام را بکند  
کسی را با اجرت بکند که عمل تمام کنند و اگر متعدد باشند عامل را رسد که فی عقد  
کند و یا کسی را با اجرت بکند از قبل عاملان از آن حکام را بکند اگر از آن متعدد باشند و اجرت  
او را از عامل بستاند یا از حصه او که کند و اگر بی اذن و کراهی را با اجرت بکند  
اجرت او بر عامل نباشد و چونکه مالک شیخ عقد کند اجرة عمل او دهد و عامل را  
نمیرسد و رخت از اوقات بدیگری دهد و اگر شرط کنند که عامل را بکند  
نقد دهد مگر برود و لیکن واجب شود که بآن وفا نماید و صحیح است که یا دو کس  
عقد مسافات کند و در نصیب ایشان تفاوت دهد یا یک یکی را چهار یکی دهد و  
دیگری را شش یکی فصل دوم عقد مفارقه با حلال و آن چنانست که زمین را یکی

دهد که درخت فشانند بر بیل اشتراک میان ایشان و بعد از فشاندن درختان از آن صاحب  
درخت برود و بر او لازم شود که اجرت زمین مالک دهد و چون که مالک زمین درخت را  
بر کند صاحب درخت را رسد که او را از ارض نقصان ستاند و اگر مالک زمین قیمت خرد  
دهد بر صاحب درخت واجب نباشد که قبول کند و هر چنانچه اگر صاحب درخت  
قیمت زمین دهد بر مالک زمین واجب نبود قبول آن بآب چهارم در جهات  
و آن عبارت از تعیین مزی از برای عمل عامی غل یا بن صوره که هر یک باشد مرا  
بیارد او را چندینی باشد و صحیح است جماله بر هر عملی حال آنکه آن عمل معلوم  
بود چنانکه هر که این جامه را باین وجه بدوزد یا حج از برای من بکند او را چندینی  
باشد و غرام بپوشد چنانکه هر که بنده کرختی مرا بیارد او را چندینی بود معلوم نیست که از کجا  
آورد و شرط که عرض یعنی نزد معلوم باشد بیک یا دو زن یا فشان یا بدین و اگر چیزی  
بود چنانکه هر که بنده مرا بیارد او را خلعتی بپوشد و هر جماله درست نباشد و چون کسی  
بیارد اجرة المثل سد و همچنین شرط که کجا یعنی کسی که رجوع بعمل میکند عاقلاً یا غ  
جایز انقضای باشد و شرط نیست که عامل معین باشد و اگر معین بود باید که از او عمل  
آید و همچنین قبول شرط نیست و اگر کسی بده نفع بگوید فلان که گفت هر که بنده مرا بیارد  
او را چندینی هم چون کسی بیارد او را رسد که چیزی از مالک بنده و نه از آن کس که گفته  
ستاند زیرا که ضامن نیست و اگر کسی بگوید که هر که بنده فلان کس را  
بیارد او را چندینی هم چون کسی بیارد او را رسد که چیزی از مالک بنده و نه از آن کس که گفته  
جماله بنده را بیارد او را چیزی نرسد و هر چنانچه بعد از آن چون قصد مدد نکرده باشد  
و اگر کسی از برای یک تعیین مزی کند چنانکه گوید اگر بنده مرا بیارد او را چندینی باشد







تمام بیند آنچه از آنکه آخرین زیاده کرد و اگر در صوب مذکور دو زده بشود  
بیند از آنکه و در هر یک از این دو زیاده باشد و واجب باشد که  
تمام نماید و اگر از دو زده یک زده و دیگری هیچ زیاده باشد که بینه همین را نیز  
بیند از آنکه پس اگر هر دو زیاده یا هیچ کدام زیاده یا او این زده برده باشد و تمام نماید  
کرد و اگر در بین زده چهارم همین باید انداخت سیم محاطت و آن چنانست که  
مثلاً هر که از بیت تریج را بر زده برده باشد و اگر پیش از تمام هر دو زیاده را بر زده اندام برده  
و تمام کنند پس اگر از پانزده بیک که بیند از آنکه یکی هر دو زیاده و دیگری هیچ را او این  
برده باشد تمام نماید کرد و اگر او این چهار زده برده باشد و واجب بود که تمام کنند  
مادام که فایده داشته باشد و جایز است که عوضی که بر آن شرط میکنند هر دو  
دهند یا یکی دهد یا یکی را از بیت الما باشد و جایز است که بر آن عوض دهی دهد  
یا اضافی بدارد و اگر یکی را بدهد یا با جاعی هر یک ببرد او را صد دینار بدهد هر کدام که ببرد آنرا  
بشاند و اگر هر دو برابر باشند هیچ یک را چیزی نرسد و اگر دو یاسه هر یک را بشاند  
در آن صد دینار شریک باشند و احتمال دارد که هر یک را صد دینار رسد  
اگر دو کس عوض دهند و یک نفر را که ببرد هر دو عوض آنرا او باشد و عمل در  
میان در آنکه که اگر ببرد بشاند و اگر در باز چیزی ندهد پس یکی از ایشان یا محلل  
یا غیر محلل را بشاند و اگر هر دو ببرد یا هر دو برابر باشند هر یک را صد دینار ببرد و  
اگر یکی از ایشان محلل بود آن یکی مال خود را و نصف مالی دیگر را ببرد و محلل  
نصف باقی را و اگر یکی از آن ببرد بیست صد دینار بدهد و اگر بیست بدهد دینار یا کمتر  
بشاند و از آنکه باشد و اگر عوض تعیین شده معصوب باشد برده اند از آنکه

باشد

باشد که مثلاً باقیمانده آنرا تاوان کنند باب ششم در شرکت و آن عبارت از اینست  
حقوق مالکان در یک چیز بر وجه شفاعت سه نفر و سبب آن اینست چنانکه  
است بر وجهی که انهم جدا توان کرد خواه که طلا یا نقره باشد یا غیر آن و اگر مالی بیک  
دیگر باشد که بعد از این حق انهم جدا توان کرد در شرکت تحقیق شود و اگر هر دو مال قاض  
باشد و در این حق امتیاز برود نصف یک قاض را بر نصف قاض آن دیگر بفرستند  
ناشکست تحقیق کرد و گاه هست که شرکت با آن میباشد که یک مال بیک مال بدهد  
یا جاعی رسد یا آنکه بیک بیع یا هبه یا ماندن مالی را به آنکه صید کنند  
و شرکت عقدی جایز است از هر دو طرفی باشند نه لازمی جایز است هر یک را  
ابطال آن و اگر شرط کنند که مدتی آن شرکت میان ایشان باشد لازم شود  
و هیچ یک از شریکان را جایز نیست تصرف در مال مشترک الا باذن شریکان  
خود و بعد از آن که اذن شد باشد عمل نماید بر آن وجهی که اذن شد مثلاً  
اگر فلان شریک اذن داده باشد که بفلان شهر رود و تجارت یا قاش خرد و او  
بشهر دیگر رود یا قاش دیگری خرد درست نباشد پس اگر قرض شود تاوان کند و  
اگر یک شریک بخصت تصرف داشته باشد آن دیگر قرض نتواند کرد و اگر شرط کرده  
باشند که هر دو با هم معامله نمایند هر یک تنها معامله نتواند کرد و شریک را بر سر  
از این اذن خود بر گردد و طلب قیمت مال کند و لیکن طلب نقد ساختن مال  
مال نتواند کرد بلکه قاش را هر چنان که قیمت نمایند و سود و زیان را بر بیت  
مالها قیمت کنند و اگر شرط کنند که هر دو زیان و زیاده و قرض با وجود آنکه  
در مالها برابر باشند یا آنکه سود و زیان برابر باشند با وجود آنکه در زیاده و زیان

یا معامله نمود باقرین مال را آنکه کفایت مناقصه بود میان من و تو و قبول از  
عامل وان هر غلطیست که دلالت بر قبول و رضا داشته باشد سیم راس المال  
در آن چهار شرط است اول آنکه از نقد باشد پس مضارب قاش و مغلوب در دست  
نباشد و نه بیکه و زیور و زرقب دوم آنکه معین باشد پس اگر بزرگ باشد در وقت  
عامل یا در وقت دیگری درست نباشد سیم آنکه معلوم بود مقدار آن مال پس  
اگر شرط کنند که عامل بر حقیقت چندان باشد که آن مال بیک رات و معلوم نباشد باشد  
حصه او چند است در شتاب و اگر کوهی که سود میانه باشد یا بر شیه باشد متاخر بود  
فصل دوم در احکام مضاربة عقدیست که در آن مضارب در مدت معین مال را  
فخر آن هر که خواهد و اگر چه شرط مدتی کرده باشد چنان شرط لازمی نیست  
و لیکن عامل را بعد از آن مدتی تصرف در مال نرسد و باطل میشود بمرور هر یک از  
ایشان و بمرور آن وقت از قابلیت تصرف و هر که مضارب بفتح شود اگر چه مال نقد بود  
و هیچ سودی نباشد مال آنرا است آنده و عامل را چیزی نرسد و اگر سودی نباشد قیمت  
کنند بر وجهی که شرط شد و اگر مال قاش بود و مالک خواهد که فروخته شود  
و اگر چه سودی نبود یا آنکه عامل از سود خود که در جبر کنند عامل را که همه را  
بفروشد و نقد نمایند یا بقد در مال مال نقد نماید از آن نقاشی که است و اگر  
عامل خواهد که فروخته شود نه مالک پس اگر در آنجا سودی باشد مالک را  
جبر توان کرد و اگر سودی نباشد قاش را چنان تسلیم مالک نماید و اگر مال دین  
باشد واجب باشد و نقد سازد و اگر پیش از آنکه سودی پیدا شود مالک فسخ  
مضاربة کند اگر چه المضارب عامل دهد و چنانکه سودی پیدا شود عامل مالک

یا معاد

بر جایز باشد خواه آنکه هر دو محلل کنند یا یکی آنکه زیادتی حاصل را

باشد یا غیر او را و بعضی گفته اند که این چنین  
با طالت مگر آنکه شرط کنند که زیادتی حاصل را برود و شریک اینست چون  
بذل آن تصرف کند تا آن چیزی نکند که تلف شود مگر بیهوده و تقصیر او قبول کنند  
قول او را در آنکه تقصیر نموده و جنایه نکرده و در آنکه چیزی تلف شده خواه آنکه سبب تلف  
شدن ظاهر یا پنهان و هر چنان قبول کنند قول او را در آنکه چیزی که خرید از برای  
شرکت و شرکت باطل میشود بمرور یکی از ایشان و بیخون او و بیخون او و بیخون او و بیخون او  
بدیگری دهد تا حالی کند و حاصل مشترک باشد آن شرکت باطل بود و حال اجرت الاغ را  
بصاحب دهد و اگر الاغ را با جاعه داده باشد آن اجرت از آن مالک الاغ باشد و او را  
عامل دهد و اگر هر دو شریک بیت عقد قاشی را بفرستند و یکی بقیه را بفرستد  
ستاند آن دیگر شریک او باشد در آنچه است و مگر این است یا که اگر شرکت کرده  
باب هفتم در مضاربة و آن قرض بزرگترین و اعتبار است از آنکه کس مالی را بدیگری  
دهد تا که در آن تجارت نماید و سودی که پیدا شود مشترک باشد میان ایشان و در آن  
و فصل است اول ناچار است مضاربة از بیع چنانکه متعاقبان و شرط است که  
ایشان عاقل بالغ جايزا تصرف باشند و بیع از آنست که مالک مال بیکدیگر باشد یا جاعی  
و هر چنان جایز است که عامل بیک باشد یا جاعی و اگر عامل بی اذن مالک مال را  
عوض ببرد بدیگری بدهد درست نباشد و اگر اذن او دهد درست است و عامل را بر این  
و یک بلندی که شرط کنند که چیزی از فایده آنرا او باشد جایز نباشد زیرا که آنرا  
نه مالکست و نه عمل دوم عقد و آن ایجاب از مالک چنانکه کوبیده مضاربة کرد











بنای مخصوصه خارج القیاس را برادر جایز بود و واجب علی الکفایه که لفظی برادرند و  
است برملتقط که او را نکند داشت نماید لیکن نفقه او برملتقط واجب نیست بلکه نفقه لفظ  
از مال است اگر باشد و یا یکم برخصت حاکم مال و یا بیخرج او کند و ضامن بود اگر  
بی رخصت حاکم صرف نماید و اگر او را مالی نباشد از سلطان طلب کند و اگر نتواند  
یا سلطان نه مانده مالی از طلب مدد نماید و واجب برایشان علی الکفایه که نفقه  
از او دهند و اگر هم نرسد ملتقط خود دهند و بعد از آن از او ستانند اگر میسر شود و اگر  
یا نیت نفقه دهد و اگر بی نیت از مدوم طلب کند یا بی نیت رجوع نفقه دهد و اگر  
نرسد که از او طلب نماید و لفظه مالت است چیزی که دوست او برات مثل آن  
تجری را که در آن چیزی بین است یا در زیر او انداخته یا برپا لایحه و پیشه یا در جاه  
او بسته یا خانه یا محله که لفظه در آنجا یافت شده و او مالکی نیست و هر یک در آنجا  
و اما چیزی که نزد یک او افتاده یا بعد کثرت که لفظه بر اوقات مالت او نباشد  
و لفظه حاصل است پس اگر کسی دعوی کند که او را محتاج باشد بکوه و مسکن  
اگر در او اسلام یافت شده باشد یا در او اگر کسی که در آنجا مسکنی بوده  
و اگر چه یکی باشد و در آن دارا کفر اسلامانی نباشد حکم کنند بکفر او  
اگر کسی دعوی کند که پسر او و تب او معلوم نباشد قبول کنند بی گناه  
و اگر چه کافر یا بنده باشد و لیکن کفر و بندگی او ثابت نشود و اگر دعوای  
بی عوی پرسی او کنند بکفر یا حاکم کرده شود و اگر کراه نداشته باشد قهر  
نشد بنام هر کسی که بر او باشد از آن او باشد اگر ما در دعوی کند که پسر او است محتاج  
باشد بکوه یا آنکه بهمان آنکه باغ کرد و لفظه قبول کند و اگر لفظه بندگی نباشد

واجب

واجب بود که او را مالک برساند و اگر کسی بود یا ضامن خود بی تقصیر تاوان بر ملتقط  
نباشد فصل دوم در حیوانات و از آنکه خرافه خرافه یعنی کشتن و آن هر حیوانی که  
باخت خود در آبادانی که دست کسی بر او نباشد و بنیاد نیست بیرون هر حیوانی که  
سیاح او را نشو انداخته شد و کلاه و سب و استر چون در موضع آب و گیاه باشد یا تن  
درست بود و اگر چه بی آب و گیاه باشد جایز نیست گرفتن آن و اگر کسی او را بگیرد ضامن  
و بنیاد نیست تسلیم کند و اگر او را نیاید بجا کسی را و از ضامن خلاص شود نه آنکه در آن موضع  
گرفته و هار کند و حاکم را بعلف نرساند و اگر باشد بفرستد و هرگاه از او بر او صحت  
نکار داد و اگر صاحبان حیوان را در میان آن بی آب و علف بهجت بماند که به داده  
باشد جایز است که او را بگیرد و مالک شود و ضامن نباشد و صاحب را رسد که طلب کند  
و هر حیوانی که از سیاح غیبت کند که بخت هم چو کشتن و کوه سالد و حیوانات خود را  
گرفتند آن و یا بنده آن حیوانات که از مالک خود و ضامن نباشد هرگاه که مالک  
از او طلب کند تا ران کند یا بماند نگاه دارد از برای صاحب یا بجا کسی را بفرستد  
از برای صاحب و یا نگاه دارد و وجه ضامن نباشد و این هر دو صحت و اما در آبادانی جایز  
نیست گرفتن هیچ حیوانی و اگر کسی بگیرد غیر باشد که از برای صاحب نگاه دارد یا بماند  
واب و علف دهد بی آنکه بر مالک باز کرده و یا آنکه بجا کسی را و اگر گرفتند  
در آبادانی بگیرد و در روز نگاه دارد پس اگر صاحب آن پیدا شود بفرستد و هرگاه  
از او صدقه دهد و ضامن نباشد یا از برای مالک نگاه دارد و مکر و هت حیوان  
ضامن گرفتن مگر آنکه خوف تلف او بود و دست که بر آن کوه گیرد و اگر دزدی  
بجونی ضامن را بگیرد و بی از دست او ستاند و یکسال تعریف کند پس اگر مالک او

پیدا شود و اگر آن کوه را بداند که از آنجا می تواند که او را بماند و ضامن  
شده و اگر کسی حیوان ضامن را بگیرد بی خوف فوت بهجت آنکه از برای صاحب نگاه  
دارد و ضامن نباشد و اگر دعوای بی عوی کند که از آنجا می تواند که او را بماند و ضامن  
خوف فوت آن باشد مثل پیشه سیاح یا نیت یا بی عوی یا در میان بی آب و علف  
نبرد جایز است از آنجا که بخت آنکه از برای مالک نگاه دارد و ضامن نباشد و در  
دست او نماید یا بماند و دهان یا نیت او و چیزی که نتواند از سلطان خرج نفقه او طلب  
کند و اگر نتواند خود نفقه دهد و بر مالک باز کرده و اگر بی نیت بود نزد بعضی از کوه  
در دنیا یا بیاید جایز است خوردن آن فی الحال یا بجا عیال از برای آنکه خضره رسالت  
صلی الله علیه و آله فرمود که *خُلُوهَا فَأَتَا حَاجَتَهُ* و *أَوْ لَا حَاجَتَهُ* و *أَوْ لَا حَاجَتَهُ* یعنی بکس  
آنقدر رسد که آن از آن وقت یا از آن برادر دنیا یا از آن کرک و این هنگام او را ضامن  
باشد و جایز است که از برای صاحب نگاه دارد و از مال خود علف دهد و بهر آنکه  
صاحب نگاه دارد فصل سیم در لفظه اموال و آن فرمان ضایعت که دست کسی  
بر آن نباشد و مکر و هت بر او نشن آن و اگر چه لعین باشد و معتقد و اگر فایق  
یا تنگ است بر کراهت آن بیشتر است و اگر بداند که نیابت خواهد کرد حرام نباشد  
و اگر دزد حرام مگر یا با حرامت نزد بعضی چون که بر او دست است که بر آن کوه گیرد  
و اگر گناهان بعضی از اوصاف از او بگیرد و لفظه برسد قسمت بکوه که کمتر آید  
درهم خیریت و نه اظهار کند در هم مکر است یا که بیشتر است و لیکن در موضع  
خراب است که یافت شده است که اهل آن هلاک شده اند یا در زمین میفرودند و هر  
از اهل نیست یا بنده مالت خود از او بی نیت تعریف کند و طلب مالت نماید پس اگر مالک

ان پیدا



بان قیام نماید یا کسی بداند که تعریف آن بکند و تعریف را نمایند و مکانی و زمان  
 آن و دستبندی هر دو را که بعد از آن مرخصه بعد از آن هر مایه از آن زمان که از آن گرفته  
 تا یکسال امکان آن موضوعیت که از آن گرفته و جایز نیست که از آن بخارج فرستد و نه در  
 دیگر رود و تعریف کند و باید که در محلی باشد که در جمیع شوند همچو بازارها و محله ها  
 و درختان و مانند آن و الله اعلم **باب یازدهم در عصب و ان الحیلات**  
 بر مال کسی غیر حق و در آن چند فصل است **فصل اول در رجوع های که بکسب حاصل**  
 میشود و آن سه است **اول تلف کردن چیزی که مال دیگری باشد چنانچه چوختن و سرقتن**  
 و خوردن و مانند آن **دوم قبیح دان کردن فعلیات که بر اسطو ان تلف خود از**  
**خلق دیگر واقع شود هر چه چاه کردن و در غیر ملک خود و انداختن چیزی در دهن یا راه یا**  
**بلغز انداختن کردن و غیره** **ثالثات** علایق در موضوعی که جائز و نامی درین باشد و برد  
 بند چهارم پای و کشان و نفس بر جان و بکودن و سر زدن مثل مثل چون بان و در بند  
 باشد و در زدن از راه قوی که در سینه است و داود در مال غیر است بظلم و عدوان و در  
 منقول آلات بان است که نقل نماید از جای خود **الادو الاغ** که سواری را کایت و در عصبیت  
 و فرسایشش بر آن و در خانه و باغ و مانند آن بان است که در آنجا رود و مال و مانند آن  
 شود ضامن شود و اگر قصد استیلا نداشته باشد و مانع نباشد او غاصب تصرف  
 و اگر ضعیف و دلی یا آنکه مال آن قوی غایب باشد ضامن نباشد و اگر انسان را از حیوانی بکشد  
 ضامن برادر آنکه مال آن سر آید و بر آن قمار دهد و اگر کشت کند کسی را از آنکه الاغ  
 خود بکشد از دین تلف مشور یا آنکه ضامن خود را بفرود در قیمت آن که بشود و تلف  
 کرده ضامن نباشد و اگر غصب کند الاغ یا باند را ضامن اجرت آید و اگر کار

ازبوی

از برای او نگه داشته باشد و اگر آزادی را خدمت فرماید ضامن اجرت او بدو و اگر خدمت  
نفرماید و لیکن او را از کار منع فرماید ضامن اجرت او نباشد و اگر چه او صاحب  
صنعتی بود و اگر کسی فعلی کند که بر سلطان دیگری چیزی تلف سازد ضامن بود مگر  
آنکه اگر او شد باشد بان تلف کردن او یا آنکه تلف کندش ضعیف بود بسبب  
غرور چنانکه طعام معصوب پیش کسی نهاده که بخورد و قرأت او را بر کسی باشد که طعام  
پیش آورده و اگر چه خوردن مالت باشد نه دزدی اگر کسی چاهی کند و دیگری کسی را  
در آنجا اندازد ضامن بر آن دزدانست و اگر در خانه را کشاید یا دزدی را در سوخت  
کند و دیگری مالی را دزدد و بیندازد از بیند عاقل بر داور و او که بر دضامن  
نباشد مگر دزد و اگر دزد مالت خود آتش افروزد پی برده و تا بخانه همایه و مال  
او را بسوزاند یا زمین خود را آب دهد و آن دزد یا بخانه همایه و مال او را غرق  
کند ضامن نباشد در آن مگر آنکه زیاده از قدر حاجت برده باشد و با اختیار  
او باشد و علم یا غلبه ظن او بان رسید باشد که از خود خود خواهد گذشت و چیزی را  
تلف خواهد کرد و اگر کسی دزد را عصب کند پی بجه او از دست کسی بر آید یا آنکه  
مالت کسی را بکشد از او دزد کند و نگذارد که محافظ ضایع پی تلف شوند ضامن  
نباشد و چیزی را بکشد بخت خریدن یا آنکه بخرم به بیع اطلاق از ضامن نباشد  
و اگر حیوان کسی تلف دیگری یا بخورد صاحب حیوان تاوان غلف را بکشد  
اگر تقصیر کرده باشد دزد نکند داشت حیوان و اگر مالت حیوان را بدیگری برده  
باشد آن دیگری ضامن بود فصل دوم در احکام ان و اجست بر صاحب و معصوق  
مالت و اگر چه دزد را باشد و اگر آن شهر بدون برده باشد واجب باشد که بر او دزدی

زبان زده شود بزیاده اقل قیمت آن و اگر عینی پیدا کرده باشد ارزش تخصص آن را  
خاص باشد و اگر قیمت بازار آن که گشته باشد خاص نباشد و اگر معصوب  
تلف شده باشد مثل از آن و آن کشد اگر مثل بود و مثل آن است که اجزای آن  
مستقوی باشد هر چند که در محضر و اگر مثل آن یافت نشد قیمت آن را در روز  
میدانند تا آن دهد و اگر مثل بود همچو قاشق حیوانات قیمت آن را آن کشد  
و نیز بعضی قیمت روز تلف معتبر است و نیز بعضی قیمت که زیاده از آن نباشد  
از جن عصب تا جن تلف و اگر در مال معصوب صنعتی بود باشد از آن نیز جز این  
باشد و اگر آن صنعت حرام بود از آن خاص نباشد و اگر قاصد در مال معصوب  
تغییری کند چنانکه کلام را آورد کند یا جامه را داند کند یکب این مال تلف  
نشد و هم چنین اگر تخم را زراعت کند یا تخم مرغ را بچوب نماند مال تلف نشود بلکه  
آن زراعت و آن بچوب از آن مال تخم بود و اگر غایب نتواند عین معصوب را  
باز داند مثل آنکه بیکه بخت یا آب رسید عوض آن را مالک دهد و آن مالک  
مالک کرد و دیگر عین معصوب مالک غایب نکرد و بعد از آنکه غایب  
در معصوب دست یابد واجب باشد که مالک دهد و آن عوض که تاوان  
کشیده باز ستاند و غایب لازم است که تاوان وقت که عوض داده باشد  
و اگر کیفیت تلف تاوان نمود و بیک مؤذنه اخذ نماید و یکی بکی تلف  
کرد و بیک تلف شد نصف قیمت یک جفت تاوان نمود و بیک مؤذنه باقی  
بماند و در قضا که در آن شدن بسبب تنهایی می توان دانست و اگر یک مؤذنه  
عصب نماید قیمت یک جفت تاوان آن کشد اگر گرفت شده باشد و اگر طعنا را



شدن آن ضمانتی نباشد و اگر با کسی که عصب کرده و علی بن ابی طالب قیامت را  
تاوان کنند پس اگر بگوید و اگر بگوید بخت و بخت اگر بگوید اگر بگوید باشد  
یا او نداشته باشد که حرامت و اگر بگوید داشته باشد که حرامت و اگر بگوید  
کرده باشد بر غاصب چیزی نشود فرد بعضی غیر از حق نقصان بکارت فلان زمین را  
عصب نموده و ذرا عت کند یا بدخت نشانند و زراعت و درخت از آن غاصب  
باشد و مالک دارد که اگر بگوید و اگر بگوید عصب باشد و اگر بگوید زمین و ارض  
نقصان داشته باشد و غاصب زمین را هوار سازد و اگر مردان نموده و عمارت ساخته  
و کار و آلات آنجا آن عمارت از آن مالک بوده و اگر بگوید زمین غاصب ساخته و غاصب  
ساخته و اگر بگوید و خشت و کل از آن غاصب باشد او را چه که هر دو در زمین  
هر دو ساخته با اجرت آن مالک دهد و اگر بگوید از زمین غاصب باشد یعنی نقل  
نماید و اگر چاهی کنده باشد غاصب را رسد که هر طریقی که بخواهد منع کند اگر  
از آن و اگر حیاتی سر را در زمین کسی بگذارد یا در خانه کسی در آید و نترسد بیعت  
رفتن و خرم یا بدی و غاصب تقصیری کرده باشد یا باید شکستن تا سر برود کند و یا  
در خانه بگذارد کند تا در آید اگر صاحب غم و دلت و خانه تقصیری کرده باشد چنانکه  
و خرم را در سر راه نهاده باشد و خانه را در کشوره و در قبیله یا بدیست نشکند و بکند  
و تاوان بر کسی نباشد و اگر صاحب حیوان تقصیری کرده در دزدیده او یا حیوان تقصیری  
نکرده باشد بشکند و بکند و او را و آن دهد و غصه و در نزاع اگر غاصب گوید که  
عین و مقصوب تلف گشته و مالک قبول نداشته باشد غاصب سوگند خورد  
و تاوان نکند و اکثر خلاف کنند که قیامت آن چند است قول غاصب

معتبر

معتبر باشد یا سوگند نزد بعضی هم چنین قول او قبول کنند و دانند که بندگان معصی  
جامد و انگشتی نه باشد و آنکه صنعتی غیبه داشته و قول مالک قبول باشد و اگر  
بنده را باز پس نداده بعد از آنکه مرده باشد یا بکشته یا آنکه مال غصب یا مثل  
یا قیمت اثر را باز نداده یا آنکه مقصوب بی عیب بوده و اگر غاصب چیزی را فرستد  
یا بگذشت و بعد از آن مالک او را و درین دعوی کند بر مشتری که فرستاده بود چیزی  
چیزی که مالک نبرد و خواهد که بازستاند و گواه بر آن گذارد و گواه او را از او بگذرد  
و صحت و قیام آن و در آن مقدمه صحت و چهار باب مقدمه و صحت عبارتست از  
تصرف در مال خود مالک را موصی کسی را کرد که در وصیت میکند موصی که کسی را بکشد  
وصیت از برای اوست موصی به مالی را که بان وصیت است وصی کسی را که مهم طفل  
یا در جموع غله و وصیت دو قسم است یکی طلق و آن است که موت مقید چیزی نباشد  
و دیگری مقید و آن است که موت مقید باشد چه جموعی که بایر مرض باشد یا در بار  
باب اول در ارکان وصیت و آن چهار است اول صیغه و آن ایجاب از موصی و  
قبول از موصی به ایجاب و تقطیع کرد لالت کند بر معنی وصیت هر چه بعد از  
وفات من چندین یا اودات بعد از وفات من چندین و یا وصیت کردم و او را بپذیرد  
یا حج که بعد از برای من یا صدقه دهد یا مسجده بنائید یا این بنده را آزاد کنید چندین  
وفات من و مماندن و قبول بر تقطیع کرد لالت بر قبول داشته باشد و اگر موصی به  
طفل را بپذیرد ولی او قبول کند و شرط نیست قبول در ایجاب باشد بلکه در است  
بعد از وفات بود و بعضی گفته اند که صحیح نیست قبول الا بعد از وفات  
موصی زیرا که اشتغال بعد از وفات نیست و اگر کرد که پس از وفات موصی بپذیرد که قبول کند

قیامت کند و مال موصی به را اعتبار نماید اگر بگوید از وصیت من ترک شد  
و الا لالت را اعتبار کنند و آنچه اعتبار شد اگر بگوید قیامت بنده باشد از آزاد  
شود و اگر زیاد باشد زیادی را با و دهند و اگر کمتر باشد از بقیه اموال  
شود و بجهت تقید سعی نماید که بعد و باقی بین از آن کرد و نزد آنکه بپذیرد  
بآزادی بنده و برادر قرضی باشد قرض را مقدم دارند پس اگر ازین چیزی باقی ماند از  
تلق ای آزاد کرده و اگر از برای ام ولد و صیغه شد باشد از آن آزاد کرده و از تقید  
ولد نزد آنکه بپذیرد چیزی از بنده بماند از تقیید ولد آزاد کرده و اگر وصیت کند از برای  
زنان و مردان هر دو را برادر دهند مگر آنکه شرط زیادتی کرده باشد از برای مردان  
و یا زنان و سلف و وصیت از برای خویشان خواهد و ارباب با سلفان هر چه هم  
من موصی به و در این دو وجه است بخت اول شرط است که موصی به مالک موصی  
باشد و از ثلث ترک نهود یا در ذمه اجازت دهند و ثلث زیاد  
بود و در ثلث اجازت دهند زیادتی باطل باشد خواه عین باشد یا شفعه  
خلفه است بیک یا نشستن خانه و اگر بعضی از بزرگان اجازت دهند به نسبت یا تقیید  
او از اصل ترک بپذیرد کنند و بد نسبت با تقیید آنکه اجازت نمیدهند انشاک پس اگر  
وصیت کند نصف ترک بپذیرد و یکی از دو ذرات اجازت دهد از تقیید از موصی است و آن  
تقیید آن دیگر ثلثی و ثلث شکر که در ذمت و وفات موصی بعد از وفات و ثلث  
و داخل ترک است و دیت میت و اگر چه قتل عمد باشد و در سه بران صلی کرده باشند  
و اجازت و در بعد از وفات اعتبار زیاد و پیش از آن از آنکه اگر کسی در حدیث کند  
پشت خان و در ثلث آن از آن غنیمت دیگر باشد وصیت را بپذیرد و ثلثی که سلفان

بعد از موت او ولیکن اگر بعد از موت پیش از قبول رد کند وصیت باطل شود و اگر رد  
قبول نماید پس از آن رد کند باطل شود و اگر چه قرض نکرده باشد نزد اکثر و اگر  
موصی به بپذیرد پیش از قبول و او را رسد که قبول کند و قبول شرطیت کاه که  
وصیت از برای کسی معین بود و اما در جهات عامه هر چه وصیت از برای غیر او عمل یا  
حج و عقیقه و عمارت مساجد و بیل و روابط قبول شرط نیست و این بجز عقد نیست  
ند لازمی موصی بپذیرد که از آن رجوع کند مگر آنکه خواهد بلفظ صریح یا بفعلی که  
نشانی وصیت باشد همچون رفتن و بختیدن موصی به یا تصریحی که موصی به را  
از آن نام ببرد همچون بخت را آزاد کردن و آزاد ران بختن و در وقت موصی شرطیت که از  
از اهل قریه باشد و طفله و سلف و وصیت او در اینها نه و بعضی و اگر کسی  
جراحت کند نفس خود را بخواهی که هلاک کرد و بپذیرد وصیت کند پس از آن خود را بپذیرد  
سازد بکشد دست بود و شرطیت در موصی که کسی را وصی اطفال میکند یا  
آنکه پدر باشد یا جد پدری و اگر مادر کسی را وصی گردانده است نباشد ستم  
موصی به و شرطیت که موجود بود در رجوع و وصیت و اگر چه بچه باشد در شک و اگر  
وصیت کند از برای بچه زنی بعد از آنکه بان آستان شود درست نباشد و اگر بچه  
در شک و زنی بیرون آید مالک وصی شود و اگر مرده بیرون افتد وصیت  
باطل کرده و اگر بعد از زاییدن بیرون آید و در شک طفل باشد و صحیح است وصیت  
از برای خویش و بیکانه و وارث و غیر وارث و از برای ذی یکانه نیز و اکثر بپذیرد  
برای کافر چیزی و نه از برای بنده و دیگری و اگر چه خواست اجازت دهد و در شرطیت  
وصیت از برای بنده خود و ملایم و مسکین و ام و از خود مالی و نه از وفات بنده را

قیامت







باستند و وجبت بحال ثابت میشود بکراهی و مورد عدل و بیست کراهی باستند و بکراهی  
چهار زن تمام می شود و بکراهی سدن تاج آن و بدو زن نصف می باشد و زن  
دویم و کاهی که کمال آن عدل نباشد قبول کنند کراهی دوم و دو که عدل باشد و زن  
دوین خود و اعتباری نیست بخصه و کراهی و در بعضی آن عاقل باشد یا بی عاقل  
در تصرفات و بیض که متعلق به ذات باشد آن وجبت است از تلف ترک می شود و بیرون کنند  
اگر در اجازت ندهد و اگر چه در حین تصرف بیض نباشد و اما تصرفی که متعلق به ذات  
نباشد چون در مرض الموت بوده در مقابل جوهری هر چند بخشش و عین قول اقرب است  
انت که از تلف ترک می شود و اگر بیضی بقا یابد آن تصرف در جمیع اقسام باشد تا  
باجماع علیا و اگر اقرار کند در حقیقت از تلف ترک می شود و اگر اقرار نکند و آن متعلق نباشد آن  
اصل ترک خواهد مقرر و اوست باشد بقدر او و اگر ترک را بخش کند برود و نشود تغییر هر  
یک را تعیین نماید قول اقرب است که موقوف بر اجازت باشد و اگر اقرار کرد اندکین  
خود را و او را غیر از آن ندان چیزی نباشد تلف او آزاد شود و اگر بعضی از قرنها  
بگذارد در دست باشد و قرنها را دیگر بفریب نشود و اگر وصیت کند بگذارد  
قرنها و ترک جمیع آن وفا نکند در دست نباشد و اگر اقرار کرد اندکین بخواهد  
بن کاه خود را بی تعیین قریه ندهد و اگر یکی چیز و میان او و میان دیگران قریه  
نزدند اگر قریه تمام شده بر او زاده باشد و الا در آن ترک حساب نمی آید  
و اگر بیض نکاح کرده و دخول کند در دست باشد و اگر پیش از دخول بیرون نکاح  
باطل باشد و زن را هر و میراث ترک کند و بیست است و او را طلاق گفتن و چون که طلاق  
حکوم در میراث بر دست است کمال و در طلاق باین وجهی مباد امر آنست که

نکته

نکته باشد و زن شهر دیگر کرده و اگر زن پیشتر بود شهر میراث بود اگر طلاق رجعی  
باشد و عاقل نگذشته و زن میراث نبوده کاه که خلع شد باشد یا بی عاقل یا عاقل یا زن  
در غیرت طلاق نموده باشد و نکاهی که کنیز بوده باشد در حین طلاق یا قبضه و اگر زن  
دویم کند که طلاق در مرض بوده و ورثه انکار نماید قول و زن معتبر باشد باستند  
و اگر در مرض چهار زن را طلاق دهد چنانچه دیگر را نکاح کرده یا نشان دخول کند  
هر وقت میراث برسد و ربع یا شش را حقیقت نمایند بر او کتاب نکاح و در آن  
یازده بابت باب اول مقدمات و در آن پنج بحث است اول سنت نکاح مرد و زن  
خصوصا قادر را بر آنکه نفس او کمال طالع باشد و عیق غالب و اگر کسی ساد که در وقت  
افتد واجب شود و چنانکه زن کند و در وقت نماز یا کباب یا در وقت خواب یا در وقت  
که روزی کرد اندک و او را عقیق ترین زن و حافط ترین ایشان از برای او در نفس  
نخواه و مال او و فراخ ترین ایشان و در روزی و روزی و در وقت نزدیک و قضاها  
خراند چنانچه مقبول است و اختیار نماید زن را اینک بک عقیق بزرگ اصلا یا عقد را  
فانی کند و بر آن کراهی و در وقت از عقد خطبه بخواند و در دست عقد کند و مکر و دست  
عقد نکاح کردن هر چند قریه و برج عقیق باشد و دوم در عروسی سنت که چون پیش زن  
مرد یا طاهر است باشد و در مکرمت نماز بگذارد و زن نیز یا طاهر است یا نه و اگر کند او را  
بگذارد و نماز و عقد نماز دعا بخواند و در خوا کند از خدا بگوید که روزی کرد اندک  
الفت با و وجبت و دهای او دست خطها بر پیشانی زن نهاد و این دعا را بخواند که  
اللهم علی کمالک تزویجهم و فی ما نیتک اجمعهم و بک ایتک استعانتهم  
فرهما فان نصبت فی سیرهما فاجعله مسلما و سوا و لا تجعله سکران و طلاق

خوش صورت باشد مگر آنکه با شهوت و تمس بر و همچنین حکم دارد زن و هر یک  
از زن و شوهر با جایز است نظیر عورت آن و دیگر با کراهیت و همچنین از خواجه  
و کین و هر یک از مرد و زن جایز است نظیر ثمن خود و زانی عورت و جایز نیست  
نظر بزن بیکانه مگر آن برای حاجتی مثل کاهی بدو و جایز است طیب را نظیر عضو  
زن بیکانه از برای علاج و اگر چه آن عورت باشد و جایز نیست خواجه سر را  
نظر به مال خود و بزن بیکانه و کور نشاندن او از زن بیکانه و زن را نظر بر  
بیکانه و اگر چه کور باشد و جایز است طفل را نظیر بزن بیکانه و دست  
رسانیدن حکم نظر دارد بخصه خطبه یعنی خواستگاری سنت  
و آن بشریض است یا بصری و هر دو حرام است با زن هر دو که در عقد رجعت  
غیر باشد و زنی که حرام ابدی بود و جایز است تعرض با زنی که در عقد باین بود از شوهر  
و غیر او و تصریح جایز است از شوهر و واجب است اجابت خطبه مؤمن قادر بر  
نفسه و اگر تجب و نفی فرو تر بود و چون که خطبه کی با اجابت نمایند خطبه  
دیگری حرام باشد یا نه خلافت و لیکن اگر عقد کند صحیح باشد یا بدو  
در عقد دوام و در آن سه فصل است اول در ارکان عقد و آن صیغرات  
و متعاقدان اول صیغه و آن ایجاب است از جانب زوجه و قبول از جانب  
زوج و الفاظ ایجاب است تَزَوَّجْتُكَ وَتَزَوَّجْتُكَ وَتَزَوَّجْتُكَ وَتَزَوَّجْتُكَ  
قبول قَبِلْتُ النِّكَاحَ یا النِّكَاحَ یا النِّكَاحَ و اگر حفظ اقتضا نماید بر لفظ  
قَبِلْتُ نیز دست باشد و چون تراند بود که زوج خود صیغه گوید یا کسی آن قبل او هم  
چنین زوج تراند بود که باین قیام نماید یا کسی آن قبل او چهار صورت احتمال دارد اول

خوش

و شب پیش از آن رود و پیش از آن جماع هم الله بگوید و دعا کند و مشافرا بطلید و دعوت  
دهد بگوید و زاده و زن و جایز است خوردن لقمه و دیر صوم می زند و همچنین  
برداشتن آن اگر اذن صاحب باشد گفتن یا بجماع عاده نسیم مکر و دست در  
شب خورق و روز زکوف و هنگام زوال شمس بعد از غروب تا که شفق فرو نشیند  
و در نیای غافق و آن سه شب آخرین ماه قمریت و بعد از طلوع فجر تا که اقیان  
براید و در دست اول ماه غریز و رمضان و شب نیمه ماه و در سفر چون آب  
نباشد و در شب عید قربان و هنگام آمدن باد سیاه و سرخ و زود و ثلثه و  
هم چنین مکر و دست بر همه جماع مشغول شدن و بعد از احتلام پیش از غسل  
یا وضو و جایز است بعد از جماع مکر و دست جماع مخصوص کسی که با و نظر و نظر بزوج زن  
در حالت جماع و روی بکاه بکاه یا پشت بپشت جماع کردن و در آن حال سخن گفتن  
بغیر ذکر خدا یا حق و در کشتی هم چنین مکر و دست آمدن مسافر در شب بر سر اهل  
و عیال خود و عزال از زن آزاد بی اذن او واجب میشود باین جهت نیست که  
آن ده دنیا و شرعی طلاق است و بعزل از کینز هم واجب نمیشود و حرام است و طی  
زن پیش از آنکه کلامه بگوید و باین زن حرام نمیکرد مگر آنکه انضا کند و همچنین  
حرام است نزد و طی زن زاده از چهار ماهه و غیره و در حق چهارم جایز است مرد را  
نظر بزوج زنی که بخواهد او را نکاح کند و هر مرد و کف دست او و مکر و با و نظر  
کردن و بیست و دو رفتن او و اگر چه بی رخصت باشد و همچنین جایز است نظر  
بکینز که کینز او را بجز و بیوی و محاسن و نظر بزمان اهل ذمه و مومنان  
ایشان مگر آنکه با شهوت و تمس بر و همچنین جایز است نظر بر مرد و اگر چه جوان







شود ولایت ایشان باز کرد و سیم کافری کافر و بی قرینان مسلمان خود نمیشود  
خواه طفل بود و خواه دیوانه و بی قرینند کافر خود میشوند و اگر چه مسلمان  
باشد و کافر یا بمسک کافر مسلمان و بی قرینند شود نه کافر خواه آنکه در مسلمان  
باشد و خواه کافر چهارم احرام حج است هر کس که احرام بپوشد عقد نکاح از  
او صحیح نیست نه با محارم و نه بقول بخت دوم در احکام عقد اگر چه دختر  
طفلی باشد بدین جهت نکاح کند و یکی از زوجین پیش از بلوغ بمیرد آنکه بمیرد  
بود و اگر غیر از پدر و جد طفل از نکاح کند ساقط باشد بر اجابت پس اگر چه در بلوغ  
بلوغ اجازت دهند نکاح صحیح باشد و اگر یکی اجازت ندهد باطل باشد و اگر یکی مانع کرد  
و اجازت دهد و دیگری پیش از بلوغ بمیرد عقد باطل باشد نه مهر بود و نه میراث و اگر آنرا بطل  
داد و بمیرد جدا کنند از قرینه آنکه نصیب آنکه بکس اگر آنکه بکس بعد از آنکه بالغ  
شود آنکه بکس کند و او را مهر میراث است نرسد و اگر اجازت دهد ساقط  
دهد و او را که از اجازت او نه بخت طبع مهر میراث است و با و دهند و عقد  
میرسد که دختر خود بمیرد و بکس عقد کند و مهر و طهر و عقد  
نرسد و از اجازت و قبول و هم چنین است و کس که بکس دهد و کس که بکس  
نکاح را نپذیرد که او را از برای خود نکاح کند یا بآورد و اگر چه گفته باشد  
بکس که صلاح و انی من نکاح کن و اگر کسی که نه ولی باشد و نه وکیل یا غیر  
عقد کند ساقط باشد با اجازت او اگر بالغ عاقل آزاد بود و بر اجازت ولی و اگر نه  
چنین باشد و بعضی گفته اند که عقد فسخی باطل است و اگر زنی و کس را وکیل  
سازد و طهر و مهر را بپذیرد دهند عقد سابق و درست بود پس اگر شهر و زمین دخیره کرده

باشد

باشد ایشان انهم جدا کنند و بر او مهر لازم شود و زن بعد از عقد با وین دهند و اگر  
مهر و عقد در یک میان بوده باشد باطل باشد و اگر بی دختر طفل را نکاح کنند  
بعضی با بعضی یا بعضی بی او و بعضی بی او و بعضی بی او و بعضی بی او و بعضی بی او  
و اگر بکس از مهر طفل نکاح کرده باشد او را فسخ مهر و عقد نکاح خلافت و بعضی  
است اگر از برای پدر طفل بی عیب و اخراستد باشد او را بعد از بلوغ فسخ نکاح  
رسد و اگر دختر را بفزاید و او را بفزاید یا از برای عیسای بی عیب و اخراستد باشد او را  
بلوغ فسخ نکاح و صحیح نیست نکاح با نعل و شمشیر بی عیب و اخراستد و بر او مهر  
نکاح کنند و اسکت نماید و اگر چه نکاح با نعل و شمشیر بی عیب و اخراستد و بر او مهر  
باشد که بگوید و جاری نیست نکاح کثیرا لا محذور مالمات در نکاح دائم و متعدد و اگر  
چند از این زنی باشد نزد آنکه و اگر او بی عیب و اخراستد باشد و از آن نکاح بی عیب و اخراستد  
کند پیش از اجازت او و او را بپوشد باشد که خراستد او را و بی عیب و اخراستد و اگر چه  
کرد و مهر بپذیرد دهد و اگر کسی بپوشد باشد که خراستد او را و بی عیب و اخراستد  
باشد و فرزند بشود و اگر کسی بپوشد باشد که خراستد او را و بی عیب و اخراستد  
و بر او مهر بپوشد که لازم کرده و اگر کسی بپوشد باشد که خراستد او را و بی عیب و اخراستد  
یا بی عیب و اخراستد باشد یا بکس از عیسای بی عیب و اخراستد باشد و فرزند از او بشود  
و قیمت فرزند از این روزی که از او را بپوشد عیال است و مهر و از آن روز عیال  
شد بی عیب و اخراستد و او را بپوشد باشد که خراستد او را و بی عیب و اخراستد  
باشد و اگر نکاح است باشد که خراستد او را و بی عیب و اخراستد و فرزند از او بشود  
باشد که بپوشد از او بی عیب و اخراستد و او را بپوشد باشد که خراستد او را و بی عیب و اخراستد

باید آنکه فرزند مشترک باشد میان مرد و خواجه و اگر یکی از آن داده باشد فرزند  
از آن خواجه باشد که از آن نداده و اگر شرط کنند که فرزند از آن یکی باشد و مالک  
شود تنها و اگر یکی از زوجین از آن فرزند از آن داده باشد مگر آنکه شرط کنند که بپوشد  
و اگر نعلی بپوشد زن باید که بپوشد و فرزند از آن خواجه بپوشد و اگر کسی بپوشد  
بغایبی دهد بپوشد که از آن فرزند از آن خواجه بپوشد و اگر کسی بپوشد  
او را بپوشد که از آن فرزند از آن خواجه بپوشد و اگر کسی بپوشد  
برو که در این صورت خواجه را بپوشد که طلاق بگوید و فسخ نکاح و طلاق  
در گذشته فصل سیم یعنی مهری میان زن و مرد و شرط نکاح و مهر و بان  
بر ابریت و اسلام و ایمان و در دنیا و آخرت و اولادی زیرا که حضرت رسالت پناه  
و الله معظمین صلوات الله و سلامه علیه جمیعین فرموده اند که و منان یعنی زن  
مکروه و نکاح چنانچه گفته اند در این بین جایز نباشد نکاح زن  
مومن و الا بمرء مومن و جایز است مومن از نکاح بفرز مسلمان و اما بفرز عاقل  
مکروه و جایز نیست خواست کافر و حریت یا حجاج و اما بفرز مسلمان زنی از اهل  
نجات خلافت از آن است که گفته جایز است از نکاح دائم و بعضی جایز است  
کاح داشتن زن کاتبه که عین کفر او زن باشد بحد دوم نه زوج حریت  
و اما باین کتاب کجاست و نصیحتی و بپوشد و بپوشد کافری غیر از این سه طایفه  
و جایز نیست خواست زن ناصیه که اظهار عداوت اصل نیست علیه السلام  
بیکدیگر و سنت مرد و مومن و اگر نکاح کند زن مومن و مرد اهل بیت که  
کنند یا بفرز عاقل از آن داده و زن از او بپوشد که زن عاقل شود و بعضی جایز است زن

بزرگ

بزرگ



و اگر تا علم نکند مهر را طایفه باشد عقد صحیح و در مهر اهل اقل است و هر گاه  
دخول شود و باید که پیش از تعیین رفق نکاح باشد چنانکه از برای اقامت مهر در  
مهر خواهد و همان غلام مهر را سازد و اگر نکاح کند بکتاب خدا و است رسول خدا  
و نام مهر نهد یا نقد و مهر شرعی آنقدر باشد و اگر نکاح کند بمرغی  
یا سبزی یا خانه و تعیین نماید و وصف نکند تنها او را مهر است و در بعضی  
و بدی نزد بعضی و اگر در زن نکاح کند بیست مهر است باشد و آن مهر را بخت  
کند و مهر اهل مهر و بعضی گفته اند که برابر پیش کند و اگر زنی را دو مهر  
عقد کند بدو مهر و هر اولین لازم بوده و دومین خواه آنکه عقد اولین نهان  
باشد خواه اشکال و اگر زنی را نکاح کند بر آنکه او را مبلغ مهر باشد  
و پدر او را مبلغ دیگر لازم باشد بقدر از برای زن تعیین شده باشد و اگر برای  
پدر ذکر شده و اگر زن شرط کند که چیزی از مهر خود بدو دهد لازم نیست و بعضی  
گفته اند که لازم است که شرط کند و مکروه است پیش زن رفق پیش از فرستادن  
مهر یا بعضی از آن بدهد و در زمان رسیدن پیش از دخول که با آنکه آن تسلیم نشود  
تا که مهرستان خواهد شهر ترا که باشد خواه مدت و بعد از آنکه دخول شده  
باشد او را مهر رسد که امتناع نماید و اگر مهر و جلی و زنی رسد که امتناع نماید  
بیت شدن مهر اگر چه حال گفته باشد و اجبت تسلیم مهر اگر زن میباید از  
برای مهر و اگر زن امتناع بدهد و اجب باشد تسلیم مهر و اگر مهر رساند و امتناع کند  
الزام کند و اگر تسلیم نفس و شهر را نهد که مهر است آن مهر تسلیم شد و  
اوست که مهر است و مهر زن را که سار و اگر چه خسته باشد و اگر چه در دو انگشت

مردان

بود با لغز شده از برای تعیین مهر و از برای آنکه شستن ایام حیض و از آنکه در تمام مهر  
زن و دمه و یکی از ایشان در مهر و خلوت با او و یک است که چون شرط پیش از دخول  
زن از نصف مهر بگذارد و مکروه است و وقت زوجه را طلب مهر کردن کافی که دخول شدن  
باشد و او مهر طلب نکند و فصل دوم در تقویض و آن خالی ساختن عقد است از آنکه  
مهر یا مهری که مستحق مهر است و او زوجه یا بقدر شستن است و خارج کند و چون که ذکر مهر در  
نکاح شرط نیست اگر نکاح کنند که مهر نکنند یا آنکه شرط کنند که مهر نباشد عقد درست  
بود و جایز است نکاح تقویض دو زن یا بقدر شستن یا زن او در کتب یا زن خواهد  
و اگر پدر یا جد طفل یا دیوانه را تقویض یا کمتر از مهر اهل عقد نکاح کند  
بنا بر مصلحتی اقرب است که درست نباشد و بعضی گفته اند که بدین عقد  
مهر اهل ثابت شود و چون زن مقوضه را مهر دخول کند مهر اهل ثابت شد  
و در مهر اهل اعتبار دارد و حال زن در شرف و بزرگی و حال و عادت اصل  
او میباید که از مهر مستحق باشد یا نقد و مهر شریف است از مهر زیاد نباشد و اگر  
بعد از عقد را حقی شوند و تعیین کنند که مهر چه قدر بود درست باشد زیاد از  
مهر اهل یا کمتر و اگر او را پیش از آنکه دخول کنند طلاق دهد و مهر مقوضه  
باشد نصف او ثابت شود و اگر مقوضه باشد از مهر مستحق رسد و در وقت  
و در متعدد حلام و اعتبار و او در صورت آنکه متعدد دهد بکثرتی یا با لایحه  
یا با محبت و اگر با بده دینا شرعی از طلا و مرد فقیر بیک دنیا طلا یا بیک  
و مانند آن و مرد میان بیه دنیا طلا باشد یا با محبت یا نه و اگر یکی از ایشان بمیرد  
قبل از دخول و مهر مقوضه نکند مهر باشد و در متعدد و زنی میسر که طالب

زیاد گفته باشد بر سطح بزرگی یا فقری یا مرخصی و مستحق زوجه و مهر باشد که نصف  
عین دهد یا نصف است آن بی زیادتی که از آن جدا باشد و هر چند عین از آن  
زوجه بود بقای و اگر مهر را زوجه بدست باشد اگر عین بود در ضمانت زوج باشد که  
تسلیم نماید پس اگر تلف کرد بفعل زوج پیش از تسلیم زوج از آن بری گردد و اگر  
بفعل زوج و یا نه بفعل کسی تلف شود زوج تاوان نکند و مثل آن بعد از کسوف  
بود و قیمت آن اگر مثلی بود و اگر بفعل بکار تلف کرد و زوجه بخر باشد تاوان  
آن از مهر کلام از زوج و بکار تلف کرد که خواهد شد و زوج تاوان ندارد و اگر  
داده باشد از آن بکار دست نهد و اگر در وقت زوج طلاق کرد و بدخول بکسوف  
بسی طلاق کرد و مهر مستحق باشد و در وقت میسر بکشد باشد اقرب است که از آن  
ستاند و اگر مهر دین باشد در وقت زوج سابقه نکند بدخول و اگر چه در  
در آن کشف و چون که پیش از دخول طلاق کرد و نصف آن سابقه شود و نصف  
و اجب کرد پس اگر زوجه عفو کند زوج را یعنی آن حق صلی خود کند و  
تمام آن زوج را باشد و پدر و زوجه و جد پدری او را نیز میسر عفو از بعضی  
صدقات و اگر زوج عفو کند زوجه را پیش از دخول تمامی صدقات از آن زوج  
باشد و ولی زوجه را نیز میسر عفو کند پس اگر مهر دین بود در وقت زوج  
یا نزد او تلف شد باشد پیش از دخول و صحیح بود که زوجه از آن عفو نماید یا مهر  
یا ابر کند و احتیاج بقبول زوج و قبض نباشد و هر چند است اگر زوجه  
قبض کرده باشد و تلف کرده و زوج عفو نماید پیش از دخول بعد از طلاق  
یا مهر یا ابر کند و اگر مهر در وقت کس باشد که عفو میکند و او عفو نماید یا مهر

بیک اختلاف است  
تعیین رجوع

آن کند که مهر مقوضه شود و با آنکه از تسلیم نفس خود و اگر چه دخول شده باشد  
تا که مهر تعیین شود و چون زن مقوضه بود یا آنکه تعیین مهری شود و زوج  
چیزی فرستد پس دخول کند چیزی فرستاده مهر باشد مگر آنکه شرط نکند  
پیش از دخول که آن مهر است و تقویض دو قسم است یکی آنکه گفت و دیگری آنکه  
در عقد ذکر مهر شود فی الجملة و لیکن تعیین قدر آن رجوع کنند بیک از  
زوج و زوجه یا بیک چنانکه بگوید و آدم نفس خود را بجزئی بر آنکه تعیین  
کشی مهری که تر اهی یا که من خواهم یا آنکه زید خواهد و در آنکه جایز است رجوع  
زوج بود درست باشد هر چه تعیین نماید کمتر از مهر اهل یا زیاد و اگر رجوع  
زوج باشد باید که زیاد از مهر مستحق که با تصادم در شریف است آنقدر نباشد و اگر  
طلاق دهد پیش از دخول الزام نکند کسی را تعیین مهر یا رجوع است بر تعیین  
آن و نصف آن ثابت شود و اگر آنکس مرده باشد بعضی گفته اند که مهر اهل است  
فصل ششم در احکام زوجه مبالغت صدقات کرد و نصف عقد و لیکن قرار آن  
برخی زوجت و مجرد یکی از ایشان در خلوت با زن پس اگر پیش از دخول طلاق کوید  
نصف مهر سابقه شود پس اگر زوج تمامی مهر داده باشد نصف آن با او باشد و  
اگر تلف شده باشد درست است زوجه را از آن عفو نباشد یا نه یا از اداساختن  
بنا بر نصف مثل آنرا یا زستاند اگر مثلی بود و نصف قیمت آن اگر مثلی  
باشد و اگر بعضی از آن تلف گشته باشد نصف باقی را باز ستاند و نصف عفو  
نفس شده و اگر معیوب شده باشد درست است زوجه بعضی گفته اند که نصف  
قیمت صحیح باز ستاند و بعضی گفته اند که نصف عین معیوب با ارض و اگر

تجدد







تمام شود با این شیر خورده باشد و بعضی گفته اند که اگر زن شیر دهند نیز  
باید که دو سال نشاند و قول این است که این معنی نیست بتم آنکه شیر از او بیرون  
نماید باشد پس اگر از قاعی عدد شیر خورده را حلال دهد و او شهری دیگر را از شیر  
او عدد شیر تمام کند سبب حرام نشود و اگر چه طفل در میان هر دو شیر بخورد  
خو کرده باشد و شیر زن دیگر بخورد و هم چنین شرط است که شیر زن از آن بیرون  
نماید باشد پس اگر زن یک شیر خورده را تمام عدد شیر تمام کند سبب حرام  
نشود بچهارم در این احکام چون رضاع بجمع شرایط تمام شود زن مرخص  
مادر بود شوهر او بدو و پدر و مادر ایشان جدا و زن و فرزند از ایشان برادر  
و خواهران و برادر و خواهر شوهری که صاحب شیر است عم و عمو و برادر و خواهر  
مرضعه خال و خاله و حرام بود بر مرخص یعنی آنکه شیر خورده هر قدر نزد  
از آن صاحب شیر بوده خواه فرزند نباشد و پدر و خواهر و رضاعی و فرزندان  
نباشد بر رضعه نه رضاعی بقول اصح و شیخ طوسی رحمه الله علیه گفته اند که  
فرزندان صاحب شیر و فرزندان رضعه بر پدر و مرخص حرام نیستند و فرزندان  
پدر و مرخص که از آن شیر نخورده باشند رواست که نکاح کنند فرزندان  
صاحب شیر را و فرزندان رضعه را و اگر نباشد رضاعی یا رضاعی و حرام نیست  
مرضعه و زن مادر او بر پدر و مرخص و نیز برادر او و هر که زنی را خواهر  
مرضعه آن زن بر او حرام کرده و حرام نیست مادر و مرخص و صاحب شیر و  
رواست که نکاح کنند برادران رضاعی حرام آن مرخص دیگر و چون پدر و نشان  
نکاح باشد و اگر چه شوهر یکی بود و چنانکه رضاع منع نکاح میکند اگر بعد از نکاح

واقع شود از باطل کرد اند پس اگر مادر زوج یا پدر یا خواهر او از و جدا  
شیر دهند نکاح باطل شود و اگر کسی را دو زن باشد بزرگ کرد را شیر دهد  
هر دو حرام شوند بر او اگر بزرگ را دخول کرده باشد و الا بزرگ حرام نشود  
کرد و لیکن بعد نکاح کرد باید کرد و اگر کسی را دو طفل کرده باشد و  
او را شیر دهد و حرام شوند تمام در ثبوت رضاع ثابت میشود و رضاع  
یکو ای دو مرد عدل و یکو ای یک مرد و زن و چنانکه زن نزد بعضی و کراهی  
رضاع را نتوانند بی تفصیل چنانکه این شخص بر برادر رضاعی این زن است بلکه  
ناچار است که تفصیل کند چنانکه فلان زن شیر داد فلان کسی را دو سال که  
پانزده بار و هر ثبوت میکند چنانکه اصل کامل از خلق او فرو رفت و در آن  
میافشید و بگری خورد و چون کسی از آن بر رضاع ممکن کند و از نکاح جایز نباشد  
و اگر چه از آن رجوع نماید و اگر زوج بعد از عقد دعوی کند که زوج مادر یا  
رضاعی است و ممکن بود و زوج قبول داشته باشد نکاح باطل است و پیش از دخول  
او را مهر نشاند و بعد از دخول او را مهر رسد اگر نکاح داشته باشد و اگر چه انکار نماید  
و کراهی نباشد حکم نکاح صحیح بر او و پیش از دخول نصف مهر  
بدهد و بعد از آن تمام مهر را اگر زوج دعوی رضاع کند و زوج انکار نماید حکم  
نکاح صحیح است میان ایشان و او را مهر طلب هر پیش از دخول و بعد از آن و اگر پس  
سند باشد متواند زوج با سند آن و اگر شک کند در دعه رضاع حرام نشود  
چنین است اگر شک کند که رضاع بعد از دو سال کرده و پیش از آن فصل سوم  
در مباحات سبب مباحات یعنی همسر و برادران و نانی که سبب عقد و وطی

یازنی و دیگر ایشان حرام میکردند هر که وطی کند زنی بعد از نکاح و اعمی  
صحیح یا بیعت یا بیعت حرام شود بر او مادران زن و جد او پدری و  
هر چند که بالا رود و دختران آن زن و دختران فرزندان و هر چند که زیر رود  
بجز زنی که از آن زن داداش باشد حرام بود بر او خواهر او و دختر برادران  
و دختر خواهر او و هر که زوجه رضاع دهد که دختر برادر یا دختر خواهر او یا دختر  
و جاز است که بعد و خاله زن او بر او رضاعی او و هر که نکاح کند  
زنی را بی آنکه با او وطی کند حرام شود بر او مادران زن و جد او هر چند که بالا  
رود و دختر او تا که او داداش باشد پس اگر پیش از وطی میان ایشان جدایی  
افتد جایز باشد نکاح دختر و هم چنین حرام است باز و خواهر او و دختر برادر  
و دختر خواهر او مگر که زوجه رضاع دهد و دختر برادر و دختر خواهر او که میان  
او و زوجه جدایی شود جایز میشود جایز باشد نکاح ایشان و هر چند که اگر زن و جد را  
وطی نموده باشد و هر کسی که نکاح کند زنی را و اگر چه وطی کند حرام شود از آن  
بر پدر آنکس و جد او هر چند که بالا رود و بر پدر او و بر جد او هر چند که زیر رود و بر  
دایی و اگر کسی با زنی زنا کند حرام نشود بر او مادران زن و جد او و اگر زن  
مقدم بر نکاح بود مگر آنکه زنا کند بجهت یا خاله خود که دختران ایشان حرام بود  
دایی نبود اگر زن پیش از نکاح بزه و هم چنین است و طایفه نیز و بعضی گفته اند که  
برای حرام است مادر و دختر زنی که زنا کرده خواهد بود یا خاله یا خواهر  
خواهر ایشان و هر چند است و طایفه نیز و بزه زانی که بعد از نکاح بزه  
مادر و دختر حرام نیستند اگر چه کریم پیش از نکاح حرام میکردند و اگر پس

وطی کند و زوجه بدو را بدو پیش یا بعد از آن زوج بر زوج حرام میکردند و اگر پس  
نکرد و بر قول اصح و اگر کسی زنی را زنا کند آن زن حرام نکرد و بر قول دیگر  
خواهر نکاح پیش از زنا باشد حرام بعد از آن و اگر کسی و خواهر را نکاح کند نکاح  
سابق درست باشد و اگر مرد و در یک زمان باشند هر دو باطل باشند و اگر  
کسی نکاح کند خواهری که پیش از او وطی کرده و بیعت کند حرام نشود نزد بعضی  
و جایز نیست زن او را نکاح بسلامت خود قصه چهارم در مباحات  
بسیب هر دو زن و دو بیعت است اول کافران و دو فرزند خربی و کافران  
کتابی که خوانند که ایشان کتاب آسمانی است و آنها بودند و رضاع  
و عیون است و ایشان را زنی نیز گویند و کافران را کافران حرام است  
بر مسلمان و طایفه نیز کتابی که بخواند و او هم برده و بخواند و بخواند  
بیعت همین و در زن کتابی که در وقت اقرب است که و طایفه نیز  
فین جایز است و اگر مسلمان شود زوج کتابی نکاح ایشان باقی بود و اگر چه  
دخول نشاند باشد و اگر زوجه مسلمان شود نه زوج پیش از دخول نکاح فسخ شود  
و او را مهر ترسد و بعد از دخول استخوان کشش عین نکاح پس اگر دخول زوج  
مسلمان شود نکاح باقی بود و اگر مسلمان بکند و او مسلمان نشود فسخ نکاح  
بدهد بر زوج و اگر زوج و زوجه از اهل کتاب باشند و یکی مسلمان شود پیش  
از دخول عقد فسخ شود و بر زوج نصف مهر باشد و اگر مسلمان شدن باشد و اگر  
زوج مسلمان شدن باشد بر زوج هیچ مهر نباشد و بعد از دخول استخوان کشش  
بکشد پس اگر آن دیگری بعد مسلمان شود و نکاح باقی بود و الا فسخ شود بر زن

حرام کرد مادر که در وقت  
از او جدا و اگر خواهر  
بکثرت دو می



مهر لازم بود و اگر یکی از زوج و زوجه مسلمان مرتد شود و پیش از دخول عقد نکاح شود  
بی الحال پس اگر مرد مرتد شد یا باشد بر او نصف مهر باشد و اگر چیزی نباشد بعد از  
دخول زوج و زوجه در آنکه هر چه در آن روز مرد شده باشد و مسلمان فطره  
بی الحال نکاح فسخ شود و اگر فطره نبوده یا آنکه زوج مرتد شده و موقوف بود  
تا که عدل بگذرد اگر چیزی نماند نکاح باطل باشد و الا باطل بود و اگر نکاح  
مسلمان شود زن بت پرست او را نفقه عدل رسد و اگر اختلاف کند که  
پیشتر مسلمان شد قول زوج قبول بود یا سو کند و زوج را نفقه عدل زن  
نمیستد بفسل زوج و جناب بلکه اگر ام نکاح او را برادر کردن چنانکه از آن  
فهرت خیزد و منع کند او را بکلیسای رفتن و خوردن خمر و کشتن و استعمال  
نجات و چون مرد و مسلمان شود نفقه عدل و مخصوص از شرط نکاح ایشان نکند مگر  
آنکه زوج و عدل دیگری بوده باشد که او را نکاح کرده باشد و مسلمان شود  
و یکی پیش از گذشتن آن عدل و عمارتی که نماند باشد زن ایشان را بر آن قرار  
نهد مگر آنکه هیچ وجه و زود ما و اگر طلاق دهد زن او را عدل نکند و اگر بعد از آن  
مسلمان شود تا چنانچه در حدیث یافت دوم چون ذی مسلمان شود در نکاح او پیشتر  
از چهار مرتبه باشد بعد از اتمام اختیار کند از ایشان چهار مرتبه یا دو مرتبه یا  
دو مرتبه را و اگر زوج بدین اختیار کند و حق را بایست حرم و دیگران یا  
چهار مرتبه و نکاح دیگران بر طریقی شود بی طلاق و اگر زن از او زیاد از عدل  
شرعی نباشد ثابت بود نکاح ایشان و اگر مسلمان شود از زنی که با وی دخول  
کرده باشد او و دختر او هر دو حرام باشند و اگر دخول نکرده باشد مادرها

حرام بود و اگر مسلمان شود از دو خواهر اختیار کرد که با او نکاح کند و هم چنین  
است اگر مسلمان شود از زن و عده یا خاله او و اگر عده یا خاله اجازت دهند نکاح  
هر دو درست بود و همچنین است از حرم و بکری و اگر مسلمان شود از زیاد از چهار  
زن بت پرست و با هر دو دخول کرده باشد و در عدل چهار یا کمتر با مسلمان و اینست  
که داشتن عدل بکشد پس اگر یک زن و زیاد از چهار یا مسلمان در میان باشد نکاح مسلمان  
ناپسندیده و اگر عدل زیاد از چهار یا مسلمان شوند اختیار چهار زن را ایشان و اگر مسلمان  
شود از چهار زن بت پرست که با هم دخول کرده باشد او را نرسد که بچهار را عقد  
کند و زوجه هر یکی از ایشان الا بعد از آنکه عدل بگذرد و ایشان بر کفر باشد  
باشد و بر او نفقه از برای زن مسلمان در عدل تا که اختیار کند و  
چنین است اگر مسلمان شود پیش از آنکه اختیار زن را با عدل  
چنانکه اختیار کردیم یا نکاح داشت یا با عدل چنانکه و طی کند یا بوسد و اگر  
یکی را طلاق دهد او را اختیار کرده باشد و او مطلق شود و اگر اختیار کند زن را  
بترقیب زیاد از چهار باشد نکاح چهار اول و نکاح چهار باقی باطل شود و اگر  
اختیار نکاح یا طلاق را با عدل یا با عدل و بی عدل و بی عدل و اگر زوج یا یک زن اختیار  
کردن او را حدیث کنند تا که اختیار کند و اگر بعد از آن اختیار از چهار زن مسلمان  
و چهار زن کتابی تمام تر کرد یا با عدل و در نفقه تمام نماید و از برای ایشان چیزی  
نکند از فضل خود و باقی اسباب حرم و زمان و ان شش است اول همان هر که  
لعان کند یا زوج خود حرام شود بر او عده و همچنین است اگر در شش نام دهد زوج  
خود را چیزی که موجب لعان شود و زوج را نکاح باشد که اگر آن وقت بدهد و لعان

ثابت شدی و لعان و زوجات آن در باین طلاق باید دوم زن او باطل است  
هر که زن کند با زن شوهر را یا باز بکند که در عدل و رجعتی غیر باشد حرام شود بر  
آن زن همیشه و اگر زن شوهر نداشته باشد و در عدل رجعتی نباشد حرام نشود  
و اگر چه در عدل باین بود و اگر زن کسی بر زن اصرار نماید قول اصح آنست که بر زوج حرام  
نشود و هر که زن کند بی خاله خود حرام شود بر او دختران ایشان همیشه مگر آنکه  
زنا بعد از نکاح دختران بوده و هر که باطل کند یا پسری یا مردی و ایقاب کند حرام  
شود بر او مادر پدر و خواهر او و دختر او همیشه و همچنین است جد و دختر  
فرز زنان او نه دختر خواهر او و اگر باطل کند بعد از نکاح بوده حرام نشود و جد  
ایقاب فرزند بر او بعضی حنفی است و اگر چه اندک بود و قیاس باطل بر موقوف  
کوی حرام نشود و سیم نکاح است هر که نکاح کند زنی را که در عدل غیر باشد و دانسته  
باشد که در عدل است و حرام است حرام شود بر او آن زن همیشه و اگر چه دخول نکند  
باشد و اگر ندانسته باشد عدل را یا حرام بودن او را پس اگر دخول نکند حرام  
آید شود و اگر دخول نکرده باشد آن نکاح باطل بود بعد از عدل اگر نکاح  
دیگر کند در بت پرست و فقی نیست که عدل رجعتی باشد یا باین یا عدل و فوات و اگر  
زن دانسته باشد که حرام است حلال نباشد او را که زوج او شود و اگر نکاح  
کند زن شوهر او را و در این که او حکم زن عدل دارد دانسته باشد خلالت  
و اگر کسی که حرام است نکاح کند زن را و دانسته باشد که حرام است  
حرام شود بر او آن زن همیشه و اگر چه دخول نکند و اگر ندانسته باشد  
حرام است آن عدل باطل بود و جایز بود او را بعد از بیرون آمدن از حرام و دیگر

نکاح کند و اگر دخول کند بعضی گفته اند که حرام آید خود چهارم طلاق  
هر که طلاق گوید زن آزاد رسد یا حرام شود بر او تا که دیگری نکاح نکند و زن  
و کثیر حرام شود بعد از طلاق تا که دیگری و نکاح نکند خواه آنکه آن کثیر زن  
خود بود یا غلامی و هر که زن را با طلاق عدلی گوید که نکاح کرده باشد او را  
دو مرتبه و آن میان حرام آید خود آن زن بر او نفقه تمام شدن عدل زن است  
هر مردی که نکاح کند بعد از اتمام یا یکی از ایشان چهار مرتبه یا دو مرتبه و دو  
کثیر را حرام شود بر او زیاد بر آن بعد از اتمام یا یکی از ایشان عده یا طلاق  
دادن شدن باین کرده یا نفقه شود عقد او حلال نیست بر مرد آزاد سه کثیر  
بعقد و اگر چه حرم نداشته باشد و هر چند که نکاح کند بعد از اتمام دو حرام  
بایست حرم و دو کثیر یا چهار کثیر حرام شود بر او زیاد بر آن بعد از اتمام و اگر  
حرام بعد طلاق رجعتی هدی از ایشان را جایز باشد و با نکاح دیگری و یا  
خواهر او که بی الحال یا اگر اتمی و حلال است حرم و عده را با وجود تمام عدل و زن  
بعقد متعدد و بکثرت و من هر چند که خواهند و اگر کسی بی زنا بیک عقد نکاح  
کند یا آنکه سه زن داشته باشد و ده زن دیگر نکاح کند یا دو خواهر را  
عقد نکاح کند عقد باطل باشد ششم عدم رضای زوج است هر که رجعت  
حرم داشته باشد حرام است بر او نکاح کثیر بی رضای حرم و اگر رضای حرم  
درست باشد و اگر بی آن حرم کثیر را نکاح کند باطل است و بعضی گفته اند که  
موقوف بر حرم اختیار داشته باشد که فسخ آن عقد کند باطل است یا باطل است  
اگر کسی زوج کثیر نداشته باشد جایز است او را نکاح حرم پس اگر حرم نداشته

بعد از آنکه عدل زن را طلاق  
باین کتب جایز است و نکاح  
یا خواهر







بماز و بچهار ماه و ده روز و اگر چه دخول نشد باشد و کثیر بد و ماه و پنج روز  
عده و قات بداد و اگر آستان باشد عده چهار ماه که در صورت است از وضع  
حاله و عده مذکور در عقد متعه سنت نیست که کو او واجب بران گیرند  
و فاش کنند و اگر چه آن در نکاح دوام سنت است مگر آنکه از تنه نماند  
فمنشد که در آن هنگام سنت است که بران گواه بکنند و اگر زن کودک باشد  
غیر بالغ جایز نیست متعه او الا باذن پدر یا جدیم چنانچه عقد دوام و اگر کثیر  
باشد جایز نیست متعه او الا باذن مالک و اگر چه از آن زنی باشد و در روایتی  
آمد که اگر کثیر از آن زنی باشد جایز نیست متعه او باذن مالک و این  
قول ضعیفست و اگر زنی را متعه کرده باشد و متعه او را از او بگذارد  
آن متعه را بخیشد و بعد از آن از متعه کند هر چه که خواهد یا بشتن  
در نکاح کثیر از آن می شود و طایفه ای یکی از چیز مالک و عقد  
و اباحت و در این باب سه فصل است فصل اول در نکاح میساج و  
کرده و طایفه ای آنرا هر چند که باشد بیک کاه که مالک را شریک باشد  
و اگر کثیر باشد حلال باشد و طایفه ای بیکت بر طایفه ای میساج  
شود بر یک شریک یا آنکه شریک دیگر را و حلال سازد و در جایی که بیاید نه آنکه  
او را نکاح کند و بعضی گفته اند که حلال ساختن نیز میساج نشود و اگر  
شریک کثیر باشد که را و طایفه ای پیش از تقاضای شریک و دانسته باشد که هر است  
حد زنا را و از زنی بعد از حصر شریک و قهر حصر شریک از کثرت و فرزندان  
از او نیست و جایز است که مادر را با دختر بیکت نکاح دادند و حرام است

و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
جایز است و نکاح شدن در خواهر و اگر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
مادر که خواهر او را بیکت داشت باشد و هر کاه که طایفه ای که کثیر یکی را  
پدرش در خواهر او میساج کرده و جایز است که پدر یا پسر مالک شود و کثیر یکی را  
آن دیگر و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
باید را و طایفه ای میساج باشد و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
دیگر را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
طفل خود را قیمت نماید و او را مالک شدن و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
دیگر را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
زنا زنند نه پدر را و اگر پسر کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
کرده و اگر پدر و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
میکرد و دختر بود و اگر پسر باشد پدر او را از بندگی باز خریدن کثیر یکی را  
نکاح شود و غیره حرام کرد و در خواجه و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
از بوسیدن و نظیره و مانند آن تا آن زمان که از زوج معارقت نماید و  
عده بداد و اگر او اهل عده باشد و عده خواجه را فسخ نکاح از بوسیدن  
چون هر دو مملکت او نباشد مگر آنکه یکی را نکاح کرده و بخود کثیر باشد میان  
فسخ نکاح او و رضا یا بی احوال پس اگر اجابت دهد یا اگر فسخ نماید یا در  
علم او یا بعد از آن فسخ نماید نه آنکه و اگر فسخ کند نکاح کثیر را بعد از دخول  
او احتیاج عده نباشد بلکه کافی بود استبراء یک جنس یا بچهار و پنج روز

بمشتی و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
حیض گذشت باشد یا آستان بود از زنا یا از آن بوده باشد یا عده یا غیره عده که  
است بر آن یا آنکه از آن بداد و او را عقد کند کاه که معلوم نباشد که در وقت شدن  
بعقد یا بشبه و اگر او را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
عده فصل دوم در عقد نکاح کثیر و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
و شرط نیست که مالک زوج را تعیین نماید پس اگر او را رخصت نکاح دهد  
و تعیین زوج نکند او را رسد که اختیار کند هر چه و اگر خواهد و طایفه ای که کثیر یکی را  
نیست عقد نکاح میان خواجه و کثیر و اگر بعد از عقد کثیر را مالک  
شود عقد باطل کرد و میساج شود و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
با مالک خود نه بعقد و نه بملک و نه بغیر آن و اگر عده و مالک زوج خود  
کرده نکاح باطل شود و بر او حرام کرد و جایز است که مالک کثیر را از آن  
نماید و او را نکاح کند و ابتدا بعقد کرده آزادی او را مهر او سازد و چنین  
که بخواستم تر از زن و از آن کردم ترا و آزادی ترا مهر تراست و بعضی  
گفته اند که آزادی را پیش از تزویج ذکر کند پس اگر پیش از دخول طلاق  
کرده رجوع نماید نصف بدن او و حق افت که رجوع کند نصف قیمت کثیر  
و اگر کثیر زوج یا توجه یا هر دو را بعد از دخول پیش از آن عده از یک کس یا دو کس  
غیر باشد یا در احوال گفته نکاح کند یا آنکه بگذارد و اگر چه آن و دیگر از او بداد  
اگر یکی از ایشان از او مالکی باشد و مشتق یکی نکاح را فسخ نکند مالک آن دیگر  
رسد که فسخ کند و اگر کثیر که مالک هر دو باشد یکی را بفرشد و شریک از مشتق و طایفه ای

و مالک فسخ نکاح رسد و هر کس که از دخول شده باشد کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
انچه دهد مهر آن از آن باشد و اگر کس که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
و مشتق و مگر با بقیه نکاح قول و ادراست و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
مالک زن که طلاق بدست خاندست و مالک را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
باشد یا کثیر غریب و مالک را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
باشد که در کثیر غریب طلاق بدست مالک باشد و او را رسد که فسخ نکند یا از آن بطلان  
وان فسخ طلاق باشد که از آنجا که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
کنند مالک کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
پس طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
بیکر جایز است الا که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
شرط که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
الا که با حلال کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
نیز بگوید و قول است و میساج عده و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
میساج ساختن کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
ساخته باشد حلال نباشد و بعضی گفته اند که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
بوسه میساج ساخته باشد حلال نباشد و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
میساج نباشد و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
بود باشد مادام که شرط طایفه ای که کثیر یکی را و طایفه ای که کثیر یکی را  
و بدین باشد و باید که با او از آن خبر بدست آن و اگر از آن خبر بدست آن و اگر























































































پدری

اوست بچون انعام و احوال نباشند احوال او و دولتش نباشد خواه یکی باشد یا نه خواه  
مناک بود یا نباشد و باقی از ان انعام است و اگر چه یکی باشد مگر نباشد و انعام و  
احوال منفرد نباشند در صورتی که ممکن است و اما در اینجا که یک باشد نباشد که یکی باشد  
و دولت نباشد که اگر نه از آن یکی نباشد و باقی نباشد از انحال دیگر و از دست نباشد که اگر  
مادد بدین نباشد و چنانکه باقی از ان انعام هم از ادراک آن یک باقی اگر یکی نباشد  
و دولت آن یک باقی که از آن یکی نباشد و باقی از انعام دیگر و از دست نباشد که چون بدین  
مادد نباشد و اگر فروغ از وجهه نابینا نباشد او از غضب علی بود و حال او دولت  
اصل حال و باقی از انعام و دولت و نعمه و حال و حاله قائم مقام بدان و مادران خودند  
چون ایشان و فواید غضب بدین مادر خود میسر و اگر اولی الامر تعدد نباشد بالقوت  
مقتضی انکار مادر نباشد و الا که اگر از او چند آنکه موت زنا باشد و اقرب منع بعد  
میکنند و برین مکر در مسئله اجتماعیه و آن در یک صورت است که شخصی وفادار و از انعام  
باید باشد و برین مکر و مادر یکی تمام نباشد از ان انعام نباشد و برین مکر  
نبرد و چون کسی از نعم و عهده میت و حال و حاله میت و اولاد ایشان نباشد هر چند از دست  
انعام و عهده بدین نباشد از دست انعام و حال و حاله میت نباشد و اولاد ایشان و اقرب بدین  
از انعام از یکی نباشد مگر از انعام و عهده و حال و حاله میت نباشد و اولاد ایشان و اقرب بدین  
جمع اینست سابقه اعدا است از انعام و عهده و حال و حاله میت و اقرب بدین و سبب  
میزان و همین یک باقی از ان یکی نباشد و از دست نباشد و سبب هر چه مختص است که او  
بر عاری نباشد و برین حال از دست و عهده و حال و حاله میت نباشد و از دست دیگر باقی از ان  
دیگر و اگر یک سبب نباشد از دست و عهده و حال و حاله میت نباشد و از دست دیگر باقی از ان

اندلس

افرازان نسبی و معنی که نموده باشد و بی زاری محمود ازضا من چنین حاصل می شود <sup>شیر</sup>  
نیمبر و اگر فرج باز وجه باشد ازضا ضعیب اخلا باشد و باقی ازضا من چنین و دیگر چه  
لیس این و این یکتا <sup>نور</sup> از اولاد ضامن و هم چنین و معنوی ازضا من باریک برت می کند  
هر کرد اگر ضامن شود <sup>میر</sup> و اما مامت چون میت از اولاد نیست و بی  
ناباشد که روجه نزد بعضی میراث افرازان امام باشد اگر ظاهر باشد صفت که درجه  
خواهد و صفت غیر الوفا من علی السلام من می کند و معنی ازضا من بدست و ضعیف  
و هم با بریدل برع و اگر کاتب باشد با برات که گفته کنند میان قلم و ام کین و  
نظام نهاده مگر از اولاد <sup>میر</sup> و معنی میت یعنی میراث افرازان که در قرآن بیان  
شده مشرک است اول صفت و انقضای زوج است چون میت از اولاد و فرزندان باشد  
هر چند که پاپیت باشد و فرزند فرزند دختر است چون با او پسر نباشد و فرزند فرزند پسر  
باید چون با او برادر نباشد و هم و معنی ازضا یکی و انقضای زوج است با او  
فرزند یا فرزند فرزند هر چند که پاپیت باشد و فرزند روجه است چون میت از اولاد  
و فرزند باشد <sup>میر</sup> یعنی ازضا یکی و انقضای زوج است چون میت از اولاد و اولاد  
ولد نباشد چنانچه نباشد انت یعنی ندارد انک و انقضای دختر است از اولاد چون با او پسر  
پسر نباشد و فرزند و خواهر پسر و مادر است باید پسر یا زاده چون با ازضا من برادر نباشد  
چون نباشد یعنی خود و انک و انقضای دختر است چون میت و اولاد و اولاد نباشد و اولاد  
نیز نباشد چنانکه گذشت و فرزند و دیگر است از اولاد و خواهر مادر از اولاد خواهد  
به برادر نباشد با خواهر یا یکی برادر بود و دیگری خواهر شد بدست و انقضای  
میان پسر و مادر است چون میت از اولاد و اولاد و خواهر و فرزند مادر است چنانچه



















نیاید چنانکه از اشیاء و زواید از آن او را که او را و حاکم هر دو نباشند قول اوست  
است که جزایات استخوانها از اشیاء و اگر کسی بگوید که استخوانها از اشیاء و اگر  
در این بیرون آورد از آنها حقیقتی باشد و آنچه بخواهد بیرون آورد از آن بیرون آورد  
نباشد **فصل** اگر چه در بعضی از اشیاء خود گویند که از اشیاء و موافقت می کنند  
میان آن دو کواهی و غیره اما اگر کسی از این است در دست یکی از ایشان نباشد  
حکم کند از برای این خارج یعنی آن شخص که در میان است او است اگر چه در آن کواهی مطلق  
نباشد یا نه سبب و اگر کواهی یک نباشد و از آنکه یکی مطلقا و آنکه سبب کواهی باشد  
اولی نباشد و کواهی یک چنانست که کواهی دهند که از این مال فلاحتی که در این مال  
میزان سبب یا با و همچنین انداخته اند از او است و طاعت آن و کواهی مطلقا است  
که از این مال خالی نباشد و کواهی دهند که این مال فلاحتی است و این و اگر این مال  
در دست هیچ کدام از اینها نباشد حکم باید کرد از برای آن که کواهیان او طاعت  
نباشند و اگر از این مال کواهیان او بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند هر  
حقیقی که در این مال است و بیرون نماند و اگر هیچ یک از اینها بیرون نماند  
نماند که در این مال هر دو و اگر کواهی دهند که این مال فلاحتی است و در هر یک از اینها  
ملاک است که این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است  
و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند  
یا بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند  
ملاک است که این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است  
علاوه بر این که از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند

و این را که از اشیاء و زواید از آن او را که او را و حاکم هر دو نباشند قول اوست  
است که جزایات استخوانها از اشیاء و اگر کسی بگوید که استخوانها از اشیاء و اگر  
در این بیرون آورد از آنها حقیقتی باشد و آنچه بخواهد بیرون آورد از آن بیرون آورد  
نباشد **فصل** اگر چه در بعضی از اشیاء خود گویند که از اشیاء و موافقت می کنند  
میان آن دو کواهی و غیره اما اگر کسی از این است در دست یکی از ایشان نباشد  
حکم کند از برای این خارج یعنی آن شخص که در میان است او است اگر چه در آن کواهی مطلق  
نباشد یا نه سبب و اگر کواهی یک نباشد و از آنکه یکی مطلقا و آنکه سبب کواهی باشد  
اولی نباشد و کواهی یک چنانست که کواهی دهند که از این مال فلاحتی که در این مال  
میزان سبب یا با و همچنین انداخته اند از او است و طاعت آن و کواهی مطلقا است  
که از این مال خالی نباشد و کواهی دهند که این مال فلاحتی است و این و اگر این مال  
در دست هیچ کدام از اینها نباشد حکم باید کرد از برای آن که کواهیان او طاعت  
نباشند و اگر از این مال کواهیان او بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند هر  
حقیقی که در این مال است و بیرون نماند و اگر هیچ یک از اینها بیرون نماند  
نماند که در این مال هر دو و اگر کواهی دهند که این مال فلاحتی است و در هر یک از اینها  
ملاک است که این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است  
و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند  
یا بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند  
ملاک است که این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است و این مال فلاحتی است  
علاوه بر این که از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند

کواهی حاکم از دست نیست و اگر چه اندک نباشد و قسم نشوند و نه بچند  
چیز است اول آنکه موجب رضی نباشد که رضی نباشد هر کواهی که رضی نباشد  
برای شریک خود در چیزی که در آن شریک است و کواهی فرض خواهد بود از برای مفسد و  
کواهی خواهد بود از برای غلام نادان خود و کواهی و چنانچه در چیزی که وصیت و  
کواهی وراثت نباشد فلاحتی است که از این مال بیرون نماند و اگر از این مال بیرون نماند  
مورث چون آنچه از موجب مال نباشد و مثلاً کواهی عاقله بیرون نماند و کواهی غلام  
و کواهی وکیل و وصی بیرون نماند و کواهیان خصم وکیل و وصی و اگر کسی کواهی دهد بیرون  
از برای مورث بیرون نماند و کواهی خود بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
نباشد و اگر کسی کواهی دهد بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
برای کواهی خود بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
دست نیست و بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
و غیره و بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
و اما کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
از عوی کواهی دهند یا بعد از آن پیش از طلب کواهی و اما در حقوق الله تعالی  
و صانع عالم و غیره و بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
موجب رد کواهی است چنانچه در کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند  
در این یک است که از این مال بیرون نماند و کواهی بیرون نماند و کواهی بیرون نماند

کتاب دیگر







تدوین

حدن نایک اند و امر اول انگه افرا و شرطت که بقایع داخل حرم خمار باشد خواهر بدینا  
 یازن و چهار باره از کزد و در نیک شرط که خمار از کزد و ضلعی باشد و قیول بدینا  
 کتر از چهار باره از کزد و او خندان باشد بلکه بفرستند و اگر بعد از افرا رجوع نموده انکار  
 کند اگر موجب رنج نبوده باشد اسقاط شود و اگر موجب حدت دیگر باشد اسقاط  
 نکرد و اگر توبه نماید محض باشد میان آنرا احد و عدم آن خواهد شد بدین باشد یا غیر  
 آن اند الفاس از حد و کفر کفین و از باغودن از تنگیل خندان رجوعت از افرا و ایشنه  
 زن بی شوهر موجب زنا نیست و زنا اگر خواند بود که از شهر یا آگاه باشد و قدم کاهه شتر  
 که چهار روز عادل کوه دهد و دوازده و یکون و اگر دزد و چهار زن کوه دهد دهن حد  
 جلد یعنی ناز یا سرزدن ثابت شود خندان رجوع و کوهی که از ناله ثابت شد و دزدی که از  
 ازین کوهی دهد دهن از ناله از او ثابت شد و شرطت که کوهانان نمایان دین باشد  
 هر چه بدین در مردمان و ضلعی باشد نه عطاء و احوال و مجوزان و مکان و حضور  
 شهادت که بعضی بیایان کوه دهد و بعضی دیگر رجوعان یا بعضی بوقوع  
 آن در زمان و مکانی کوه دهند و بعضی در زمان و مکانی دیگر از ناله دهند و بدین  
 و اگر دهن بعضی بیش از یک کوه دهد از ناله دهند و از نظر انام کوهان  
 نکند و حاکم را بدین کوهی خود دل کند و اگر احد نماید و اگر چه کوه نام باشد و افرا نکند  
 و سر او را دست که کوهان را زینت کند که عجب نباشد متعزق سازند از ناله ای شراده و اگر  
 کوهی بعضی بدین شود حدت است و اگر زانی بدین کوهی توبه کند اسقاط شود  
 بعد از آن **صلح** در حدود زنا و ایشنه از نوع اول فعل یعنی کسر و آن حد  
 کسیت که زنا که بجز کسیت هم چندان در خواهر و دختر و غیر آن و کس که زنا کند از ناله

مؤلف

و فرود آمدن حضرت زوجه و فرود آمدن خواهر محسن باشد تا باغ محسن مردون از آن در  
صدان از آن زنند و غلامان و کنیزان را تا زمانه زنند و اگر چه محسن باشد و در آن  
موقوف دارند تا که بایزد و در زنند از شهر و دهان چون کسی نباشد که بان قیام نماید  
چنین حدیث را و حدیث مستحاضه الموقوفه دارند تا که حدیث شوند و اگر چه حدیث  
عدم و وقت کنند و از این چنین زنند که حدیث باشد و حدیث نباشد و حدیث نباشد  
نارند از این که حدیث و منصف و زن باشند و حدیث نباشد از این حدیث  
اگر کسی نباشد که در زنند یا نامی شریف عقوبت او را بداند که حدیث نباشد  
و چون بر کسی و فایز از این حدیث نباشد و ستم او را بکشند و بعضی که آنکه در زنند  
بکشند و چون بر مالوان هفت یا چهل زنند و نباشد و بعضی که آنکه در زنند  
نه و اگر چه نام مالوان نباشد از آنکه حدیث نباشد و بر این حدیث زنند و واجب نباشد  
بغیر از این که حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
ملت خود و زنند و از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
او را بکشند و از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
و از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
و از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
آن زن بر او است از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
بر زن بر این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
آزاد و از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث نباشد از این حدیث  
ناحیه محسن و اگر غلام دعوی کند که از او را بر زنند و بان حدیث از او است و حدیث

تاریخ ۱۳۰۲































محققین و محققین شتر  
ماده

در دوزان ازشت و در  
مثل و در موی زان و

[illegible]











و گفته شد که بر آن شخص در کینه منان حقت او نبود از این آنکه او نگاه داشته و اما او را ضایع گذاشته اند **باب یازدهم** در کفایت قتل واجب

و گفته شد که بر آن شخص در کینه منان حقت او نبود از این آنکه او نگاه داشته و اما او را ضایع گذاشته اند **باب یازدهم** در کفایت قتل واجب  
 میشود گفتان جمع در قتل عمد و غلط چون مقول سلمان بود تا حکم سلمان از  
 کوفه کان و دیوینا ایشان خواهم آنکه زندان حرا باشد یا عید و اگر چه عید  
 قابل بود و گفتان جمع عقوبت این است و طاعت دادن شصت مسکین و روزی دوشا  
 بیانی و اگر قتل خطا باشد یا بشنیدن گفتان آمرزش است و اگر قتل عیاش بود گفتان  
 واجب میشود و اگر قتل بر سبب بوده باشد چنانکه کسی در راه چاه بکند و شخص  
 در آن افتد و میزد لایستکی در راه بفتد یا کار در تیر اندازند و کسی را در تیر اندازند و میزد  
 بر وی و یا عاملی را بکشد و میزد گفتان و گفتان نیست در قتل اگر چه چوبی یا  
 سله ای بود خواه آنکه قتل بعد بود یا محظا و اگر کسی سنان را در دزدان حرب بکشد  
 دانسته که سنان است نه از زینت ضرورت بر او گفتان نباشد و قتل اگر چه بود و سنان  
 و دیر اگر خطا بوده و یا که کمان برده کافراست بر او گفتان نباشد نه مضامیر و نه دیر و اگر  
 ظاهری بود که اسیر بوده ضامن دیر نباشد و گفتان نیز که اسیر و محظا است از این است  
 و قاتل اگر غما از او دیر گرفته نباشد بصلح واجب شود بر او گفتان با جماع و اگر کشته شود  
 به ضامن بعضی گفته اند که گفتان واجب نمیشود و گفتان در نال او نباشد و اگر قاتلان  
 متعدد نباشند لازم شود بر هر یک گفتان کامله و الله اعلم بالصواب

۲۲۲۲۲



شرح



5117  
V 553  
15519  
P. 1